

# प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं• 29]

सदै दिल्ली, शनिवार, जुलाई 17, 1982/ग्रावाढ़ 26, 1904

No. 291

NEW DELHI, SATURDAY, JULY 17, 1982/ASADHA 26, 1904

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संस्था को जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

> भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

# गृह मंत्रालय

नई दिल्ली, 3 जुलाई, 1982

कां आ 2492 — भारत सरकार के गृह मंग्नालय की प्रधिमुचना सं का का अप्र मुचना सं का अप्र मुचन के सिए गठिन पिष्ठि विश्व किया का अप्र मुचन के सिए गठिन पिष्ठि विश्व किया का स्मान के सिए गठिन पिष्ठि विश्व किया का साम स्मान स्

ग्रौर केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि उक्त अधिकरण का बना रहना आवण्यक नहीं हैं ;

श्रतः, श्रवं केन्द्रीय सरकार, विधि विश्व त्रियाकलोप (निकारण) भिधिनियम, 1967 (1967 का 37) की धारा 5 की उपधारा (1) द्वारा प्रदम्म शक्तियों का प्रयोग करने हुए यह निर्देण देती है कि पूर्वोक्त श्रीधकरण, इस श्रीधमूचना के राजपत्र में प्रकाशन की नारीख से श्रीस्तित्व मे नहीं रह जाएगा।

[मे**० 13/7/81— न**०ई० 1]

#### MINISTRY OF HOME AFFAIRS

New Delhi, the 3rd July, 1982

S.O. 2492.—Whereas the "Unlawful Activities (Prevention) Tribunal" consisting of Shri Justice B. L. Hansaria, Judge of the Gauhati High Court, constituted by the notification

of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. S.O. 72(E), dated the 11th February, 1982, to adjudicate upon the matter contained in the notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. S.O. 26(E), dated the 20th January, 1982 has completed its work:

And whereas hie Central Government is of opinion that the continued existence of the said Tribunal is unnecessary;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 5 of the Unlawful Activities (Prevention) Act, 1967 (37 of 1967), the Central Government hereby directs that the aforesaid Tribunal shall cease to exist with effect from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

· [No. 13/7/81-NE. I]

का०अ.०2493.—केन्द्रीय सरक.र, विधि विरुद्ध कियाकलाप (निवा-रण) अधिनियम, 1967 (1967 का 37) की धारा 3 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त सक्तियों का प्रयोग करने हुए, भारत सरकार के गृह मंबालय की अधिसुचना सं०कां०आ० 26(आ.), नारीख 20 जनवरी, 1982 (जिसे इसमें इसके पश्चात उक्त अधिसुचना कहा गया है) द्वारा मिजो नेणनल फंट और उसके द्वारा स्थापित बन्ध निकायों को, जिनके अन्तर्गत नथाकथित मिजो नेणनल आर्मी है, विधि विरुद्ध संगम घोषित किया था;

श्रीर केन्द्रीय सरकार ने, उक्त श्रिधितयम की धारा 5 की उपधारा (1) द्वारा प्रवच्न मिन्तयों का प्रयोग करते हुए, 11 फरवरी, 1982 को," विधि विकद्ध कियाकताय (निवारण) प्रधिकरण" गठित किया या जिसमें गोहाटी उच्च न्यायालय के न्यायाधीण श्री न्यायमूर्ति बी०एक० हंमारिया है"

भौर, केन्द्रीय सरकार ने उक्त भौधिनियम की धारा 4 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, 17 फरवरी, 1982 को उक्त श्रधिसूचना उक्त श्रधिकरण को, यह न्याय निर्णयन करने के प्रयोजन के लिए कि उक्त संगम को विधिविरूद्ध घोषित करने के लिए पर्याप्त कारण थे या नहीं निर्वेशित की थी,

भीर उक्त अधिकरण ने, उक्त अधिनियम की भारा 4 की उपभारा (3) द्वारा प्रवत्त मर्कितयों क. प्रयोग करते हुए, 27 मई, 1982 की एक भाषेण किया है;

ग्रतः, श्रव, केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 4 की उपधार। (4) के श्रानुसारण में, उक्त श्रधिकरण का उक्त श्रावेश प्रकाशित करती है, ग्रवीत :—

#### मार्थे श

S.O. 2493.—Whereas the Central Government, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Unlawful Activities (Prevention) Act, 1967 (37 of 1967), declared on the 20th January, 1982, the "Mizo National Front and the other bodies set up by it, including the so-called Mizo National Army" to be unlawful association vide notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. S.O. 26(E), dated the 20th January, 1982 (hereinafter referred to as the said notification);

And whereas the Central Government, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 5 of the said Act, constituted on the 11th February, 1982, the "Unlawful Activities (Prevention) Tribunal" consisting of Shrri Justice B. L. Hansarla, Judge of the Gauhati High Court;

And whereas the Central Government, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 4 of the said Act, referred the said notification to the said Tribunal on the 17th February, 1982 for the purpose of adjudicating whether or not there was sufficient cause for declaring the said association unlawful;

And whereas the said Tribunal, in exercice of the powers conferred by sub-section (3) of section 4 of the said Act, made an order on the 27th May, 1982;

Now, therefore, in pursuance of sub-section (4) of section 4 of the said Act, the Central Government hereby publishes the said Order of the said Tribunal, namely,

# ORDER

"THE UNLAWFUL ACTIVITIES (PREVENTION)
TRIBUNAL

. Reference under Section 4 of the Unlawful Activities (Prevention) Act, 1967

In re: Mizo National Front and others

PRESENT:

Hon'ble Mr. Justice B.L. Hansaria Judge Gauhati High Court

For the Central Government and Government of Mizoram—Shri A. R. Barthakur, Senior Advocate and Shri P. Barthakur, Advocate.

For the Mizo National Front-None.

Date of hearings; 20-5-1982 to 22-5-1982 and 24-5-1982.

Date of Order: 27-5-82

# ORDER

Mizoram—the land (RAM) of ZO-man (MI), lies at the southern-most tip of North-east India with an area of 8,143 sq. miles (21,087 Sq. Kms.) and a population of about 5 lakbs.

This territory is basically hilly and consists of six parallel mountain ranges running north to south enclosing between them five deep river valleys. There are le's than 25 persons per sq. km. 86 per cent of its population is Christian. The percentage of literacy is one of the highest in India. It is flanked on two sides—each and west, by two foreign countries—Burma and Bangladesh. This part of the country has been in the throes of trouble ever since 1966 when on the night of February 28-March 1, the Mizo National Front (MNF) declared independence and attempted to take over administration of the then Mizo Hills District. Among other actions taken to deal with the problem was the declaration of the MNF as an unlawful association under the provisions of the Unlawful Activities (Prevention) Act, 1967, (hereinafter the Act) with effect from January 16, 1968. The declaration was duly confirmed under Section 4(3) of the Act by the Tribunal constituted with Hon'ble Mr. Justice Goswami. According to the Central Government the insurgency was contained by the end of 1968 because of the operations launched by the security forces. But then there was rise of activities in 1972 and this led the Central Government to again declare the MNF as an unlawful association under the Act. It may be stated that such a declaration on being confirmed by he Tribunal visualised by the Act remains in force for a period of 2 years. The Tribunal consisting of Hon'ble Mr. Justice Sen confirmed this declaration as wel. The violent activities were, however, not to see their end and a new plan was drawn-up by the MNF which included selective assassination of MIAs, issue of "Quit Mizoram" notices and selected attack on a number of targets. In pursuance to the plan widespread violence came. To deal with the matter the MNF was again declared as unlawful in July, 1979. On a reference being made under Section 4(1) of the Act, the Tribunal presided by Hon'ble Mr. Justice Singh confirmed the declaration. Some efforts to solve the problem at political level were made but the breakdown of talks saw the declaration with which this Tribunal is concerned. This declaration was made keeping in view the fact that the MNF was virtually running a parallel government, extorting money from Government servants and businessmen, intimidating government employees including members of Judiciary, was in collaboration with foreign powers and was indulging in violent activities. It is also the case of the Central Government that to help MNF in achieving its main objective of independent Mizoram, Mizo National Army (MNA) was formed. Under the scheme of the Act, the Central Government is empowered to declare any association as unlawful which declaration ceases to be effective unless confirmed by the Tribunal to which the metter is required to be referred under Section 4(1), the Tribunal has to decide whether or not there is sufficient cause for declaring the association as unlawful, and, thereafter, it either confirms the declaration or cancels the same.

At this stage it would be apposite to read the Notification in question dated 20-1-1982;

- "S.O. 26(E)—Whereas the Mizo National Front (hereinafter referred to as the Front)—
  - (i) which had openly declared as its objective the formation of an independent Mizoram comprising of the Union Territory of Mizoram and the adjacent Mizo or Kuki inhabited areas of Assam, Manipur and Tripura has been continuing its activites to achieve the said objective and bring about secession of the said areas from the Union of India:
  - (ii) has been employing an armed force, namely, the so called Mizo National Army, and the other bodies set up by it, to achieve its aforesaid objective;
  - (iii) has, in furtherance of the aforesaid objective been employing the members of the said armed forces and other persons in attacking the Security Forces, the Government and the citizens of the Union territory of Mizoram and indulging in acts of looting and intimidating against the civilian population and in recruitment of persons and collection of funds for its organisation;
  - (iv) has to achieve its aforesaid objective, established contacts with, and secured assistance from foreign countries through its organisation and armed force for the so-called Mizo National Army;

And whereas the Central Government is of opinion that for the reasons aforesaid, the Front and other bodies set up by it, including its armed force, namely the so-called Mizo National Army, are unlawful associations;

And whereas the Central Government is further of the opinion that because of the repeated acts of violence and attacks by armed groups of the so-called Mizo National Army on the Security Forces and on the civilian population. It is necessary to declare the Front and its other bodies, including the so-called Mizo National Army, to be unlawful with immediate effect;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 3 of the Unlawful Activities (Prevention) Act, 1967 (37 of 1967), the Central Government hereby declares the "Mizo National Front and the other bodies set up by it, including the so-called Mizo National Army" to be unlawful association, and directs, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-section (3) of that section that this notification shall, subject to any order that may be made under section 4 of the said Act, have effect from the date of its publication in the Official Gazette.

[F. No. 13/7/81-NE. 1] I. P. GUPTA, Jt. Secy."

After receipt of this Notification steps were taken to serve notices on the MNF and other allied bodies including MNA. The notices on these associations were served as required by the Act and the Rules framed thereunder. No appearance was, however, made by anybody on behalf of the concerned associations. The enquiry had, therefore, to proceed ex-parte.

Despite the non-appearance by anybody for the MNF, I have deemed it fit to apprise myself with its case as far as I have been able to gather the same from the papers made available to me. The booklet "MIZORAM MARCHES TOWARDS FREEDOM" by Pu-Laldenga, the President of MNF, and the book captioned "FOUNDATION OF MIZORAM INDEPENDENCE" by Pu Zoramthanga, Vice President of the MNF do acquaint us with the thinking of the top echelon of the party. It seems one of the planks on which the demand of independence was built lies in the fact that the Mizos are predominantly Christians and the readers of the MNF have a feeling that their religion is not safe in India which Pu. Laldenga would like to call "Hindustan, home of the Hindus." According to him there is no room for any other, home of the specially for those of different racial groups. He has described a Mizo as "a lonely Christian in vast sea of fanatic Hindus". One of the objects of formation of MNF in 1961 is to "safeguard and promote Christianity", according to Laldenga. Zoramthanga has described one of the arms and objectives of MNF as preservation of Christian religion. According to him, it is difficult to preserve this religion at the hands of non-Christians. In this connection, a reference has been made to the Freedom of Religion Act, 1978, obviously to the Arunachal statute of this name. Even secularism has not been regarded sufficient as that leads to suppression of Christianity according to the "Declaration of Independence" (Ext. 1). Added to this is the fact that the Mizos come from Mongolian stock. According to Laldenga Mizos are being mocked because of tace and religion.

There can be no doubt that preservation of one's race and religion is very dear to one's heart. But, India would be much less of itself if it were not to be a mosaic of different hues and colours. For it secularism is not a mere catchword; it has rather been one of the founding pillars of unity among diversity. People of different faiths and religions have been given constitutional safeguards to protect and promote their own installations. The Arunachal Pradesh Freedom of Religion Act is meant to prohibit conversion of local people by inducement, threat, promise or any other unfair means. The Arunachalese have as much right of preservation of their traditional faith and culture as Mizos have in protecting their own race and religion. As to the Mongolian race it is enough to point out that Ahoms of Assam are also from Mongolian stock, and it can boldly be said that they have not faced any problem because of their racial origin.

Of course, if the fear of Mizos be that they would be swamped by non-mizos, and that if they become a part of the body politic of India they would be lost, this apprecension has to be taken care of. It is perhaps this feeling which led Pu Zoramthanga to state in his afore-mentioned book that the war in Mizoram is "between Mizo Nationalism and Indian Nationalism" where Mizo people "with a distinction and separate identity, a small nationality with different language and culture" should preserve and protect themselves, otherwise they will be lost among other communities who are more in number. According to Pu Zoramthanga "we are list Mizos and we are struggling to be free from the clutches of the VAIS (non-Mizos) out of fear of assimilation."

If I have understood correctly, it is this fear of assimilation which has led to the demand of "MIZORAM FOR IHE MIZOS". (See Ext. 36). Such a demand is, however, not confined to the Mizos. At one point of time (about 1-2 decades earlier) people in North east had heard-much about "Assam for Assamese" which slogan was responsible for the 1968 Republic Day carnage in Gauhati. The slogan "Maharashtra for Maharashtrians" is also not unheard of Indeed, if I remember correctly there is a demand of "Sweden for Swedes". I have mentioned these facts not in support of the demand of "Mizoram for Mizos". Really, such a move is unconstitutional, though not an "unlawful activity". But we cannot be oblivious of the stark realities especially while dealing with the problems of a backward tribe. To be candid there are parties and political persons in India who care more for their State's interest than for the national interest—the Indian Naionalism. In any case, any realistic approach must try to understand the apprehensions which are standing in the way of MNF's accepting the demand of full "Statehood" as their ultimate political objective. Ext. 27 has listed three objections—the pile and wholever of which is from of fusing identity. It the pith and substance of which is fear of losing identity. It is for the concerned authorities to see how genuine fears can be taken acre of by appropriate legal and constitutional safeguards, and how unjustified apprehensions may be allayed by convincing arguments. It is also a matter for consideration of the authorities if enforcement of Bengal Eastern Frontier Regulations, 1873, also known as "Inner Line Regulation" could be suitably invoked to take care of the fear of the assimilation by the non-Mizos. The Chin Hills Regulation, 1896 which was applied to the then Lushai Hills District by Order No. 784 dated 9.10.11 does take some care of injurious activity of a non-Mizo.

Another grievance of the MNF is at the division of the erstwhile Mizo inhabited territory in three units after the territory was conquered by the Britishers in 1889. According to Laldenga as the attack on the territory was under three distinct military commands, the conquered territory was divided into three units—the Northern Luhais (Mizoram was earlier known as the Lushai Hills), fell under the Commissioner of Assam; the Central Lushai under the Bengal Government, and the Chin Hills and some part of Arakan under the Chief Commissioner of Burma. As what had been included in Burma is being regarded as IRRENDENTA (un-redeemed land), the demand is that the territories which are included in Asiam, Manipura and Tripura must be joined with Mizoram to form Greater Mizoram. This demand cannot be called secessionist which is the main allegation against the MNF and because of which it has been declared as unlawful. Whether this demand can be fulfilled or not, and if so to what extent by redefining State boundaries, is a matter to be decided at appropriate level in consultation with all concerned.

The gravaman of he allegation is the demand for independence. There can be no denial on the materials placed before this Tribunal that one of the objectives of the MNF is independence of Mizoram. The protagonists of this view have built up their case relying on the fact that Lushai Hills was sought to be excluded from the purview of the Government of India Act. 1975. Laldenga has referred in this connection to the observations of Sir Robert Reid (who was the Governor of Assam from 1937 to 1942) in his book on "History of the Frontier Areas bordering on Assam". No doubt, the Constitutional Act of 1935 was not made fully applicable to Lushai Hills, but it is well to remember that this does not mean that Lushai Hills was not treated as a part of British India. The fact that Lushai Hills was classed as "Excluded

Area" in terms of the Government of India (Excluded and Partially Excluded Areas) Order 1936 could not mean that it was not within the executive authority of the provincial Government of the then Assam, Reference to Section 92(1) of the Government of India Act, 1935 makes it absolutely clear as it states that the executive authority of a Province extends to excluded and partially excluded areas therein. The term "British India" as defined in Section 311(1) includes all territories for the time being comprising within the Governor's Prince. An area was treated as "Excluded" only for the purpose of mode of governing it—the same being administered by the Governor in his discretion. The MNF leaders seem to be under a misapprehension when they state that the Lushau Hills was a part of the "Tribal areas" mentioned in the aforesaid Act. the expression "Tribal areas" in Section 311(1) was defined as "areas along with the frontier of India or in Baluchistan which are not parts of the British India....." The power exercisable over these areas was described as arising out of treaty, grant, usage, sufferance or otherwise. This would show that the Lushai Hills could not have been a part of the "Tribal areas" as understood by the aforesaid The non-acceptability of the Indian Constitution is also argued on the ground of lack of representation of Miros in the Constituent Assembly in which two members from this area were only co-opted. This argument is not tenable as it was not a legal requirement that every district of a Province must have had its representative in the consistution making body. It may be mentioned in this connection that under the Government of India Act, 1935, the Assam Legislative Assembly had 9 reserved seats for representatives of backward areas and tribes.

I have gone into these aspects of the matter even in this ex-parte enquiry for two reasons. First to satisfy my conscience so that there is no walk-over by the Government because of the non-appearance of the affected associations; and secondly, who knows if a study of the MNF case by a detached judicial mind may be some assistance in some way in seeing permanent end of hostilities which along can be the desideratum.

With this prologue we may turn to the issues in the present case which are as below:

- (1) Whether the Mizo National Front (hereinafter referred to as "the Front") has openly declared the formation of an independent Mizoram comprising the Union Territory of Mizoram and the adjoining areas of Assam, Manipur and Tripura inhabited by Mizoram and Kukis as its objective and thereby to bring about secession of the said areas from the Union of India?
- (ii) Whether in order to achieve the objective mentioned in Issue No. (i) above, the Front has set up Mizo National Army and other bodies?
- (iii) Whether in furtherance of its aforesaid objective, the Front has been indulging, by deploying the armed forces mentioned in issue No. (ii) above, in various illegal acts such as attacking the civil government and the civilian population in the Union Territory of Mizoram and the Security Forces, looting and intimidation of the civilian population, recruitment of persons and collection of funds for its organisations?
- (iv) Whether the Front has, to achieve its objective mentioned in issue No. (i) above, established contacts with foreign countries and secured assistance through its organisation for the Mizo National Army?
- (v) Whether the Government of India had sufficient cause in issuing the Notification No. S.O. 26(E) dated the 20th January, 1982 published in Gazette of India in its issue dated the 20th January, 1982 declaring the Front and the other bodies set up by it including the so-called Mizo National Atmy to be unlawful associations? If so does the declaration deserve confirmation? If not, is it liable to be cancelled?"

In support of its case, the Central Government and the Government of Miroram examined four witnesses and exhibited a number of documents which included two affidavits filed on behalf of the Union of India and the State of Mizoram, apart from a brief resume prepared by Shri I. P. Gupta, Jt. Secretary, Ministry of Home Affairs in charge of North-eastern

States and Union Territories. Witness No. 1, Shri S.P. Dewan had joined Mizoram Police in 1978 and was S. P. of Special Branch (CID) from 10-7-81 to 21-4-82. At present ne is the Commandant of the 1st Battalion, Mizoram Armed Police. Much of what he has deposed is based on his information derived from the official records, though he has direct knowledge about some matters also. The witness to follow is Shri L.R.L. Sailo, Dy. Director, Information and Public Relations Dept. of Government of Mizoram. His evidence is direct on many points. He has done translation of many Mizo written documents also, Witness No. 3 is Shii L. R. Laskar, Under Secretary, Home Dept., Mizoram has mainly proved his affidavit filed on behalf of the Govt. of Mizoram. Last witness is aforesaid Shri 1.P. Gupta. He has deposed about the background of issuing the Notification dt. 20-1-82 and has proved the affidavit filed on behalt of the Union of India. All these official witnessed have drawn heavily from official documents available to them. The main evidence in the case is thus documentary.

So far as issue No. 1 is concerned, Shri Barthakur has sought to place reliance upon Exhibits 1 to 5, 12, 13, 18, 19, 24, 25 and 36. Before examining these documents, it would be worthwhile to point out that as per Rule 3 of the Unlawful Activities (Prevention) Rules, 1968 this Tribunal has to follow, as tar as practicable, the rules of evidence laid down in the Indian Evidence Act, 1872. The Evidence Act naturally requires the best evidence to be produced. In case of documentary evidence, it is apparent that best evidence would be by one who is the author of the document. If the same is not possible the testimony has to be by one who has direct knowledge about the matter as distinguished from heresay evidence. If this touchstone were to be applied, I am afraid some of the documents produced by the Government would not be strictly speaking admissible, and even if admitted would have no probative value. Let us take Ext. 1, which is said to be "Declaration of Independence". Now nobody has come forward to testily about this declaration being true to his personal knowledge and as such I have telt little hestitant in placing full reliance on this document in answering issue No. 1. As to the Constitution of Mizoram, which is also a part of Ext. 1, I would like to point out that it speaks of President and Vice President only for the State. There is no mention in this document about any Council of Ministers, whereas from other documents, it is clear that the so-called "Mizoram Sawrkar" has a Cabinet, as some of the documents issued by its Finance Minister have been brought on record. Ext. 2 also stands on the same footing. Ext. 3 is an innocuous document as it is the constitution of the MNF. Ext. 4, however, clearly speaks of the desire for freedom. The document exhibited under this number is the book by Laldenga styled as "MIZORAM MARCHES TOWARDS FREEDOM", which has clearly champing the course of the linderstands of Mizoram for reasons marches Towards Freedom, which has clearly championed the cause of total independence of Mizoram for reasons already noted. Ext. 5 is only a rough map of "Greater Mizoram". Ext. 12 is Zoramthanga's book captioned "FOUNDATION OF MIZORAM INDEPENDENCE" which also preaches and champions the cause of independence. Ext. 13 is a gist of a speech of self-styled Lt. Col. Lalrawna, I am not fully satisfied about due proof of this speech. In this connection reference may be made to the decision of Hon'ble Shri Syed Murtaza Fazal Ali at present an Hon'ble Judge of the Supreme Court who was appointed as the Chairman of the Tribunal to go into the justification or otherwise of declaration of the All Jammu & Kashmir Plebiscite Front as an unlawful association under the Act. I would have occasion to refer to the decision at a later stage also. At the moment I would like to point out the procedure which was followed to prove a speech sought to be relied upon by the Government. Therein, the speeches were proved by the person who had noted down the same in shorthand and the tape-recording of the speech was also made available. In any case, Ext. 13 shows that the demand of independence had come down to "semi-independence". What the speaker wanted was a special State or a State with some more safeguards. Ext. 18 has no fangs in it as it is spoken of solution of the problem through dialogue. Ext 19 is a defensive press release. As to Ext. 24, which is said to be an agreement between MNF and PREPAK, I am to state that I am not fully satisfied with the authenticity of the document. Nobody having a direct knowledge about the matter has come to testify about the same. Ext. 25 merely shows areas inhabited by Mizo and Kuki tribes in adiacent States and it proves nothing so far as secessionist activities are concerned. Finally, Fyt. 36, which is a proceeding of the celebrations of the 19th anniversary of MNF has spoken more about "Mizoram for Mizos" rather than independence of Mizoram.

An overall view of the documentary evidence does not. however, leave much to doubt about the objective of the MNF in securing independence of Mizoram. Inis would squarely attract the dominion of "unlawful activity" as defined in Section 2(t) of the Act. The secession of Mizoram from the Union of one of the hallmarks of the preaching of the MNF leaders. One aspect of the definition of 'unlawful activity' which needs to be highlighted is that any action which is intended to bring about recession of a part of the territory of India from the Union attracts the mischief of the definition. It is not concerned with the justifiability of otherwise of the demand. This is taken care of by the words "on any ground whatsoever' finding place in clause (i) of Section 2(t). Hon'ble Justice Fazal Ali in his decision on the Plebiscite Front case has discussed this aspect and has pointed out that the justification or otherwise of the demand cannot be an exonerating factor in this regard. I am not to be understood to any that the demand of independence by MNF has any justification. Really, it is quite unjustified in my view as none of the reasons advanced by MNF leaders bear scrutiny in this regard as already pointed out. Issue No. 1 is, therefore, answered in affirmative.

On issue No. 2 Shri Barthakur has placed reliance on Ext. 11 in the main. On the stiength of this document, it cannot be held that the MNF has set up the Mizo National Aimy (MNA). I ave said so because this exhibit contains some cut and dried facts which have not been proved by any person who can really depose about them. The Resume (Ext. 42) and the two affidavits (Ext. 41 and 43) do not advance the matter much in this regard because the same have also not emanated from persons having first-hand knowledge about the matter. Shri Barthakur has referred to Section 5(6)(c) of the Act in this connection which permits reception of evidence on affidavits. But then the affidavits have to be by persons whose evidence on the fact in issue could cut ice in a judicial arena. Despite this legal position of these exhibits, the existence of MNA cannot be doubted on the face of other documents on record, some of which are on the printed letter heads of Mizo National Army and some of which have been signed by the Commander, MNA of different areas. I would refer to these documents while discussing issue No. 3. This issue is also, therefore, answered in the affiramative.

Coming to the issue No. 3, reliance has been placed on a large number of documents—these being Exts. 6, 14, 15, 16A-E, 17A-D 20, 21A-C, 22A and B, 23, 26 to 34, 35 A to G, 37 to 39 and 40 A and B. Many of these documents have been proved to be either in the hand-writing or under the signatures of the officers of MNF or MNA. This has been done by witness No. 2, Shri Sailo. Ext. 6 is "Quit Mizoram" notice to non-Mizos dated 1-6-1979. It has been clarified in Ext. 16 that the non-Mizos who were excluded from purpose vectored. that the non-Mizos who were excluded from purview referred to in Ext. 6 were those who came from Mongolian origin like Naga, Meitei, Khasl, Mikir, Garo, etc. Ext. 15 is a confiscation order issued by Zoramthanga. Though these documents have not been strictly proved as required by the Evidence Act, Ext. 16 series which have been addressed by the "Publicity Minister Mizoram" to various Presidents of Village Councils seking for departing types as done by Stri Sallo. He has identified the strictles of the council of the strictles of the strictles of the strictles are the strictles of the strictl asking for donations were so done by Shri Sailo. He has identifled even the signatures of the persons issuing the same. Ext. 17 series has emanated from the Finance Minister, Mizoram of the so-called Mizoram Sawrkar and It. Secretary, Finance Ministry regarding collection of money for Mizo I iberation Funds. These have been duly proved. Ext. 21 also inspires some confidence because the Addl. District Magistrate whose signatures were verified sent the same to the Lt. Governor. By this exhibit the Commander, Town MNA desired the Addl. District Magistrate not to realise fine money from bailors and sureties. Some letters issued to the editors of certain newspapers were also duly proved, so too letters demanding payment of funds from some contractors and government officers, Fxt. 22A, a stay order passed by MNA Commander, John Mark Commander, John Ma Aizawl Town. Duty also merits acceptance as a copy of the same was sent by Lt Governor of the territory to the Addl. Secretary, Home. Ext. 27 is an appeal by Major Lalhnema to the people for renewal of struggle for independence. The signature on the document is verified by Shri Sailo Ext. 28 is a letter from Major Malsawma bearing seal of MNA. Fxt. 29 is on the letter head of Mizo National Aimy. Fxt 30 is a printed letter of authority by the Finance Minister and Secretary, Finance Ministry of the so-called Mizoram Sawrkan. Signatures appearing therein have been duly testified by Shri Sailo. Ext. 31 is a receipt book for collection of funds Ext. 33 is a letter issued by the Town Commander to Dy.

Commissioner, Saiha demanding Rs. 8,000 and 2 per cent of the pay from his staff Ext, 34 is from the Commander "L" Battalion which was duly proved by Shri Sailo. Ext. 35 series are some of the licence forms of the so-called Mizoram Sawrkar bearing its seal. Ext. 36 has been prepared by the Programme Director whose signature is known to witness No. 2 It may be stated that Shri Sailo could depose about so many signatures of an underground government or association because according to him, documents bearing their signatures are in mass circulation in Mizoram. Ext. 37 is yet another document demanding Rs. 500 as tax and was issued on the letter head of MNA. Ext. 39 is from Zoramthanga, the Vice President of MNF whose signatures in the document has been duly proved. by this document the Town Commander of Aizawl was required to collect a sum of Rs. 1 lakh for MNA. Lastly Exts. 40 A and B are letters of authority under the signatures of Finance Minister and Jt. Secretary, Finance Ministry of the so-called Mizoram Sawrkat also known as Government of Mizoram with its seal.

Thus, there is plethora of evidence regarding issue No. 3. The evidence is credible and has come from persons having initimate or direct knowledge I have, therefore, no hesitation in accepting the same. While doing so, I answer the issue No. 3 in affirmative.

On issue No. 4 reliance has been placed only on Ext. 7 and Ext. 8 which give details of financial assistance provided by China to "DEMKHOSEIK'S Gang" and contains details of arms and ammunition brought by this group from China. The source of these exhibits is not disclosed to me, the maker the documents is not before me. A statement prepared by somebody passed on to somebody and filed by a third person even from official records cannot fulfil the requirements of the Evidence Act laying down the mode of proof of a fact. So on the basis of these two documents I am not in a position to say that the MNF had established contacts with foreign countries and secured assistance from them, Issue No. 4, is, therefore, answered in negative.

However, as issues 1 and 2 and 3 have been answered in afflirmative, I hold that there was and is sufficient cause for declaring the MNF and other bodies set up by it including MNA as unlawful associations and I, therefore, confirm the declaration.

I part with the hope that the present would be the last occasion of doing this exercise and here would be a political solution of the problem soon. It is this cherished desire which had led me to go into the causes of unrest in my humble way and to make my observations at appropriate places to see that a peaceful Mizoram finds its rightful place in the body politic of this great country.

B. L. HANSARIA, Presiding OfficerI. P. GUPTA, Jt. Secy. (NE)

# विस मंजालय

(राजस्व विभाग)

नई दिल्ली, 19 धप्रैल, 1982

#### आय-कर

कारुआं 2494.—सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रधिसूचित किया जाता है कि विदित प्राधिकारी, प्रयांत् भारतीय प्रायुविकान प्रेनु-संधान परिषय्, नई विल्ली ने निम्नलिखित संस्था की प्राय-कर नियम, 1962 के नियम 6(ii) के साथ पठिन, प्रायकर प्रधिनियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के प्रयोजनों के लिए चिकित्सा प्रनुसंधान के क्षत्र में "वैज्ञानिक प्रनुसंधान संगम" प्रवर्ग के प्रधीन निम्म-लिखन गर्नो पर प्रनुसोवित किया है, प्रयांत् —

(1) यह कि प्रस्पताल चिकित्सा घनुसंधान के लिए प्राप्त राशियों का पृथक लेखा रखेगा।

- (2) यह कि भ्रस्पताल भपने वैज्ञानिक भ्रमुसंधान संबंधी कियाकलापी का वार्षिक विवरणी परिषद्की प्रति वर्ष 31 मई तक ऐसे प्ररूप में प्रस्तुत करेगा जो इस प्रयोजन के लिए अधिकथित किया जाए भीर उसे भूचित किया जाए।
- (3) यह कि भस्पताल लेखाओं भास्तियों, भीर उत्तरवायित्व के वार्षिक संपरीक्षित विवरण की एक प्रति परिषद् को प्रति वर्ष 31 मई तक भेजेगा और इसके अतिरिक्त इसकी एक प्रति सम्बद्ध प्रायकर प्रायुक्त को भेजेगा।

एन०एम० चैरीटेबल होस्पिटल, शोलापुर (महाराष्ट्र) यह घधिसूचना 15-3-82 से 24-3-85 तक तीन वर्ष की प्रविध के लिए प्रभावी होगी।

सिं० 4581 /फा०सं० 203/71/82 खाई टी ए(II)]

#### MINISTRY OF FINANCE

#### (Department of Finance)

New Delhi, the 19th April, 1982

#### INCOME TAX

- **S.O.** 2494.—It is notified for hereby general information that the institution mentioned below has been approved by Indian Council of Medical Research, New Delhi, the prescribed authority for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of Section 35 of the Incometax Act, 1961 read with Rule 6 (ii) of the Incometax Rules, 1962 under the category of "scientific research association" in the field of Medical Research subject to the following conditions that
  - (i) That the Hospital will maintain a separate account of the sums received by it for medical research.
  - (ii) That the Hospital will furnish annual returns of its scientific research activities to the Council by 31st May each year at the latest in such form as may be laid down and intimated to them for this purpose.
  - (ili) That the Hospital will furnish a copy of annual audited statement of accounts, assets and liabilities to the Council by 31st May each year and in addition send a copy of it to the concerned Income-tax Commissioner.

# INSTITUTION

N. M. Wadia Charitable Hospital, Solapur (Maharashtra). The notification is effective for a period of three years w.e.f. 25-3-82 to 24-3-85.

[No. 4581/F. No. 203/71/82-ITA. II]

# नई दिल्ली, 27 भग्नैस, 1982

का ला 2495.- इस विभाग की भिधमूचना सं० 2737 (फार्लं 203/157-78 माई टी ए-II तारीख 28-2-79 के मनुक्रम में सर्वसाधारण की जानकारी के लिए मधिसुचित किया जाता है कि विहित प्राधिकारी, भर्षात् विज्ञान भीर प्रौद्योगिकी विभाग, नई विल्ली ने निम्नलिखित संस्था को ग्रायकर नियम, 1962 के नियम 6 के भाष पठित आयकर ग्राध-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के प्रयोजनीं के लिए प्राकृतिक भीर भानप्रयोगिक विज्ञान के क्षेत्र में संगम" प्रवर्ग के भाधीन निम्नलिखित णतौ पर अनुमोदित किया है, भार्थात् :----

(1) यह कि नेपानल सेंटर फार परफोरिंग धार्टस मुम्बई कृषि/ पशुपालन/मात्स्यकी भीर श्रीपधि से भिन्न प्राकृतिक श्रीर बानु-प्रयोगिक विज्ञान के क्षेत्र में वैज्ञानिक अनुसंधान के लिए प्राप्त राशियों का हिसाब पृथक रखेगा।

- (2) उस्त संस्थान प्रत्येक विसीय वर्ष के लिए भ्रापने वैज्ञानिक भनुसंधान संबंधी जियाकलापों की वार्षिक विवरणी विहित प्राधिकारी को प्रति वर्ष 30 धप्रैल तक ऐसे प्ररूप में प्रस्तुत करेगा जो इस प्रयोजन के लिए अधिकथित किया जाए और उसे सुचित किया जाए।
- (3) उक्त संस्थान प्रत्येक वर्ष के लिए लेखाओं का वार्षिक संपरीक्षिल विवरण ग्रपनी कुल भाग और अ्यय को दर्शित करते हुए भौर तुलनपत्त में अपनी भास्तियो भौर दायित्वों को दर्शित करते हुए विहिन प्राधिकारी को प्रति वर्ष 30 जून तक भेजगा और साथ ही सभी दस्तावेजो की एक-एक प्रति सम्बद्ध माय-कर मायुक्त को भेजेगा।

#### संस्था

नेशनल सेंटर फार परफारमिंग भार्ट्स मुम्बई। यह प्रशिसूचना 1-4-81 से 31-3-84 सक तीन वर्ष की प्रविधि के लिए प्रभावी है।

[सं॰ 4590/फा स॰ 203/242/80 भाई टी ए II]

एम० जी० सी० गोयल, ग्रवर सचिव

New Delhi, the 27th April, 1982

## INCOME TAX

- S.O. 2495.—In continuation of this office Notification No. 2737 (F. No. 203/157-78-ITA. II) dated 28-2-79, it is hereby notified for general information that the institution mentioned below has been approved by Department of Science & Technology, New Delhi, the prescribed authority for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of Section 35 of the Incomet-ax Act, 1961, read with Rule 6 of the Income-tax Rules, 1962 under the category "Association" in the area of other natural and applied sciences subject to the following conditions:—
  - (i) That the National Centre for Performing Arts, Bombay will maintain a separate account of the sums received by it for scientific research in the field of natural and applied sciences other than Agriculture/Animal husbandry/Fisherles and Medicines.
  - (ii) That the said Institution will furnish annual returns of its scientific research activities to the Prescribed Authority for every financial year in such forms as may be laid down and intimated to them for this purpose by 30th April each year.
  - (iii) That the said Institution will submit to the Prescribed Authority by 30th June each year a copy of their audited annual accounts showing their total income and expenditure and balance sheets showing its assets liabilities with a copy of each of these documents to the concerned Commissioner of Income-

#### INSTITUTION

National Centre for Performing Arts, Bombay.
This notification is effective for a period of three years from 1-4-81 to 31-3-1984.

[4590/F. No. 203/242/80-ITA. II]

M. G. C. GOYAL, Under Secv.

# केम्द्रीय उल्पाव शुल्क और सीमा शुल्क बोर्ड

नई दिल्ली, 17 जुलाई, 1982

# सं. 179/82-सीमाश्रूरक

का आ . 2496 : केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमागृल्क बोर्ड, सीमाशृल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 9 द्वारा प्रदक्ष शक्तियों का प्रयोग करते हुए, हरियाणा राज्य के मोहिन्दर गढ़ जिले में घरुहेरा को भाण्डागारण स्टेशन के रूप में घोषित करता है ।

[फा. सं. 473/65/82-सीमाइल्क-7]

#### CENTRAL BOARD OF EXCISE AND CUSTOMS

New Delhi, the 17th July, 1982

# No. 179/82-CUSTOMS

S.O. 2496.—In exercise of the powers conferred by section 9 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and Customs hereby declares Dharuhera in Mohindergarh District in the State of Haryana to be a warehousing station.

[F. No. 473/65/82-CUS. VII]

# सं. 180/82-सीमाशस्क

का. आ. 2497: — केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाश्लक बोर्ड, मीमाश्लक अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 9 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, कर्नाटक राज्य के बंगलौर जिले के दक्षिणी बंगलौर तालुक होगसांद्र गांव की भाण्डागारण केन्द्र के रूप में घोषित करता है।

[फा. सं. 473/89/82-सी.**घ**. -7]

# No. 180/82-CUSTOMS

S.O. 2497.—In exercise of the powers conferred by section 9 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and Customs hereby declares village Hongasandra, Bangalore South Taluk, of Bangalore District in the State of Karnataka, to be a warehousing station.

[F. No. 473/89/82-CUS.VII]

# सं. 181/82-सीमाश्रुल्क

का आ 2498 - केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाशुल्क बीर्ड, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 9 द्वारा प्रदत्त शिवतयों का प्रयोग करते हुए, हरियाणा राज्य के ग्ड्गांस जिले में हुंडाहेड़ा औधीिंगक क्षेत्र को भाण्डागारण केन्द्र के रूप में घोषित करता है।

[फा. सं. 473/90/82-सीमाश्चलक-7]

# No. 181/82-CUSTOMS

S.O. 2498.—In exercise of the powers conferred by section 9 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and Customs hereby declares Dundahera Industrial Complex, District Gurgoan in the State of Haryann, to be a warehousing station.

[F. No. 473/90/82-CUS. VIII]

# सं. 182/सीमाश्रूलक

का. आ. 2499: — केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाशुल्क बोर्ड, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 9 द्वारा प्रवत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए, गोत्रा, दमन और दिव संघ राज्यक्षेत्र में मापुसा के पास धिविम औद्योगिक क्षेत्र को भाण्डागारण केन्द्र घोष्ट्रित करता है।

[फा. सं. 473/58/82-सी. शृ.-7] अगनन्द छाब**ड़ा**, मचिय

#### No. 182/82-CUSTOMS

S.O. 2499.—In exercise of powers conferred by section 9 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and Customs hereby declared Thivim Industrial Estate near Mapusa in the Union Territory of Goa, Daman and Diu, to be a warehousing station.

[F. No. 473/58/82-CUS. VII]
A. K. CHHABRA, Secy.

# (अर्धिक कार्य किमाग)

# नई विल्ली, 19 जून, 1982

काल अर्गल 2500 — सरकारी स्थान (प्रप्राधिकृत प्रधिषोगियों की बेरखली) प्रधित्यम, 1971 (1971 का 40) की धारा 3 द्वारा प्रदत्त मित्तयों आ प्रयोग करते हुए और निर्माण एव प्रावाम मंत्रालय में भारत सरकार के काल्याल संख्या 2306 विनांक 9 जुलाई, 1965 का प्रधिकृषण करते हुए, केन्द्रीय सरकार इस प्रधित्वना द्वारा निम्नलिकित सारणी के कालम 1 में उल्लिखित प्रधिकारियों को, जो सरकार के राजपित्तत प्रधिकारि हैं, जका प्रधितियम के प्रयोजनार्थ संपदा प्रधिकारी नियुक्त करती हैं, जो उक्त मारणी के कालम 2 में तदन कप प्रविद्धियों में विनिर्दिष्ट सरकारी स्थानो के संबंध में प्रपने प्रपने क्षेत्राधिकार की स्थानीय सीमाओं के भीतर रहते हुए, संपदा प्रधिकारियों को उक्त प्रधितियम द्वारा प्रदक्त मिनयों का प्रयोग करेंगे भीर इसके प्रधीन प्रारोपित कर्तव्यों का प्रयोग करेंगे भीर इसके प्रधीन प्रारोपित कर्तव्यों का पालन करेंगे:

Terrant)

	पव का नाम	सरकारी स्थानों के प्रवर्ग ग्रीर क्षेत्राधिकार की स्थानीय सीमा
	1	2
1.	प्रशासनिक भश्चिकारी, भारत सरकार टकसाल, बंबई	मामान्य प्रबंधक, भारत सरकार टकसाल, संबर्द के नियंत्रणाधीन स्थान ।
2	प्रशासनिक भ्रष्टिकारी, भारत सरकार टकसाल, भ्रतीपुर, कलकत्ता	महाप्रबंधक, भारत सरकार टकसाल, घ्रसी- पुर, कलकता के नियं क्रणाधीत स्थान, जिसमें भारत सरकार, सिस्वर रिफाइनरी, स्ट्रेंड रोड, कलकत्ता के स्थान शामिल हैं।
3	प्रशासनिक प्रधिकारी, भारत सरकार टकसाल, हैदराबाद	महाप्रबंधक, भारत सरकार टकमाल, हैदराबार्द के नियंत्रणाधीन स्थान ।

[सं० एफ०/2/16/81-कोयन] सी०जी० पथरोज, भवर मनिव

# (Department of Economic Affairs) New Delhi, the 19th June, 1982

S.O. 2500—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Public Premises (Eviction of Unauthorised Occupants) Act, 1971 (40 of 1971), and in supersession of the notification of Government of India in the Ministry of Works and Housing No. S.O. 2306 dated the 9th July, 1965, the Central Government hereby appoints the officers mentioned in column 1 of the Table below, being gazetted officers of Government, to be Estate Officers for the purposes of the said Act who sh. Il exercise the powers conferred, and perform the duties imposed, on Estate Officers by or under the said Act within the local limits of their respective jurisdiction in respect of the public premises specified in the corresponding entries in column 2 of the said Table:

#### **TABLE**

Categories of puulic premises Designation of Officers and local limits of jurisdication 1 1. Administrative Officer, Premises under the control of India Government Mint, Manager, India General Bombay Government Mint, Bombay. 2. Administrative Officer, Premises under the control of India Government Mint, the General Manager, Government Mint, Alipore, Alipore, Calcutta Calcutta inclusive of premises of the India Government Silver Refinery, Strand Road, Calcutta. 3. Administrative Officer, Premises under the control of India Government Mnit, General Manager, India Hyderabad Government Mint, Hyderabad.

[No. F. 2/16/81-Coin] C. G. PATHROSE, Under Secy.

## (बैकिंग प्रमाग)

# नई दिल्ली, 18 जून, 1982

कां आ 2501. प्रोदेशिक प्रामीण बैक प्रधिनियम, 1976 (1976 का 21) की धारा 11 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार, एतद्द्वारा श्री सीव्यारव नर्रावह मूर्ति को काबेरी ग्रामीण बैंक, मैसूर का प्रध्यक्ष नियुक्त करती है तथा 1-7-82 से प्रारम्भ होकर 30-6-1985 को समाप्त होने बाली भवधि को उस भविष के रूप में निर्धारित करती है जिसके दौरान श्री सीव्यारव नर्रासह मृति ग्राध्यक्ष के रूप में कार्य करेगे।

[सं० एफ० 2-28/82-मार०मार०वी]

#### (Banking Division)

# New Delhi, the 18th June, 1982

S.O. 2501.—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 11 of the Regional Rural Banks Act, 1976 (21 of 1976), the Central Government hereby appoints Shri C. R. Narsimha Murthy as the Chairman of the Cauvery Grameena Bank, Mysore and specifies the period commenting on the 1-7-1982 and ending with the 30-6-1985 as the period for which the said Shri C. R. Narsimha Murthy shall hold office as such Chairman.

[No. F. 2-28/82-RRB]

# नई विल्ली, 19 जून, 1982

का०आ० 2502 — प्रविशिक प्राप्तीण बैंक प्रधिनियम, 1976 (1976 का 21) की धारा 11 की उपधारा (1) द्वारा प्रदल शिक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार, एत्र्द्रारा श्री एम०एन० प्रगारिया की सम्बद्ध क्षेत्रीय प्रामीण बैंक, चुठ का अध्यक्ष नियुक्त करती है नया 1-4-82 से प्रारम्भ होकर 26-5-1982 को समाप्त होने वाली प्रविध की उस प्रविध के रूप में निर्वारित करती है जिनके वौरान श्री एम०एन० प्रगारिया प्रध्यक्ष के रूप में कार्य करेंगे।

[सं० एक० 2-52/82-प्रार०पार०वी०]

# New Delhi the 19th June, 1982

S.O. 2502.—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 11 of the Regional Rural Banks Act, 1976 (21 of 1976), the Central Government hereby appoints Shri M. L. Pagaria as the Chairman of the Marudhar Kshetriya Gramin Bank. Churu and specifies the period commencing on the 1-4-1982 and ending with the 26-5-1982 as the period for which the said Shri M. L. Pagaria shall hold office as such Chairman.

[No. F. 2-52/82-RRB]

कार आरं 2503.--- आदेशिक ग्रामीण बैंक श्रीधितयम, 1976 (1976 का 21) की धारा 11 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त शिक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार, एतद्द्वारा श्री बी०एम० शर्मा की मन्धर केंद्रीय ग्रामीण बैंक, बुरु का श्रीध्यक्ष तियुक्त करती है तथा 27-5-1982 से प्रारम्भ होकर 30-6-1985 को समाप्त होने वाली प्रविध को उस अविध के रूप में निर्धारित करती है जिसके दौरान श्री बी०एम० शर्मा श्रीध्यक्ष के रूप में कर्य करेगे।

[नंख्या एफ०-2-52/82-भार०भार०बी०]

राम बेहरा, भवर सचिव

S.O. 2503.—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 11 of the Regional Rural Banks Act, 1976 (21 of 1976), the Central Government hereby appoints Shri B. M. Sharma as the Chairman of the Marudhar Ksheriya Gramin Bank, Churu and specifies the period commencing on the 27-5-82 and ending with the 30-6-1985 as the period for which the said Shri B. M. Sharma shall hold office as such Chairman.

[No. F. 2-52/82-RRB] RAAM BEHRA, Under Secy.

# वाणिण्य मंत्रालय

( संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात तथा निर्यात का कार्यालय)

#### आवेश

# **मंद्राम, 16 जून, 1982**

कां० आ० 2504'—सर्वश्री कन्मालिडेटेड मेटल फिनिशिंग प्राहवेट लिमिटेड, 104 (एनपी) इन्डस्ट्रीयल एस्टेट, मद्रास-600098 को आर्गेनिक और इनआर्गेनिक केमिकल्स का निर्माण कार्य के लिए क्यये 2,00,895 कक अप्रैल-मार्च 83 के आयात नीति पुस्तक के परिशिष्ट 5 में वर्गाई गई अनुमैय मदों का आयात करने के लिए आयात लिट नेंस गंड्या पी-एस-1936342-सी-एक्सएक्स-83-एस-82, दिनांक 19-5-82 जारी किया गया या । उपर्युक्त लाइसेंस की भीमाणुल्क प्रयोजनार्थ प्रति और मुद्रा विनिमय नियंत्रण प्रति दोनों खो जाने के कारण, उनकी आपूलिप प्रतियां जारी करने के लिए उन्होंने अवेदन किया है । लाइमेंन का पंजीकरण मीमाणुल्क प्राधिकारियों के साथ नहीं किया गया है । लाइमेंन अर्थ लाइसेंस का उपयोग नहीं किया गया है और लाइसेंस का पूरा मूल्य कपसे 2,00,895 को उपयोग किये बिना छोड़ विया गया है । प्रव कपये 2,00,895 की अनुलिप प्रति जारी करने के लिए धावेदन किया गया है ।

ष्याने तर्क के समर्थन में शावेवक ने एक णपथ-पन्न दाखिल किया है। अक्षीहरून अपि इस बात से मतुष्ट है कि लइसेंस संख्या पी-एस-19363.42-सी-एक्सएक्स-83-एस-82 दिनाक 19-5-82 की सीमाशुल्क प्रयोजनार्थ प्रति श्रीर मुझा विनिमय नियन्नण प्रति की दोनों मुल प्रतियो को दी गयी हैं श्रीर प्रादेश देना है कि प्रावेदक को रुपये 2,00,895 (रुपय वो लाख आठ सौ पचानके) का उपर्युक्त लाइसेंस की शीमा-णुल्क प्रयोजनार्थ प्रति श्रीर मुझा विनिमय नियंत्रण प्रति की श्रानुलिप प्रतियो जारी की जाये। लाइसेंस की सीमा-णुल्क प्रयाजनार्थ प्रति श्रीर मुझा विनिमय नियंत्रण प्रति की मूल प्रतिया एतर्द्धारा रह की जासी ह।

सीमाशुल्क प्रयोजनार्थ प्रति तथा मुद्रा विनिमय नियंत्रण प्रति की प्रनुलिपि प्रतिया प्रलग जारी की जाती है।

[स॰ एस॰आई॰ 18 (10) / 24-ए एस/ 83-एय-3]

#### MINISTRY OF COMMERCE

# (Office of the Joint Chief Controller of Imports & Exports)

#### ORDER

Madras, the 16th June, 1982

- S.O. 2504.—M/s, Consolidated Metal Finishing Private Limited, 104 (NP) Industrial Estate, Madras-600098 were granted a licence No. P|S|1936342|C|XX|83|M|82 dated 19-5-82 for Rs. 2,00,895 for import of Permissible items listed in Appendix 5 of the Policy Book for April-March 83 period for the manufacture of Organic and In-organic Chemicals only. They have requested for the issue of a Duplicate copy of both Customs and Exchange Control Purposes copies of the above licence which has been lost. The licence has not been registered with the Customs Authorities According to the declaration given by the licence holder the original licence was not at all utilised so far and the full value of the licence Rs. 2,00,895 remains unutilised, The Duplicate licence now required is to cover the entire value of Rs. 2,00,895 only.
- 2. In support of their contention the applicant have filed an Affidavit. The undersigned is satisfied that both the Original Customs purposes copy and Exchange Control purposes copy of the licence No. P|S|1936342|C|XX|83|M|82 dated 19-5-82 have been lost and direct that a duplicate Customs and Exchange Control copies of the said licence should be issued to them for the value of Rs. 2,00,895 (Rupees Two Lakhs Eight Hundred and Ninety Five only). The Original Customs purposes copy and the Exchange Control purposes copy of the licence are hereby cancelled.
- 3. The duplicate Customs purposes copy and Exchange Control purposes copy of the licence are being issued separately.

[No. S. I. 18(10)/24/AM-83/AU-III)

#### अविश

मद्राम, 24 मई, 1982

का बा 2505 — पर्वश्री इडीकार्व लिमिटिड, 63. सिपकाट इंडस्ट्रीयल काम्पलक्स, होमूर, 635126, को उनके द्वारा उपयोग किय गय या तो लगाये गये पूंजीगत माल के प्रचलन और रख-रखाव के लिए, रुपये 1,15,000 तक, गैर-धनुमेय पूर्जों का आयात करने के लिये आयात लाइसेंस संख्या धी-डी-2226638-सी-एक्सएक्स-79-एस-81 दिनांक 22-6-81 जारी किया गया था । उक्त लाइसेंस की सीमाशुल्क प्रयोजनार्थ प्रति खो जीने के कारण, उसकी अनुलिप प्रति जारी करने के लिए लाइसेंसधारी ने आवेदन किया है । उन्होंने यह भी कहा है कि उपर्युक्त लाइसेंस, रुपये 64,000 तक उपयोग कर लेने के बाद, खो गयी है ।

भ्रपने तक के समर्थन में श्रवेदक ने एक शपथ-पत्न दाखिल किया है। भ्रषोहरूनाक्षरी इस बात से सतुष्ट है कि उपर्युक्त लाइसेंस संख्या पीर-डी-2226638-सी-एक्सएक्स-79-एम-81, दिनांक 22-6-81 की सीम।सुल्क 391 G1/82—2 प्रयोजनार्थप्रति मृत्य प्रति को थी गयी है भीर भादेश देता है कि भावेदक को सीमाणुल्क प्रति की अनुविधि प्रति जारी की जा । लाइसेस की मृत्य प्रति एनद्दारा रह की जाती है ।

सीमागुल्क प्रयाजनार्थ प्रति की प्रमुलिपि प्रति सख्या पीडी-2464693 दिनाक 6-5-83 प्रसम् जारी की जाती है।

[स॰ द्वाई टीसी/डी जी टी डी/5/एम-82/एम्-I]

#### ORDER

Madias, the 24th May, 1982

S.O. 205.—M/s. Indicarb Limited, 63, Sipcot Industrial Complex, Hosur-635126 were granted licence No. P|D|2226638| C|XX|79|M|81 dt. 22-6-81 for Rs 1,15,000 for Non-permissible spares required for operation and maintenance of the capital goods installed or used by the licence holder, They have requested to issue a duplicate copy of the above licence (Customs Copy) which has been lost by them. Further it has been stated by them that the above licence has been lost by them after having been utilised for a sum of Rs. 64,000.

In support of their contention the applicant have filed an affidavit. The undersigned is satisfied that the Original Copy of the licence No. P[D]2226638|C|XX|79|M|81 dt. 22-6-81 (Customs Copy) has been lost and directs that a duplicate copy of the said licence (Customs Copy) should be issued to them. The original copy of the licence is hereby cancelled.

A duplicate licence (Customs Copy) No. P|D|2464693 dt. 6-5-83 has been issued separately.

[No. IT|C|DGTD[5|AM-82|AU-I]

T. N. VENKATESWARAN, Dy. Chief Controller of Imports and Exports.

## मुख्य शिवंत्रक, आयात-निर्वति का कार्यालय

#### न्न(देश

म**ई** दिल्ली, 29 जून, 1982

का० प्रा० 2506—श्री प्रताप मिह् रंघावा फार्म, ग्राम गांडी गृह्हा छाकधर प्रापुर पिड्डा, जिला रंगा रेड्डी, प्रान्ध्र प्रदेण को स्थायो स्प से निवास के लिए भारत प्रापम लौटने वाले भारतीयो की विशेष सुविधा के लिए भसीडीज वैन्ज 240 डी कार के प्रायान के लिए 1.25,000 रुपये मुल्य का एक सीमा गृहक निकासी परमिड में० पी/जे/2361611. दिनाक 1-10-81 प्रदान किया गया था। प्रावेदक ने उर्ध्युक्त सीमागृहक निकासी परमिट की प्रतृलिप प्रति जारी करने के लिए इन प्रायारपर प्रविदेव किया है कि मृल प्रति जनमे खो गई है | प्रस्थानस्थ हो गई है। प्राणे यह भी बनाया गया है कि मृल प्रति कियी भी सीमागृहक प्राधिकारी के पास प्रजीहत नही कराई गई थी थी। इन प्रकार उनके विकाल भी उपयोग नही हथा था।

2. अपने तर्क के समर्थन में, लाइसेमधारी ने नोटरी पब्लिंक, हैदरा-बाद के सामने विधिनत भएष लेकर स्टास्य पेपर पर एक णपथ-पत्न दाखिल किया है। तदनुसार में संतृष्ट हूं कि मूल सीमाण्ल निक्तसी परिमट स० पी/जे/2361611/एम/एम/80-81, दिनाक 1-10-81 अंखेरक से खो गई है |अस्थानस्य हो गई है यथासगाधिन आधात नियत्रण आवेण, 1955 दिनांक 7-12-1955 की उपधारा 9 (सीमी) में प्रदत्त अधिकारों प्रयोग कर श्री प्रताप सिंह रशावा का जारी को गई उपभूत सीमाणुक निकासी परिमट स० पी/जे/2361611/एन/एम/80-81 की मूल प्रति एनद्वारा रह की जाती है।

3 सीमाणुल्क निकासी परिमिट की अनुलिपि प्रति श्री प्रतार सिह रंधावा को जारी की जाती है।

> [स० ए०-205/81-82/की एल एस] जे॰ पी॰ सिर्चल, उप मुख्य नियंत्रक, प्रायात-निर्मात कृते-मुख्य नियंत्रक, ग्रायात-निर्मात

(Office of the Chief Controller of Imports & Exports)

#### ORDER

New Delhi, the 29th June, 1982

- S.O. 2506.—Shri Partap Singh Randhawa, Randhawa Farm, Vill. Gandi Gudda, P. O. Shapur Pidda, Distt. Ranga Reddy. Andhra Pradesh, was granted CCP No. P/J/2361611 dated 1-10-81 for Rs. 1,25,000 only for the import of Mercedes Benz 240 D car, under special facilities for Indians returning to India for permanent settlement. The applicant has applied for issue of a Duplicate copy of the above mentioned CCP on the ground that the original CCP has been lest or misplaced. It has further been stated that the original CCP was not registered with any custom authority and as such the value of the CCP has not been utilised at all.
- 2. In support of his contention the licensee has filed an affidavit duly sworn before the Notary Public, Hyderabad. I am accordingly satisfied that the original CCP No. P/J/2361611 N/M/H/81, dated 1-10-81, has been lost od misplaced by the applicant. In exercise of powers confered under subclause 9 (cc) of the Import Control Order, 1955 dated 7-12-55, as amended from time to time, the said original CCP No. P/J/2361611|N|MP|80|81, dated 1-10-81 issued to Shri Partap Singh Randhawa is hereby cancelled.
- 3. A duplicate copy of the CP is being issued to Shri Partap Singh Randhawa.

[F. No. A-205/81-82/BLS]

J. P. SINGHAL, Dy.Chief Controller of
Imports and Exports
For Chief Controller of Imports & Exports.

# उद्योग मंत्रालय

(भारी उद्योग विमाग)

#### श्रावेश

नई विल्ली, 23 जून, 1982

का० आ० 2507: उद्योग (विकास तथा विनियमन) प्रशितियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 6 के द्वारा प्रदत्त गाक्तियों का प्रयोग करते हुए एवम् विकास परिषद (कार्यविधिक) नियम, 1952 के नियम 2, 4 तथा 5 के साथ पढ़ते हुए केन्द्रीय सरकार एसदहारा श्री विनोद एक्ट

दोषी को भारत सरकार, उद्योग मजालय (भारी उद्याग विभाग) के आदेश संख्या कार आर 745 (ङ) दिनांक 14 अक्तुबर, 1981 के द्वारा मणीती भीजारों के निर्माण अथवा उत्यादनरम अनुसुनित उद्योगों के लिए गठित की गई विकास परिषद का सहस्य नियुक्त करता है भीर निर्मेण वेती है कि उक्त भादेश में निम्निक्षित संशोधन किया जाएगा भर्षात ——

उक्त आक्षेश में फान संख्या 14 के सामने वी गई प्रविष्टि के स्थान पर निश्म्नालिखन प्रविष्टि प्रतिस्थापित को जायेगी, प्रयान् ---

"14 श्री विनोद एस० दापी, अध्यक्ष,

एसोसियेशन आफ इंडियन, इजीनियरिंग इडस्ट्री, 172, जोर बाग, नई दिल्ली-110003"।

[ मं०- 19-7/8 1-एम०टी ०] एस० कानुनगो, संयुक्त संविद

#### MINISTRY OF INDUSTRY

## (Department of Heavy Industry)

#### ORDER

New Delhi, the 23rd June, 1982

- S.O. 2507.—In exercise of powers conferred by Section 6 of the Industries (Development & Regulation) Act, 1951 (65 of 1951) read with Rules 2, 4 & 5 of the Development Council (Procedural) Rules, 1952, the Central Government hereby appoint Shri Vinod L. Doshi to be a member of the Development Council constituted by the order of the Government of India in the Ministry of Industry (Department of Heavy Industry) No. S.O. 745(E) dated the 14th October, 1981 for the Scheduled Industries engaged in the manufacture or production of Machine Tools and direct that the following amendments shall be made in the said order namely.—
  - In the said order for the entry occurring against serial Number 14, the following entry shall be substituted, namely:
  - "14. Shri Vinod L. Doshi, President,

Association of Indian Engineering Industry,

172, Jor Bagh,

New Delhi-11/0003".

[No. 19-7/81-MT] S. KANUNGO, Jt. Secy.

# नागरिक पूर्ति मंत्रालय

# भारतीय मानक संस्था

नई दिल्ली, 1982-06-21

कार्लमार्थ 2508 '--भारतिय मानक संस्था (प्रमाणन चिह्न) विनियम 1955 के नियम 3 के उपविनिष्ठम 2 तथा विनियम 3 के उपविनियम (2) और (3) के अनुसार भारतीय मानक संस्था एनद्द्वारा श्रिक्षसूचित किया जाता है कि जिन भारतीय मानकों के भ्यौरे निचे अनुसूची में दिए गए हैं वे 1979-12-31 को निर्धारित किए गए हैं:

#### प्रनुसूची निर्धारित भारतीय मानक की पद संख्या एवं शीर्षक नए भारतीय मानक द्वारा घ्रतिक्रमिक भारतीय मानक या भ्रन्य विवरण ऋम मानकों, यदि कोई है की पव सख्या एव शीर्षक संख्या (3) (1)(2) (4)1. IS : 68-1979 रंग-रोगन के लिए केस्रोलिन (चीनी IS: 68-1950 रंग-रोगन के लिए कैग्रोलिस की मिट्टी) की विभिष्टि (पहला प्नरीक्षण) विशिष्टि । 2. **IS**: 385-1979 रग-रोगन के लिए मिश्रित तरल (1) IS: 385-1962 रग-रोगन के लिए नरल शोषको की विशिष्ट (दूसरा पूनरं।क्षण) गोषकों की विणिष्टि (पुनरीक्षित) । (2) IS: 386-1962 रोगन के लिए मान्द्र तरल शोषक (पुनरीक्षित)।

(1)	(2)	(3)	(4)
3	IS 404 (भाग 2)-1979 सीमें की निलयों की विभिन्निट भाग 2 रसायनिक कार्यों के लिए (दूसरा पुनरीक्षण)	IS 404-1962 मांसे की निलयों की विणिष्टि (पुन- रीक्षित)।	*भारतीय मानक सम्था प्रमाणन चिह्न योजना हेतु, IS : 404 (भाग 2) 1980-02-29 से लागू होगा ।
4	IS 626-1979 साइकिल सीट के पिलर की विभिष्टि (दूसरा पुनरीक्षण)	IS 626-1963 साइकिल मीट के पिलर की विशिष्टि (पुनरीक्षित) ।	
5		IS 631-1961 खाद्याम्न के भडारण के लिए एस्- मिनियम की बिन की विश्विष्टि ।	
6	IS 1009-1979 सामान्य कार्यों के लिए मैदा की विभिष्टि (दूसरा पुनर्र क्षण) ।	IS 1009-1968 मैदा की विणिष्टि (पहला पुनरीक्षण)	
	IS 1180 (भाग 2)-1979 $XI$ किवा, 100 कियो तक के बहिरग र्तन फेज बितरण ट्रास-फार्मरो की विभिष्टि भाग 2 में लबन्द टाइप	IS 1180-1964-11 कियो से 100-कियो तक क बहिरग प्रकार के टाइप तीन फेज वितरण ट्रांस- फार्मरोकी विणिष्टि (पुनर्राक्षित) ।	
8	IS 1707-1979 सामान्य पैकेज बन्दी कार्यों के लिए बुड-बृत की विणिष्टि (पहला पुनर्रक्षण)।	IS 1707 · 1960 मामान्य पैकेज कार्यों के लिए बुड- थ्ल के विधिष्टि ।	
9	IS 1885 (भाग $XLIV$ ) - 1978 विद्युत तकर्तः। क्षेत्र प्रस्टावली भाग $XLIV$ दास्रविद्युत यह्न ।	<ul> <li>(1) IS 1885 (भाग 5)- 1965 विद्यान नकनी की ग्रब्दावली भाग 5 स्फृटिक क्रिस्टल घौर</li> <li>(2) IS 1885 (भाग 33) 1972 विद्युल नकना की ग्रब्दावली भाग 33 दाब विद्युत फिल्टर ।</li> </ul>	
	IS 2052-1979 पश्चिमों के मिश्रित ब्राहार की विशिष्टि (र्तमर) पुनरीक्षण) ।	IS 2052-1975 पण्या वे मिश्रित ग्राहार की विक्रिप्टि (इसरापुनरीक्षण) ।	*भारतीय मानक मस्या के प्रमाणन चिह्र्न परियोजना हेतु IS 2052−1979, 1980-04-30 से लागू होगा।
11	1S 2673-1979 पिटवा एम्बुमिनियम एव एल्- मिनियम मिश्र की कटवा गोल निलयो के परिमाप (पहला पुनर्रक्षण)।	IS 2673-1964 पिटवा एलुमिनियम एव एलुमिनियम मिश्रधातु कङ्वा निलयो (गोल) कं परिमाप ।	
12	$IS=2918\cdot 1979$ छाते की र्तालियों डिडियों ग्नीर हैडलों की विणिष्टि (पहला पुनर्रक्षण) ।	IS 2918-1964 छात की तितियों डडियो श्रीर हैस्लो की विशिष्टि ।	· <b>-</b>
13	IS 3146(भाग-1)-1978 बोल्टना ट्रामकार्मरो की विभिन्दि भाग 1 मामान्य भ्रपेक्षाण (पहला पुनरीक्षण)।	IS 3156 (भाग 1)- 1956 बोल्टेना ट्रामफार्म की विभिष्टि भाग 1 सामान्य प्रपेक्षाण ।	1979-11-30 को स्थापित ।
14	IS 3517- 1979 सूर्न लिटगोर्का त्रिणिष्ट (पह्ला पुनरोक्षण) ।	IS 3517-1965 सूर्वा लिटरो की विशिष्टि ।	·-
15	IS ४० ४८- ४ १ १४ जलकल कार्यों के लिए पाद बास्वो की विभिन्दि (पहला पुनरीक्षण) ।	IS 40381967 जलकल कार्यां के लिए पाद वाल्बो की विभिष्टि ।	1979-09-10 <b>को स्थापित ।</b>
16	IS 4510 1978 दाबटाइप क्षीप्तिज बेलनाकार उच्च गति बाज्य स्टेरीलाइजरो की विशिष्टि (पहला पुन- र्राक्षण)।	IS 4510−1968 दाब टाइप क्षेत्रिज बेलनाकार उच्छ गति कं वास्प स्टेरीलाइजरों की विशिष्टि ।	1979-05-31 को स्थापित *भाग्तीय मोनक सस्था प्रमाणन चिक्त परियोजना हेतु, IS 4510- 1978 निधि 1980-01-01 से लागू होगा।
17.	1S 4586(भाग 1/अनुभाग 9) 1978 तकुवो के माप, तकुवा चालित इलेक्ट्रानिक उपकरण के प्रारापण प्रचन्ध भाग 1 तकुवे अनुभाग 9 नलदार तकुवे।	IS 4586-1968 विद्युत उपकरण के अमाने में प्रयुक्त याफ़्रिक यक्तियों के विवरण एक तकुवे के भायाम।	तकुवों के माप भौर इलेक्ट्रानिक उप- करणों में प्रयुक्त लगाने की युक्तिया।
18	IS 4838 (भाग 2) – 1979 स्कूर्ल। बच्चों के लिए मानविमित्तीय धायाम भाग II श्रायुवर्ग 12-16 वर्ष । (प्रथम पुनरीक्षण) ।	IS 4838 (भाग 2)-1908 स्कूली <b>सम्बो</b> के लिए मानवमितीय घायाम भाग 2 फ्रायु वर्ग 12-16 वर्ष।	~-
19	IS 5047 (भाग 1)-1979 एलुमिनियम एव एलु- मिनियम मिश्रधातु से मश्रधित पारिभाषिक शब्दावर्ला भाग 1 परिन्द्वत एव प्रपरिष्कृत धातु (पह्ना पुन- रीक्षण)।	IS 5017 (भाग १)-1969 एल्मिनियम एव एल्- मिनियम मिश्रधातु की पारिभाषिक शब्दावली भाग 1 परिष्कृत एव अपरिष्कृत धातु ।	<b></b>

( 1	) (2)	(3)	(1)
20	. IS: 5047 (भाग 3)-1979 एल्मिनियम एव एल्- मिनियम मिश्रधालु से संबंधित पारिभाषिक शब्दा- बर्माः भाग 3 रेखागणितीय गुणधर्म एश्रं सहिष्णुता संरचना भीर तलनुतम ।		
21	. LS : 5508 (भाग 19 से 21) 1979 मछर्ला पकड़नेके गियर की संदर्शिका।		
22	. IS: 5701 (भाग 9) 1979 प्रयोगणाला के जानवरों के प्रजनन, देखभाल प्रबन्ध भीर रहना सहन की संहिता भाग 9 प्रयोगणाला के कबृतर		
23	. $18$ . 6965–1979 रेल के सवारी डिब्बों में प्रयोग के लिए स्विचों की विशिष्टि (पहला पुनरीक्षण)।	lS : 6965-1973 रेल के सवारी डिब्बो मे प्रयोग के लिए स्विचो की विशास्ति।	p,
24	. IS : 7594 (भाग 2)-1979 चुम्बकीय ध्विन टेप भरने एवं बजाने उपकरण (कैसेट) भाग 2 घरेलू टाइप (पहला पुनरीक्षण)।	IS . 7594 (भाग 2)-1975 सुम्बकीय ध्वनि टेप भरने घौर बजाने के उपकरण (सुवाहय कैसेट) भाग 2 घरेलू टाइप।	
25.	IS: 7664-1979 दाव उपकरण सेटों की स्थान संवर्षिका की विशिष्टि (प्रथम पुनर्रक्षण)।	IS: 7664-1975 दाब उपकरण मेटो की स्थान सद- शिकाकी विशिष्टि ।	
26.	IS: 8127-1979 दाब उपकरण सेटीं के लिए सदे- शिका बुरुशों की निशिष्टि (प्रथम पुनर्राक्षण)	1S: 8127-1976 दाब उपकरण सेटो के लिए सर्वांशका बुरूपों के विशिष्टि ।	
27	IS : 8170-1979 निर्यात के लिए परिषक्ति चमड़े की पहचान की मार्गवर्षिका (दूसरा पुनरीक्षण) ।	IS: 8170-1976 निर्यात के लिए परिष्क्रत चमड़े के पहचानकी मार्गदर्शिका।	
28.	$ extbf{IS}: 8190$ (भाग 3) -1979 फसल कीटनाणी की बंधाई की घपेकाए भाग 3 घरेलू कीटनाणक।		
29.	$\mathbf{IS}: 8190$ (भाग 4) 1979 कीटनाणी की संधार्ष की प्रपेक्षाएं भाग 4 धूमक ।		<b></b>
30	IS: 8252 (भाग 4) ~1979 वायुयान उपकरणों के लिए पर्यावरणीय परीक्षणःभाग 8 ताप परिवर्तन।		<del>-</del>
	JS: 8252 (भाग 10)-1979 बायुयान उपकरण के लिए पर्यावरणीय परीक्षण भाग 10 नमक कोहरा।		
	IS: 8690-1977 उत्व नोल्टना परीक्षण के लिए कत्पन शुक्तियों के उपयोग की संबंधिकार ।	<del></del>	
33	IS 8885-197२ विध्नत मायोग्राप की विशिष्टि।		•-
	1S: 8995-1979 की पहंटों एवं पंखे के पहंटों के भावरण की सुभी कप थे की विशिष्टित ।	-	us.
	IS . 9047 (भाग 1)- 1978 हनाई रुज्यु मार्ग एव केबल मार्गों के लिए प्राकड़ा पण भाग 1 माल परि- वहन की हवाई ग्रणाओं के लिए खरीकार हारा स्रांकडे उपलब्ध कराना।		~-
	IS : 9099 (भाग 1)- 1979 छतरनाक क्षेत्रों में कार्यरत पायरचालिन भौडोगिक दुको की काय- कारिता परीक्षण : भाग । णोकेन चालित अन्तर्शह इंजन।		. <b></b>
	IS: 9100-1979 इस्पाल की ग्रीवल्लूओं के लसूने लेवेकी पद्मतियां।	~ (	
38. J	lS : 9107- 1979 प्राटोकोलीमेटर की विशिष्ट ।	•	
	IS . 9114-1979 संमुधी जष्टात्रीं पर बातःनुकृत्तितः । ध्यानों में रोधन संस्वन्धी सामान्य प्रपेकाएं ।		~~ <b>~</b>

(1)		
(1) (2)		(4)
40 IS 9123—1979 छानो में उपयोग के साध् धीररी चालाण हआनों की विशिष्टि।	₩ <u>₩</u>	
41 IS 9128-1979 भारी कार्य के मिण पृष्क वैट,क्यो की विक्रिक्टि।	••	
42 <b>IS</b> : 9181–1979सी-क्षेमों की विविधित।	<del>-</del>	
43 IS 9185 (भाग 2)~1979 विद्युत एवं इलेक्ट्रानिक भटकों की (जीवन) परीक्षः भाग 2 यक्तिका।		
41 IS: 9186-1979 विञ्चत एवं एलेक्ट्रानिक बरनुओ के जाचने की संवर्धिका।	-~	
45 IS. 9187 (सम्म 1)→1979 टीवीचित्र टप्बों के स.थ. त्रशुक्त विशेषक कॉबल यृतिटो की विक्रिस्टि १८मा स्वीमस्य क्रवेकास्य पूर्वसिक्षण ।		
16 IS 9197-1979 इशोक्सी शल, कटोरकारी प्रवादीं स्रोर फर्ण की ज्यसी सनह के लिए द्योशमी राल संपटन की विणिष्टि ।		
47: IS : 9206-1979 टेस्स्टन (पं:लाबेस्ट बाले स(मार) कार्यों की बजनी की बनियों की टोपियों के परिमाप।		
48 IS 9207-1979 डाइ-टर्ट व्यृटाइल पैरा-किसोल, तकनीकी की विभिटिः।		
49 IS 9210-1979 पटनन श्रनमरियो की विशिटि।	~	••
50 IS. 9215-1979 खाद्याप्त के भडारण में लिए बहि- रस इस्पात जिन की विणिष्टि।		
51 IS : 9218-1979 प्रमु शालित कल्टीबेल्टरों के लिए त्रिभुजाकार गेलको की विणिष्टि ।	<del></del>	<del>-</del> **
52 IS: 9222 (भाग 1)-1979 जल उपचार के रसायन धरने उठाने और माश्रा क्षालने की युक्तियों की सिफारियों, भाग 1 जामन ।	· <b></b>	
5.3. IS 92.30 – 1979 मूली घर्षण कपटेकी विशिष्टि ।		ana,
54. IS 9232-1979 सम्बाधी के तेल की विशिष्टि ।		***
55 IS: 9233 (भाग 1)-1979 मन्य निमित तन्तु संयेक से गैमीय उत्मर्जन की सीमार्ए भाग 1 मेल्- ोोजनम्यु।	<del></del>	
56 IS: 9234-1979 स्मायितक एवं मृक्ष्मजीव विष्क्षेषण के लिए ठोस भ्रपणेय के पैयार करने की पञ्चतियां।		<del>-</del>
57 IS : 9235-1974 ठोस ग्रपणिष्टों में श्रीक्रोगिक ठोस ग्रपणिष्ट को छोड़कर ननी निर्धारण एवं भौतिक विश्लेषण की पद्धतियः।	- <del></del>	
58. IS 9236-1979 धानुकं पत्र रैकों भी विणिष्टि।		-4♣
59 IS : 9252-1970 जस्ता निध <sup>9</sup> रण पास्तनी की पंजीत ।	<u> </u>	
60 IS 9253—1979 पिधियेदार कृषि द्रैक्टरों के गेंत में कार्यकरते के मृल्योकन की मागदिशिका।		
61 IS. 9255-1979 बाह्रो बनाने के पश्चाम् लगाने के इस की विणिष्टि ।	# tv	man.
62 IS: 9261-1979 समय पाल उपकरणों की नियंत्रण स्थितियों की प्रतीक प्रणाली।	<del></del>	and the

<del></del>		<del></del>	<del></del> _	
1	2		3	4
63 IS 9262-1979 सरक याहमो के गिपर स्थितियों सम्बन्धी ।सफारिणें ।				
64 IS 6263 (भाग 1)-1979 घड़ी के जुएलों ी विशिष्टि भाग 1 कियोशील एवं किया रहित जुएल. (परिभाषा) '				
		<del>_</del> -		

हन भारतीय मानको वी पत्रियां, भारतीय मतनक परणा, मानक शवन, 9 बहादुरणाह उफार माग, नर्र विश्ली 1100 भेर श्रीर श्रवमदासाय, बगारीर, भोषास, भ्रवमेश्वर, बम्बर्ट कलकाण, अष्टीगढ़, हैदराबाट, करुपर, कानपुर, मदास पटना श्रीर विवेत्दम स्थित शास्त्रा कर्ण्यालयो में विशों के तिर उपलाख है।

> ्रिकी एम क्री/13 2] ए० 'ग्रिक वनकी अपूर महानिदेशक

# MINISTRY OF CIVIL SUPPLIES

# INDIAN STANDARDS INSTITUTION

New Delhi, 1982-06-21

S.O. 2508.—In pursuance of sub-rule (2) of Rule 3 and Sub-regulations (2) and (3) of regulation 3 of Indian Standards Institution (Certification Marks) Rules and Regulation, 1955, the Indian Standards Institution hereby notifies that the Indian Standard(s), particulars of which are given in the Schedule hereto annexed, have been established on 1979-12-31;

#### SCHEDULE No. and Title of the Indian Standard or Stan- Remarks, if any No. and Title of the Indian Standards S1. dards, if any, superseded by the new Indian Established No. Standard 1. IS: 68-1979 Specification for kaolin for IS: 68-1950 Specification for kaolin for paints paints (first revision) 2. IS: 385-1979 Specification for mixed liquid (i) IS: 385—1962 Specification for liquid driers for paints driers for paints (revised) and (second revision) (ii) IS: 386-1962 Specification for liquid driers, concentrated for paints (revised) 3. \*IS: 404 (Part 11)-1979 Specification for lead IS: 404-1962 Specification for lead pipes \*For purposes of ISI Certification Marks Scheme: IS: 404 pipes: Part II for chemical purposes (revised) (Part II) shall come into force Second revision) with effect from 1980-02-29 4. IS: 626-1979 Specification for bicycle seat IS: 626-1963 Specification for bicycle seat pillars pillars (revised) (second revision) 5. IS: 631-1979 Specification for outdoor IS: 631-1961 Specification for aluminium food aluminium foodgrain storage, bins grain storage bins (first revision) 6. IS: 1009-1979 Specification for MAIDA 1S: 1009-1968 Specification for MAIDA (first revision) for general purposes (second revision) 7. IS: 1180 (Part II)-1979 Specification for out- IS: 1180-1964 Specification for outdoor type door three - phase distribution transformers three-phase distribution transformers up to and up to and including 100 KVA 11 kV: Part including 100 KVA 11 kV (revised) II Sealed type 8. IS: 1707-1979 Specification for wood wool IS: 1707-1960 Specification for wood wool for general packaging purposes for general packaging purposes (first revision) 9. IS: 1885—(Part XLIV)—1978 Electrotechnical (i) IS: 1885 (Part V) —1965 Electrotechnical cal vocabulary: Part XLIV Piezoelectric vocabulary: Part V Quartz crystals and devices (ii) IS: 1885—(Part XXXIII)—1972 Electrotechnical vocabulary Part XXXIII Piezo electric filters

_	=		- <u> </u>		-27
1	_		3		_ 4
10,	*IS: 2052—1979 ed feeds for cattle (third revision)		IS: 2052—1975 feeds for cattle (second revision)	Specification for compounded	*For purposes of ISI Certification Marks Scheme; IS: 2052—1979 shall come into force with effect from 1980-04-30
11.	IS: 2673—1979 aluminium and round tube (first revision)			Dimensions for wrought aluminium alloys, extruded tube	
12.	IS: 2918—1979 tubes, sticks and (first revision)	•	15 · 2918 ~ 1964 S sticks and handle	Specification for umbrella tubes, s	_
13.				)—1965 Specification for vol- s: Part I General requirements	Established on 1979—11—30
14.	IS:3517—1979 linters (first revision)	Specification for cotton	IS: 3517—1965	Specification for cotton linters	_
15	IS: 4038—1979 for water works p (first revision)		IS: 4038—1967 S water works purp		Established on 1979—09—30
16.				Specification for horizontal speed steam sterlizers pressure	Established on 1979—05—31) *For purposes of ISI Certification Marks Scheme; IS: 4510—1978 shall come into force with effect from 1980—01 -01
17.	of spindles and spindle operated		details of mech	Dimensions of spindles and anical fixing devices used in ent	<del>-</del>
8.	IS: 4838 (Part II) dimensions for so group 12—16 yea (first revision)	hool children : Part II Age		II)—1968 Anthropometric school children: Part II Age rs	_
19.	relating to alumir	)—1979 Glossary of terms rium and aluminium alloys; ght and wrought metals	alluminium and	•	_
20.	relating to alumin	1)—1979 Glossary of terms nium and aluminium alloys: ical properties and tolerance face defects	-	_	
21.	IS: 5508 (Parts for fishing gear	XIX to XXI)-1979 Guide	-	_	
22.	IS: 5701 (Part I) care management	()—1979 Code for breeding, and housing of laboratory X Laboratory pigeons		-	<b></b> -
23.	IS: 6965—1979 S use in railway coa (first revision)	pecification for switches for aching stock	SI: 6965—1973 S use in railway coad	Specification for switches for ching stock	_
24.	magnetic sound to	II)—1979 Specification for ape recording and reproduc-ssette): Part II Domestic	magnetic sound to	II)—1975 Specification for the recording and reproducing the cassette): Part II	
25.	IS: 7664—1979 posts for press to (first revision)		1S: 7664—1975 for press tool sets	Specification for guide posts	-

(1) (2)	(3)	(4)
49. IS: 9210—1979 Specification for displacabinets	lay —	
<ol> <li>IS: 9213—1979 Specification for outdoors bins for foodgrain storage</li> </ol>	tecl —	
<ol> <li>IS: 9218—1979 Specification for triangle shovels for animal-drawn cultivators.</li> </ol>	ılar	-*
<ol> <li>IS: 9222 (Part I) - 1979 Recommendation handling and dosing devices for chemic for water treatment: Part I Coagulants.</li> </ol>		
3. IS: 9230—1979—Specification for cotto chafer fabrics.		****
14. IS: 9332-1979 Specification for ambadi		
<ol> <li>IS: 9233 (Part I)—1979 Limits for gased emissions from man-made fibre plants: Cellulosic fibres</li> </ol>	Part —	
66. IS: 9234—1979 Method for preparation Solid waste sample or chemical and mic biological analysis'	of —	<del></del> -
<ol> <li>IS: 9235—1979 Method for physicala nal and determination of moisture in solid wa (excluding industrial solid wastes)</li> </ol>	ysis — stes	
88. IS: 9236—1979 Specification for metal letter-racks	_	
<ol> <li>IS: 9252—1979 Method for determination zinc (volumetric).</li> </ol>	r of —	<del>-</del> -
<ol> <li>IS: 9253—1979 Guidelines for field performace evaluation of agricultural when tractors.</li> </ol>	rma- <del>-</del> cled	-
<ol> <li>18: 9255—1979 Specification for after-shilotion</li> </ol>	ave —	-
<ol> <li>18: 9261—1979 Symbolization of cont positions for timekeeping instruments.</li> </ol>		
<ol> <li>18: 9262—1979 Recommendations for g positions for road vehicles.</li> </ol>		*****
<ol> <li>IS: 6263 (Part I)—1979 Specification horological jewels: Part I Functional a non-functional jewels (definition).</li> </ol>	for —— and	

Copies of these Indian Standards are available for sale with the Indian Standards Institution, Manak Bhawan, 9 Bahadurshah Zafar Maig, New Delhi-110002 and also from its branch offices at Ahmedabad, Bangalore, Bhopal, Bhubaneshwar, Bombay, Calcutte. Chandigarh, Hyderabad, Jaipur, Kunpur, Madras. Patna and Trivandrum.

[No. CMD/13:2]

A.P. BANARJI, Addl. Director General

# पेट्रोलियम, रसायन और उर्वरक मंत्रालय (पॅट्रीलियम विमाग)

नई दिल्ली, 23 जून, 1982

कां अर 2509.-यन केन्द्रीय संस्कार का यह प्रतीत होता है कि लोकहिन मे यह आवश्यक है कि गुजरान राज्य मे एमार्ज्यात्रक मे मामा सन जी जी एस-II तक पेट्रोलियम के परिवहन के लिये पाईपलाईन तेल सचा प्राकृतिक गैस अधिग द्वारा बिछाई जानी चाहिए।

भीर यस यह प्रतीत होता है कि गेमी लाईनो को विष्ठाने के प्रयोजन के लिये एनव्याबद्ध अनुसूची मे वर्णित भृति मे उपयोग का अधिकार स्राजित करना धावध्यक है।

391GT/82-3

क्रम अब, पेट्रोलियम भीर खनिज पाइपलाईन (भूमि से उपयोग के अधिकार का अर्जन) अधिनियम, 1962 (1962 का 50) की सार्था 3 की उपधारा (iii) द्वारा प्रवस शक्तियों का प्रयोग करने हुए केन्द्रीय सरकार ने उसमे उपयोग का प्रक्षिकार प्रतिन करने का प्रपना प्राप्तक एनदुद्वारा घोषित किया है।

समार्ते कि उपन भूमि में हिनश्रद्ध कोई व्यक्ति, उस भूमि के नीक्के पाईप लाइन बिछाने के लिए भाक्षेप मक्षम प्राधिकारी, तेल मया प्राकृतिकः गैम आयोग, निर्माण भीर देखभाल प्रभाग, मकरपुरा रोड, बडोदरा-१ औ इस ग्रिधिसूमना की तारीख से 21 दिनों के भीतर कर सकेगा।

भीर ऐसा भाक्षेप करने वाला हर व्यक्ति विनिविष्टता यह भी कवन करेगा कि क्या वह जाहना है कि उनकी सूनवाई व्यक्तिगत हो या किसी विधि व्यवसायी की मार्फन।

# अनुसूचि

कृप नं० (67%) एस०इ०एल० से सोभासन जी जी एस⊸II

राज्य : गुजरात	जिला और तालुका   मेहसान					
गाव	 सर्वेक्षण नं०	 हेक्टेयर ए	भारई०	— मेटीयर		
<b>णगु</b> दन	618	0	02	5 ()		
	619	0	12	50		
	634	0	06	96		
	636	0	01	80		
	635	0	04	20		
	638	0	0.5	75		
	639	0	05	50		
	464	0	04	30		

[सं० 12016/23/82-प्रोडक्शन] एल० एम० गोयल, निदेशक

# MINISTRY OF PETROLEUM, CHEMICALS AND **FERTILIZER**

#### (Department of Petroleum)

New Delhi, the 23rd June, 1982

S.O. 2509.—Whereas it appears to the Central Government that it is necessary in the public interest for the transport of petroleum from SEL to SOB GGSII in Gujarat State pipeline should be laid by the Oil & Natural Gas Commis-

And whereas it appears that for the purpose of laying such pipeline, it is necessary to acquire the right of user in the land described in the schedule annexed hereto;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (1) of Section 3 of the Petroleum and Minerals Pipelines (Acquisition of Right of User in the Land) Act, 1962 (50 of 1962), the Central Government hereby declares its intention to acquire the right of user therein;

Provided that any person interested in the said land may, within 21 days from the date of this notification, object to the laying of the pipeline under the land to the Competent Authority, Oll & Natural Gas Commission, Construction & Maintenance Division, Makarpura Road, Vadodara 39009.

And every person making such an objection shall also state specifically whether he wishes to be hear in person or by a legal practitioner.

# **SCHEDULE**

# PIPELINE FROM WELL NO. SEL(67) TO SOB. GGS II

STATE : GUJARAT		Taluka	& District:	Mehsana
Village	Survey	No.	Hec-	Are Ce
			tare	tiar

Village	Survey No.	Hec- tare	Are Cen- tiare	
1	2	3	4	5
JAGUDAN	618	0	02	50
	619	0	12	50
	634	0	06	96
	636	0	01	80
	635	0	04	20
	638	0	05	75
	639	0	05	50
	464	0	04	30

[No. 12016/23/82-Prod.] L. M. GOEL, Director

## ऊर्जा मंत्रालय

# (कोयला विभाग)

#### म द्विपत्र

# नई दिल्ली, 25 जुन, 1982

- का० आर० 2.5.10:— भारत के राजपन्न,भाग II खण्ड 3 उपखंड (ii) सारीखा 12 दिसम्बर, 1981 पर प्रकाशित भारत सरकार के कर्जा मंत्रालय (कोयमा विभाग) की अधिमुखना मं० का० था। 3351 तारीख 24 नवम्बर, 1981 में :---
- 1. प्रथम पैरा की चौथी पंकित के स्थान पर "खंड 3, उपखंड (2) सारीखा 29 मार्च, 1980 में प्रकाशिन भारत मरकार के इस्पात, खान ग्रीर कोयला मंत्रालय के कोयला विभाग की अधिमूचना मं० का० आ।० 798 तारीख 12 मार्च, 1980 द्वारा उससे उपावक ग्रतसूची में विनिर्दिष्ट इलाकों में, पढ़ें"।
- 2. पैरा 3 की पांचवी पंक्ति में, "2-11-37" के स्थान पर 211-37 एक इपकें।
- 3. टिप्पण 1 में, (i) प्रथम पक्ति में "प्राधीन ग्राने वाले" के स्थान पर "ग्रधीन ग्राने वाले क्षेत्र के" पर्वे ।
- (ii) दुसरी पंक्ति में "निरीक्षण भ्रायुक्त" के स्थान पर, "निरीक्षण कलक्टर" पढ़े भ्रौर "महाराष्ट्र" के स्थान पर (महाराष्ट्र)" पढ़ें।
- टिप्पण २(२) की चौदहुवीं पक्ति में भिभिन्न रिपोर्ट के स्थान पर, "विभिन्न रिपोर्ट" पढ़ें ।
- 5. टिप्पण 2 (3) की प्रथम पंक्ति में "धान" शब्द के स्थान "धारा" शब्द पढ़े।
- 6. टिप्पण 3 की वूसरी पंक्ति में, "काउसिल" शब्द के स्थान "भाउसिल हाउम" पर्वे ।
- म्रमुखी में, गीर्षक में "विवृत खान" के स्थान पर "विकृत खान" पहें।
  - (i) "वधी" के स्थान पर "वधी" पहें।
- (iii) ''ग्राम माना में प्रजित किए जाने वाने प्लाट संख्यांक शीर्षक के नीचे "51 (मान्ना)" के स्थान पर "51 (भाग) 52 (भाग)" श्रंक श्रीर शब्द पढ़े।
- (iv) सीमा वर्णन में, "माधी" शब्द जहां कही भी भाषा है, उसके स्थान पर "ग्रब्द "सम्मिलिखित" पर्के ।
- (v) (क) "ख ग" सत्मने "रेखा ग्राम" के स्थान पर "रेखा ग्राम माना " पहें।
  - (ख) "गजरती" के स्थान पर "गुजराती" पढ़ें
- (vi) "ग घ" के सामने "ग्राम की सड़क के पूर्वी ग्रोर" के स्थान पर ग्राम सहक की पूर्वी दिशा में 'पढ़ें।
- (vii) "ग्राम की सड़क पूर्वी क्रोर" गब्दों के स्थान पर "ग्राम सड़क की पर्वी दिशा'' शब्द पर्दे।
  - (viii) "इ.-फ" के स्थान पर "इ.-च" पढ़ें।
  - (ix) "ड-घ" के सामने "47" के स्थान पर "73" पढ़ें।

[सं॰ 19/43/80 सी एल (II)] स्वर्ण सिंह, घाषर समिष

\_\_\_\_\_

#### MINISTRY OF ENERGY

#### (Department of Coal)

#### CORRIGENDUM

New Delhi, the 25th June, 1982

S.O. 2510.—In the notification of the Government of India in the Ministry of Energy (Department of Coal) No. S.O. 3351 dated the 24th November, 1981, published at pages 3821 to 3822 of the Gazette of India, Part II, Section 3, sub-section (ii) dated the 12th December, 1981 at page 3822 under the heading "plot numbers to be acquired in village Nandgaon" for "40/(P)" read "40/3(P)".

[No. 19/43/80-CL(Vol. II)] SWARAN SINGH, Under Secy

# रामीण विकास संत्रालय

नई दिल्ली, 7 जलाई, 1982

का० अरा० 254.—तम्बाक् श्रेणंकरण श्रीर विन्हांकन नियम, 1937 का संशोधन करने के लिए नियमों का एक पाष्प, कृषि उपज (श्रेणीकरण श्रीर चिन्हांकन) प्रधिनियम, 1937 (1937 का 1) की धारा 3 द्वारा यथा श्रपेक्षित भारन सरकार के ग्रामीण पुननिर्माण मंग्रालय की प्रधिमूचना सं० का॰शा० 1951 नारीख 11 हुन, 1981 के प्रधीन भारत सरकार के राजपन्न, भाग 2, खड 3, उपर्खंड (ii) नारीख 18 ज्लाई, 1981, पृष्ट 2175 पर प्रकाशित किया गया था, जिसमें उस नारीख से जिसको उक्त श्रिधर्चना वाले राजपन्न की प्रनियां जनता को उपलब्ध करा दी थी 45 दिन की श्रविध की ममाप्ति तक उन सभी व्यक्तियों मे श्राक्षेप श्रीर मुनाव मागे गये थे, जिनके उससे प्रभावित हीने की संभावना है।

भीर उक्त राजपत्र की प्रतिया 21 भ्रगस्त, 1981 को जनता को उपलब्ध करा दी गयी थी;

भीर केन्द्रीय मरकार ने उक्त प्रारूप की बाबत प्राप्त भाक्षेपों भीर सृष्टाकों पर विचार कर लिया है;

भतः केन्द्रीय सरकार उक्त अधिनियन की धारा 3 हारा प्रदश्त प्रक्तियों का प्रयोग करते हुए तंबाकृ श्रेणीकरण भ्रीर चिन्हाकन नियम, 1937 का भीर संशोधन करने के लिए निम्नलिखन नियम बनाती है, अर्थात:——

#### नियम

- 1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम तंबाकू श्रेणीकरण भीर चिन्हांकन (संगोधन) नियम, 1982 है।
  - (2) ये राजपक्ष मे प्रकाशन की नाशीख को प्रवृतत होने ।
  - 2. पंबाक श्रेणीकरण श्रीर चिह्नांकन नियम, 1937 में :--
- (क) नियम 3 के उपनियम (1) में, ग्रंत में निम्नलिखित पैरा श्रंत.स्थापित किया जाएगा, अर्थात:——

"तस्त्राकृ में प्रानुमूची 36 में यथा परिभाषित पिटा हुआ। पक्र वान भी (पनः शुक्तित) हो सकता है"।

- (ख) विद्यमान अनुसूची 2-क का लोप किया जाएगा;
- (ग) विद्यमान भ्रन्सूची 36 को भ्रनुसूची 37 के रूप में पुनः संस्थांकित किया जाएगा;
- (ध) ग्रनुसूची 35 के पण्यात् निम्मलिखित ग्रनुभूची अंतस्थापित की जाएगी, ग्रायांत :---

# ''अमुसूची ३६

भारत में उगाए गये तम्बाक् से प्राप्त पिटे हुए पत्र क्ला का श्रेणी अभिधान श्रीर परिभाषा।

- 1 पिटा हुआ पत्न वस्त किसी भी प्रजाति की और उनकी संकर किस्म की, जिनके अभिलक्षण वैसे ही हों, श्रेण क्रत तस्त्रीक़ को पीटकर प्राप्त किया जाता है और इसमें पत्तों के ऐसे सिरे जो पत्ते की लगभग एकतिहाई लम्बाई को काटकर प्राप्त होते हों, और सिरा कटी पत्नी की यंत्र हारा पीटकर प्राप्त भिन्त भिन्त लम्बाई यों के छोटे बड़े टुकडे (बचा हुआ एक भाग) होंगे।
- 2 पिटे हुए, पन्न दल में पत्नों के मिरे श्रीर सिरे कटे पत्नों से प्राप्त विभिन्न सम्बाह के ऐसे छोटे बड़े दकरे होंगे जो यंत्रों से तोड़े गर्दे हों, कित इस संबंध में सीमाएं निम्नासिखन हैं:——
- (क) पत्तों के सिरों का ग्राकार लम्बाई में 76 से 152 मिमी० केबीच होगा।
- (ख) सिरे काटकर बचे हुए छोटे बड़े टुकडों का ग्राकार लम्बाई में 6 से 152 मिमी० के बीच होगा ।
- (ग) ''पत्ना' सिरो का भार कुल पन्न दल के (भार के) 2.5 प्रति० से मधिक नहीं होगा ।
- (घ) पिटे हुए पन्न दल में, कुछ तम्बाक् में 13 मिमी० से प्रधिक लम्बे ट्कड़े कम से कम 70 प्रतिशत (भाग के प्रमुखार) होंगे।
- (क) पिटे हुए पन्न दल में कुल तम्बाक् में 6 मिसी० के माकार से कम के टुक<sup>ह</sup> 10 प्रतियात (भार के श्रनुसार) में प्रधिक नहीं होंगे।
- (च) पिटे हुए पक्ष दल में फुल नम्बाक् में इंटल भार के 5 प्रतिभात से प्रधिक नहीं होंगे।
- 3 पिटे हुए पत्र दल की पैकिंग और निर्मात निग्नलिखित मतौ पर होगी, प्रश्ति :--
- (क) पिटे हुए पन्न दल के लिए निर्विष्ट की जाने याली श्रेणी पिटाई के लिए पूर्ण पस्ते भेजने से पूर्व श्रवधारित की जायेगी। संबंधित श्रमुख्वी में बनाए गये श्राविनिमित तस्त्राकू को लागू होने वाले श्रेणी विनिर्देश, नस्त्राकू को पिटाई संयंत्र में डालने से पहने, प्रवर्तित किये जायेंगे।
- (छ) किसी विशिष्ट श्रेणी के लिए निरीक्षित भीर अनुसीदित नस्याकू का ही निरीक्षण अधिकारी की उपस्थिति में, पिटाई की अनुका दी जायेगी, भीर गमार्क लेबल पर पिटा हुए पत्रवल गन्य कोष्टक में तथा श्रेणी अभिधान जिहन के साथ-साथ अकिन किये जायेंगे ।
- (ग) एगमार्क किये गये प्रविनिर्मित तम्बाकू के पैकेजो की भांति ही श्रेणीकृत पिटा कृषा पत दल तस्वाक के पैकेज भी प्राधिक पैक सैम्पलिंग भीर देक तिरीक्षण के स्रधीत होंगे।

# टिप्पण

- (1) पहला संशोधन का०ग्रा० मं० 4261 तारीख 19-12-1964
- (2) इसरा " " 2058 " 17-7-1965
- (3) हीसरा ,, ,, ,, 304 ,, 28-12-1967
- (4) जीवा ,, ,, 2243 ,, 30-6-1979
- (5) पांचवा .. ,, ,, 4013 ,, 15 12-1979

[सं० एफः० 10-6/80 ए०एम**ः]** राम सिंह, अवर स**चिव** 

# MINISTRY OF RURAL DEVELOPMENT

New Delhi, the 7th July, 1982

S.O. 2511.—Whereas a draft of certain rules to amend the Tobacco Grading and Marking Rules. 1937, were published, as required by section 3 of the Agricultural Produce (Grading and Marking) Act, 1937 (1 of 1937), with the notification of the Government of India, Ministry of Rural Reconstruction, S.O. 1951, dated the 11th June, 1981, at page 2175, in the Gazette of India, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated the 18th July, 1981, inviting objections and suggestions from all persons likely to be affected thereby, till the expiry of the period of 45 days from the date on which the copics of the Gazette containing the said notification were made available to the public;

And whereas, the copies of the said Gazette were made available to the public on the 21st August, 1981;

And whereas the objections and suggestions received from the public have been considered by the Central Government;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 3 of the said Act, the Central Government hereby makes the following rules to amend the Tebacco Grading and Marking Rules, 1937, namely:—

#### RULES

- 1. (1) These rules may be called the Tobacco Grading and Marking (Amendment) Rules, 1982.
- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
  - 2. In the Tobacco Grading and Marking Rules, 1937,-
    - (a) in subrule (1) of rule 3, the following para shall be inserted at the end, namely:—
      - "The Tobacco may also consist of threshed lamina (Re-dtied) as defined in Schedule XXXVI",
      - (b) the existing Schedule II-A shall be omitted;
    - (c) the existing "Schedule XXXVI" shall be renumbered as "SCHEDULE XXXVII";
    - (d) after Schedule XXXV the following Schedule shall be inserted, namely:—

# "SCHEDULE XXXVI

Grade designation and definition of threshed lamina derived from tobacco grown in India.

- 1. Threshed Lamina is derived from graded tobacco leaves of any variety and their hybrids having similar characteristics, by threshing and shall consist of leaf thos obtained by cutting about 1/3 length of leaf and broken bits or pieces of varying lengths obtained by threshing the tipped leaf (remaining portion) mechanically.
- 2. Threshed lamina comprises of leaf tips and mechanically broken bits or pieces of lamina of varying lengths obtained from the tipped leaf subject to the following limitations, namely:—
  - (a) The size of leaf tips shall be between 76 to 152 mm. in length.
  - (b) The size of broken bits or pieces obtained from the tipped leaf shall be in between 6 to 152 mm in length.
  - (c) The weight of leaf tips shall not exceed 25% (by weight) of total lamina,
  - (d) Threshed lamina shall contain a minimum of 70% (by weight) of pieces of over 13 mm. in length in the total product.
  - (e) Threshed lamina shall not contain more than 10% (by weight) of pieces of less than 6 mm. in size in the total product.

- (i) The total stem in the threshed lamina shall not exceed 5% by weight of the total product.
- 3. The packing and export of threshed lamina is subject to the following conditions, namely:—
  - (a) The grade to be assigned for the threshed lamina shall determined before the whole leaf is issued for threshing. The grade specifications applicable to the unmanufactured tobacco as laid down in respective Schedule shall be enforced before putting the tabacco in the threshing plant.
  - (b) Only tobacco inspected and approved for a particular grade shall be allowed for threshing in the persence of an inspecting officer and on the AGMARK label the words "Threshed lamina" shall be stamped in bracket alongside the grade designation mark.
  - (c) Graded "Threshed lamina" tobacco packages are subjected to usual check sampling and check inspection as in the case of Agmarked unmanufactured tobacco packages.

#### Notes:

- (1) 1st amendment was published vide S.O. No. 4261, dated 19th December, 1964.
- (2) 2nd amendment was published vide S.O. No. 2058, dated 17th July. 1965.
- (3) 3rd amendment was published vid: S.O. No. 304, dated 28th December, 1967.
- (4) 4th amendment was published vide S.O. No. 2243, doted 30th June, 1979.
- (5) 5th amendment was published vide S.O. No. 4013, dated 15th December, 1979.

[No. F. 10-6/80-AM] RAM SINGH, Under Secy.

# पर्यटक और नागर विमानन संत्रालय

नई बिल्ली, 28 जून, 1982

का० आ० 2512 — पतः 22 जृत, 1982 की एयररिश्वा का बोरंग 707 विमान की टी ही. जे. जे. मिगापुर-कुलालक्पुर-मद्राम-बम्बर्ट मार्ग पर भनुमूचित उड़ीन ए आई 403 का परिवालन करते हुए, जिस पर कर्मीदल के 12 सबस्या सहित 111 व्यक्ति थे, प्रथतरणा करते समय सम्बर्ध विमानक्षेत्र पर ६२म्त रा गथा, जिसके परिणासस्वरूप 17 व्यक्तियों की मृत्यु गर्ह ;

श्रोर यत केन्द्रीय भरकार यह अनुभव करती है कि उक्त दुर्घटना की परिस्थितियों की श्रीपनारिक जाच करना वाष्टनीय है;

भन. श्रव, बायुयान नियम, 1937 के नियम 75 द्वारा प्रवत्त णक्षितयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा निर्देश करती है की उक्त दर्घटना की ग्रीचारिक आच की जाए।

केन्द्रीय सरकार उवत जाच गरने के लिए बम्बर्ड उच्च न्यायालय के न्यायाद्यीण जस्टिम श्री थी० बी० मावन्त को नियुत्त करती है।

केरद्रीय सरकार उक्त जान करने के लिए धरोसरों के रूप में कार्य करने के लिए निम्नलिखित को भी नियुक्त करनी है :---

- (1) श्री एम० रामामुथम, (सेवानिवृत) नागर विमानन के महानिवेशक
- (2) कैंग्ट्रन जे० डी० जिजीना, (मेवानिजृत) क्षेत्रीय निवेशक, इंडियन एयरलाइम
- (3) कैंग्टन के० सी० मेहरा, उप-निर्देशक (परिचालन), इंडियन एयरलाइगे
- (1) कैप्टन जे० एफ० रणजी, निदेशक (प्रशिक्षण), केन्द्रीय प्रशिक्षण सम्थान, इडियन एयरलाइस, हैदराक्षद्र ।

जांच भवालत 30 मिनम्बर, 1982 तक अपनी जांच प्री कर लेगी भीर केम्द्रीय सरकार को अपनी रिपार्ट प्रस्तृत कर देशी ।

जाच ग्रहायत का मुख्यालय बम्बई में होगा ।

[फा० सं० एकी० 15013/5/82-ए] एस० एकाप्बरम्, निदेशक

# MINISTRY OF TOURISM AND CIVIL AVIATION

New Delhi, the 28th June, 1982

S.O. 2512.—Whereas on 22nd June, 1982 an Air India's Boing 707 aircraft VT-DJJ while operating scheduled flight AI-403 on the route Singapore-Kulala Lumpur-Madras-Bombay with 111 persons including 12 crew members, crashed at Bombay Airport during landing, resulting in the death of 17 persons;

And whereas it appears to the Central Government that it is expedient to hold a formal investigation into the circumstances of the said accident;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Rule 75 of the Aircraft Rules, 1937, the Central Government hereby directs that a formal investigations of the said accident be held.

The Central Government is further pleased to appoint Shri Justice P. B. Sawant, Judge of the High Court, Bombay, to hold the said investigation.

The Central Government is also pleased to appoint :-

- (1) Shri S. Ramamritham, (Retired) Director General of Civil Aviation.
- (2) Capt. J. D. Jijna, (Retired) Regiosal Director, Indian Airlines
- (3) Capt. K. C. Mehra, Deputy Director (Operation), Indian Airlines
- (4) Capt. J. F. Ranji,
  Director (Training),
  Central Training Establishment,
  Indian Airlines,
  Hyderabad

to act as assessors to the said investigation.

The Court of Inquiry will complete its inquiry and make its report to the Central Government by 30th September, 1982.

The headquarters of the Court of Inquiry will be at Bombay.

[F. No. AV. 15013/5/82-A]

S. EKAMBARAM, Director

# विष्सी विकास प्राधिकरण

# सार्धजीनक सुधना

दिल्ली, 17 ज्लाई, 1982

का.आ. 2513 — कंद्रीय सरकार विस्तृत क्षेत्र डी-1 (कनाट प्लेस एवं इसका विस्तार) है। क्षेत्रीय विकास चित्र में निम्निलिखित संशोधन करने पर विचार कर रही है। इस प्रस्तावित संशोधन क संबंध में जिस किसी व्यक्ति की कोई आपिन या स्भाव देना हो तो वे अपने आपिन या स्भाव इस संचना के 30 दिन के भीतर सचिव, दिल्ली विकास प्राधिकरण, चिकास मीनार, इन्द्रप्रस्थ इस्टेट,

नई दिल्ली के पास लिखित रूप में भेज दें। जो व्यक्ति अपनी आपत्ति या सुभाव दें, वे अपना नाम एवं पूरा पता लिखें:

लिखे:

''विस्तृत क्षेत्र डी-1 (का।ट प्लेस एवं इसका विस्तार) मा ''व्यवसायिक उपयोग (होटल)'' हेत् वितिदिप्ट क्षेत्र मो से लगभग 0.921 हैक्ट. (2.227 एकड़) भूमि, जो उत्तर मों ''गार्रजिनिक एवं अद्धे सार्थ-जितक स्विधाएं (ईस्टर्ग कोर्ट कम्पलेक्स)'' और सामने जनपथ (45.72 मी. चौड़ा मार्ग) से धिरी है, का भूमि उपयोग ''व्यवस्मार्थिक (होटल)'' से बदलकर ''मार्वजिनिक एवं अर्घ मार्यजिनिक स्वि-धाएं (इन्द्रीय तार कार्यालय)'' किया जाना प्रस्ता-वित्त हैं।''

2. उक्त अविध के दौरान शनिकार को छोड़ कर और सभी कार्यशील दिनों में दि. कि. प्रा. के कार्याक्य, विकास मीनार, इन्द्रप्रस्थ इस्टेट, नई दिल्ली में प्रस्तायित संशोधन का मानिचन्न निरीक्षण के लिए उपलब्ध होगा।

Lसंख्या एक . 20(8)/79-एम पी. J

विकास मीनार,

नाथ राम, सिषव

इन्द्रप्रस्थ इस्टैट,

दिल्ली विकास प्राधिकरण

नई दिल्ली । दिनांक : 17-7-1982

#### DELHI DEVELOPMENT AUTHORITY

# PUBLIC NOTICE

Delhi, the 17th July, 1982

S.O. 2513.—The following modification, which the Central Government proposes to make to the Zonal Development Plan for Enlarged Zone D-I (Connaught Place and its extension) is hereby published for public information. Any person having objection or suggestion with respect of the proposed modification may send the objection or suggestion in writing to the Secretary Delhi Development Authority, Vikas Minar, Indiaprastha Fastate, New Delhi, within a period of thirty days from the date of this notice, the person making the objection or suggestion should also give his name and address:

#### **MODIFICATION:**

"The land use of an area, measuring about 0.921 Hec. (2.227 acres), out of the area earmarked for 'Commercial' use (Hotel) in the Enlarged Zone D-1 (Connaught Place and its extension), located in the south of 'Public & Semi-public facilities' (Eastern Court Complex) and fronting on Janpath (45.72 metre wide road), is proposed to be changed from 'Commercial' (Hotel) to 'Public & Semi-public facilities' (Central Telegraph Office)".

2. The plan indicating the proposed modification will be available for inspection at the office of the Authority, Vikas-Minar, Indraprastha Estate, New Delhi on all working days except Saturdays, within the period referred to above.

NATHU RAM, Secy.

Vikas Minar

Delhi Development Authority.

Indraprastha Estate New Delhi. DATED, the 17-7-1982.

# रेल मंत्रालय

# (रेलवे बोर्ड)

# नई दिल्ली 22 जून, 1982

का० आ० 2514.— भारत सरकार के राजपत के भाग- [ खण्ड 3 के उपखण्ड (II) में इस मंत्रालय के 30-1-82 के सां० आ० संख्या 317 के साथ प्रकाशित प्रधिसूचना में भागिक धाशोधन करने हुए भारतीय रेल भधिनियम 1980 (1890 का प्रधिनियम 9) के खंड 82 की द्वारा प्रदत्त णक्तियों का उपयोग करने हुए केन्द्रीय सरकार एदद्वारा भी बी० एल० नायक, सेवा-निवृत्त जिला न्यायाधीण, गुजरान सरकार, की निम्नलिखिन के फलस्वरूप उत्पन्त होने वाले सभी दावों का निपटाने के लिए 1-5-82 में पूर्णकालिक भाधार पर दावा भायकत के रूप में तैनान करती है।

- (1) 27-10-80 को पिल्लम रेलबे के मियागाम और इंडोला स्टेशनों के बीच 6 ग्रंप मीराष्ट्र मेल की 1 डाउन बी० डी० डी० माल गांडी के पटारी से उतरे हुए माल डिक्बों के साथ टक्कर ; भीर
- (2) 18-7-81 को पिश्चिम रेलवे के ग्रम्बलियामन श्रीर डांगरवा स्टेशनों के श्रीच 1 ग्रप विल्ली मेल गाड़ी का पटरी से उत्तर जाना । दोनों दुर्घटनाश्रों के लिए दावा श्रायुक्त का मुख्यालय बड़ोदरा में टींगा ।

[सं० 8n/ई (भो) II/1/5]

हिस्मत सिंह, सचिव, रेलवे बोर्डनथा भारत सरकार के पदेन संयुक्त सचिव ।

#### MINISTRY OF RAILWAYS

#### (Radway Board)

New Delhi, the 22nd June, 1982

- S.O. 2514.—In partial modification of this Ministry's Notification published with S.O. No. 317 dated 30-1-82 in Part II-Section 3 sub-section (ii) of Govt, of India Gazette the Central Government, in exercise of powers conferred by Section 82-B of the Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890) hereby appoint Shri B. L. Naik, revived District Judge, Government of Gujarat, as Claims Commissioner on full time basis from 1-5-82 onward, to deal with all the claims arising out of:
  - (i) Collision between 6 Up Saurashtra Mail and derailed wagons of DN 1 BTD Goods train between Miyagam and Itola Stations of Western Railway on 27-10-80; and
  - (ii) deruilment of 1 Up Delihi Mail train between Ambiyasan and Dangarwa Stations on Western Railway on 18-7-81.

The Headquarters of the Claims Commissioner will be at Vadodara for both the accidents.

[No, 80/E(O)II/1/5]

HIMMAT SINGH, Secy. Railway Board and ex-officio Joint Secy.

# पूर्ति और पुनर्वास भंत्रालय

# (पूनर्वास विभाग)

नई दिल्ली, 11 जून, 1982

क,० आ० 2515:— यिस्थापित व्यक्ति (प्रतिकर तथा पुनर्वास) ग्रधि-नियम, 1954 (1954 का 44) की धारा 34 की उपधारा (।) द्वारा प्रवस ग्रिक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा निर्देश देती है कि उन्न ग्रिधिनियम की धारा 24 की उपधारा (4) श्रीर धारा 33 के धरनर्गत केन्द्रीय सरकार के द्वारा प्रयोग में लाई जाने वाली गक्तियों का प्रयोग श्री एस० एक० मेदीरता, उपमचिव, पुनर्वास विभाग, द्वारा भी किया आएगा ।

[मं० 1 (9)/विशेष सैल/82-एम० एम० II (फ)]

#### MINISTRY OF SUPPLY AND REHABILITATION

#### (Department of Rehabilitation)

New Delhi the 11th June, 1982

S.O. 2515.—In exercise of the powers conferred by Sub-Secion (1) of Section 34 of the Displaced Persons (Compensation and Rehabilitation) Act, 1954 (44 of 1954), the Central Government hereby directs that the powers exercisable by it under Sub section (4) of Section 24 and Section 33 of the said Act shall be exercisable also by Shri S. L. Mediratta Deputy Secretary in the Department of Rehabilitation.

[No. 1(9)/Spl. Cell/82-SS.II.(A)]

का० आ० 2516:—विस्थापित व्यक्ति (प्रतिकर तथा पुनर्वांस) प्रधिनियम, 1954 (1954 का 44) की धारा 3 की उपधारा (1) द्वारा प्रवक्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय मरकार इसके द्वारा पुनर्वाम विभाग में उपमिविष श्री एम० एन० मैदीरसा को उक्त प्रधितियम के द्वारा प्रथेवा उसके प्रधीत मयुक्त मुख्य बन्दोबस्त प्रायुक्त के ऋप में नियुक्त करती है।

[सं० 1 (9)/विशेष सैल/82 एस एस II (ख)]

S.O. 2516.—In exercise of the powers conferred by Sub-Section (1) of Section 3 of the Displaced Persons (Compensation asd Rehabilitation) Act, 1954 (44 of 1954), the Central Government hereby appoints Shri S. L. Additional Deputy Secretary in the Department of Rehabilitation as Joint Chief Settlement Commissioner for the purpose of performing the functions assigned to such Joint Chief Settlement Commissioner by or under the said Act.

[No. 1(9)/Spl. Cell/82-SS.II(B)]

# मई दिल्ली, 21 जून, 1982

कार अर्थ 2517 — निस्थापित व्यक्ति (प्रतिकर तथा पुतर्शन) प्रधिनियम, 1954 (1954 का 44) की प्रारा 3 की उपछारा (1) द्वारा प्रवत्ते शिक्तियों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा पुतर्वाम निमाग के प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा पुतर्वाम निमाग के प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा प्रवर्थ कार्र को, उक्त प्रधिनियम के द्वारा प्रयथा उसके प्रजीन प्रवन्य प्रिकारी का निष्पादन करते के लिए, 9-6-1982 से प्रवन्य प्रधिकारी के रूप में नियुक्त करती है।

[म॰ १(१०)/विशेष सैन/82एन०एम॰ (२)] एन०एम० बःधवानी, प्रवर मन्त्रिव

# New Delhi, the 21st June, 1982

S.O. 2517.—In exercise of the powers conferred by sub-Section (1) of Section 3 of the Displaced persons (Compensation and Rehabilitation) Act, 1954 (44 of 1954), the Central Government hereby appoints Shri M. S. Kapoor Settlement Officer in the Settlement Wing under the Department of Rehabilitation as Managing Officer for the purpose of performing the functions assigned to a Managing Officer by or under the said Act, with effect from 9-6-1982.

[No. 1 (10)/Spl. Cell/82-SS, II ]N. M. WADHWANI, Under Secy.

# थम संज्ञालय

#### आदेश

नई दिल्ली, 21 मई, 1982

का० आ० 2518.--- केर्काय सरकार की राय है कि इससे उपाबद्ध भनुसूची में विनिदिष्ट विषय के बारे में मद्रास पोर्ट क्लीर्यारण एंड फार-र्षाक्ष्म लेकर रेगुलेणन झाफ एम्पलेयमेंट स्कीम के प्रबंधतंत्र से सम्बद्ध एक भौद्योगिक विवाद नियोजकों धौर उनके कर्मकारों के बीच विद्यमान है,

श्रीर केन्द्रीय सरकार उक्त विवाद को न्यायनिर्णयन के लिए निर्देशिन करना बांछर्नाय समझती है ,

श्रतः, केन्द्रीय सरकार, श्रौद्योगिक विवाद ग्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 7-क श्रौर धारा 10 की उप-धारा (1) के खंड (च) इसरा प्रदत्त श्रीक्षयों का प्रयोग करने हुए, एक श्रौद्योगिक ग्रधिकरण गठिन करती हैं जिसके पीठासीन श्रधिकारी श्री टी० सुवरसनम ढेनियल होगे, जिनका मुख्यालय मद्रास में होगा श्रौर उक्त विवाद को उक्त श्रीश्रकरण को न्यायनिर्णयन के लिए निर्देशित करती है।

#### अनसस्री

"क्या मद्राम पोर्ट एण्ड डाक वर्कर्स कांग्रेस की मद्राम पोर्ट क्लीयरिंग एंड फाखर्डिंग लेबर (रेगुलेशन भ्राफ एक्पलीयमेंट) स्कीम, मद्राम के भ्रम्रीत श्री एमं राजगम की मिस्ती के रूप में नियोजन की माग, भ्रपीलीय प्रा-धिकारी, मद्राम के सारीख 14 मई, 1973 के निष्कर्षों की ध्यान में रखते हुए, न्यायोचिन है ? यदि हां, सो संबंधित कर्मकार किस धानुतीय का हकदार है ?"

> [सं॰ एल॰-33012/1/80 क्षे॰IVए/खंड II] टी॰ बी॰ सीतारमन, दैस्क अधिकारी

# MINISTRY OF LABOUR ORDER

New Delhi, the 21st May, 1982

S.O. 2518.—Whereas the Central Government is of opinion that an industrial dispute exists between the employers in relation to the Madras Port Clearing and Forwarding Labour (Regulation of Employment) Scheme and their workmen in respect of the matter specified in the Schedule hereto annexed;

And, whereas the Central Government considers it desirable to refer the said dispute for adjudication,

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 7A, and clause (d) of sub section (1) of section 10, of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby constitutes an Industrial Tribunal of which Shri T. Sudarsanam Daniel shall be the Presiding Officer, with headquarters at Madras, and refers the said dispute for adjudication to the said Tribunal.

#### **SCHEDULE**

"Whether the demand of the Madras Port & Dock Workers Congress regarding the employment of Sh. M. Rajangam under the Madras Port Clearing & Forwarding Labour (Regulation of Employment) Scheme, Madras, as Ministry, taking into account the findings dated the 14th May, 1973 of the Appellate Authority, Madras is justified? If so, to what relief is the workman concerned entitled?"

[No. L-33012]1|80|D-IVA|Vol. II]

# आवे श

# नर्दे दिल्ली, 9 जुन, 1982

का० आ० 2519:—केन्डीय सरकार की राय है कि इसमें उपाधक ग्रमुम्की में विनिधिष्ट विषय के बारे में विशासायक्षतम पत्तन न्यास के प्रश्नंश्रतन्त्र से सम्बद्ध एक श्रौद्योगिक विवाद नियोजकों भीर उनके कर्मकारों के बीच विश्वमान है;

भौर केन्द्रीय सरकार उक्त विवाद को स्यायनिर्णयन के लिए निर्देणिन करना बांध्नीय समझती है, मतः, केस्ट्रीय सरकार, श्रीकोशिक विवाद श्राधिनयम, 1947 (1947 का 14) की धारा 7-क शीर धारा 10 की उप-धारा (1) के खंड (घ) द्वारा प्रदत्त सर्वितयों का प्रयोग करते हुए, एक श्रीक्षीविक श्रधिकरण गटित करती है जिसके पीठासीन श्रधिकारी श्री एस० बी० रसत रेड्डी होंगे, जिनका मृख्यालय हैदराबाद में हागा श्रीर उक्त विवाद को उक्त श्रधिकरण को त्यायनिर्णयन के लिए निर्टेशित करती है।

# अन्पूर्णी

क्या विभाषापत्तनम पत्तन स्यास के प्रश्नंतन्त्र की उन प्रनुरक्षण कर्मधारियों को जिनका तोक सभा के चुनाव के लिए छुट्टी होने के कारण 6 जनवरी, 1980 को साध्नाहिक विश्रास था, एक दिन की प्रतिरिक्त सजदूरी का संदाय न करने की कार्रवाई न्यायोखित है? यवि नहीं, तो सम्बन्धित कर्मकार किस प्रमुदोध के हकदार है।

[নি০ দ্লা০ 3 4 0 1 1/4/8 2-ছী-4 (গু)]

#### ORDER

New Delhi, the 9th June, 1982

S.O. 2519.—Whereas the Central Government is of opinion that an industrial dispute exists between the employers in relation to the management of Visikhapatnam Port Trust and their workmen in respect of the matter specified in the schedule hereto annexed;

And, whereas, the Central Government considers it desirable to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 7A, and clause (d) of sub-section (1) of section 10, of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby constitutes an Industrial Tribunal of which, Shri S. V. Ramana Reddy shall be the Presiding Officer, with headquarters at Hyderabid and tefers the said dispute for adjudication to the said Tribunal.

#### **SCHEDULE**

"Whether the action of the management of Visakhapatnam Port Trust in denying the payment of one day's extra wages to the Maintenance Staff, who get weekly off, on the 6th January, 1980, being holiday for elections to the Lok Sabha, is justified? If not, to what relief are the concerned workmen entitled?"

[No. L-34011/4/82-D.IV(A)]

#### New Delhi, the 30th June, 1982

S.O. 2520.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal, No. 2, Bombay in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Messrs Chowgule Company Private Limited, Mormugao Harbour, Goa and their workmen, which was received by the Central Government on the 25th June, 1982.

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 2, BOMBAY

#### PRESENT:

Shri M. A. Deshpande, Presiding Officer.

Reference No. CGIT-2/3 of 1980

#### PARTIES:

Employers in relation to the management of Messra Chowgule and Company Private Limited, Mormugao Harbour, Goa.

# AND

# Their Workmen.

## APPEARANCES:

For the Employers-Shri D. P. Sinha, Manager, Industrial Relations.

For the workmen—No appearance

INDUSTRY: Ports and Docks. STATE: Goa, Daman & Diu.

Bombay, dated the 14th June, 1982.

#### AWARD

By order No 1.-36012/2/79-D.IV(Λ) dated 5th March, 1980 the following dispute has been referred for adjudication under Section 10(1)(d) of the Industrial Disputes Act, 1947:-

- "Whether the management of Messis Chowgule and Company Private Limited, Goa are justified in not implementing the recommendations of the Wage Revision Committee for port and dock workers in respect of Shri Dattatraya Bhagwan Patkar, Ex-Watchman, Mechanical Ore Handling Plant in Mormugao Haibour? It not, to what relief is the concerned workman entitled?"
- 2. The Goa Dock Labour Union who is espousing the cause of the workman Shii D. B. Patkar, by its statement of claim contends that at the time of settlement which was arrived at between the Umon and the employers regarding the implementation of the recommendations of the Wage Revision Committee for Port and Dock workers, it was categorically agreed between the company and the Union that all the difference of arrears would also be paid to those who were no longer in service at the time of settlement and it is therefore contended that although at the relevant time, the workman in question was no longer in service, he having resigned from the service earlier, still on the basis of the understanding between the company and the Union, the benefits should have been extended to the said workman and hence insistence upon back arrears
  - 3. All these contentions have been refuted by the employer who pleads that Shri D. B. Patkar, the watchman, having resigned from the company's service from 15th September, 1975, after having put in seven years of service and being not in the service of the company by the date of settlement dated 27th September, 1977, whereby the company agreed to extend the benefits arising out of it to the existing permanent workmen on the date of settlement.
  - 4. By the rejoinder identical questions have been reiterated points arise for determination:-
    - (i) Whether the Union proves that there was a specific understanding between the company and the Union whereby the benefits of the settlement dated 27th September, 1979 whereby the recommendations of the Wage Revision Commitdations of the wage Revision Commit-tee were to be implemented were to be extended to the ex-workman who no longer were in service of the company on the date of settlement?

(ii) If yes, whether Shri D. B. Patkar is en-titled to received arrears of wages by way of difference as claimed?

(iii) If not, is he entitled to any other relief?

# REASONS

6. Copy of the settlement on which reliance has been placed that is dated 27th Soptember, 1977 between the Union on one hand and the company on the other has been furnished by the Union itself whereby in the opening part of the settlement namely Clause I it was agreed that the modification of the recommendations of the Wage Revision Committee in respect of the existing workmen of the company shall be implemented with retrospective effect from 1st January, 1974. Employees of the company naturally would be termed as existing workmen relying on which it is contended on behalf of the company that since the workman concerned had already resigned from service although he had put in seven years of service with the company and he being not on the pay rolls of the company on the date of settlement, although had he continued in the service he would

have been entitled to certain arrears, he lost them because of his prior departure from the company. There is great force in the contention of the employer particularly in the light of the terms of agreement or the settlement itself.

7. To overcome this difficulty an attempt was made on behalf of the workmen to rely on the above understandornall of the workmen to rely on the above understanding. In the first place the terms of agreement belies the same. Furthermore, there is absolutely no evidence to suggest that there was any understanding between the parties besides whatever was agreed upon or were reduced in to writing, and on this ground the plea of the Union that the company had agreed to extend the benefits of recommendations of the Wage Revision Committee for Port & Dock Workers to ex-watchman also cannot be accepted. The result would be the first point has to be appreciate an extremely would be the first point has to be answered in native with the result the following also shall follow suit

Reference is rejected. Award accordingly

[No. L-36012(2)/79-D.IV(A)] M. A. DESHPANDE, Presiding Officer

S.O. 2521.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal, No. 2, Bombay, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Food Comparison of Industrial dispute of Food Comparison of Industrial ment of Food Corporation of India in relation to the Senior Regional Manager, Bombay and their workmen, which was received by the Central Government on the 25th June, 1982.

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 2, BOMBAY

# Reference No. CGIT-2/20 of 1981

PRESENT:

Shri M. A. Deshpandt, Presiding Officer.

PARTIES:

No

No

No

Fmployers in relation to the Senior Regional Manager, Food Corporation of India, Bombay.

Va.

Their workmen.

APPEARANCES:

For the Employers—Shri B. M. Masurkar, Advocate. For the workmen—Shri S. R. Wagh, Advocate,

INDUSTRY Food Corporation. STATE: Mahatashtra Rombay, the 9th June, 1982

By order No. L-42012(7)/81-D [V(A), dated 21-8-1971 the Central Government has referred the following dispute for adjudication under Section 10(1)(d) of the Industrial Disputes Act. 1947;

- "Whether the Senior Regional Manager (M), Food Corporation of India, Bombay is justified in not fixing the pay of Shri Y. K. Salunke, in the scale of pay for the post of Comtometer Operator viz. Rs. 150-10-300 (prerevised) with effect from the 1st March, 1961? If not, to what relief is the concerned workman entitled?"
- 2. Though there was an objection based on the rejection of the Special Civil Application filed by the employee, but I have gone through the copy of the petition and I have found that there he was claiming the right of pay of Comptist, which was rejected but here the claim is something different and therefore the rejection of the said petition did not bar the present reference.
- 3. Without narrating the pleadings of the parties, the facts as emerged from the written statements and rejoinder are that Shri Y. K Salunke joined the office of the Regional

Director (Food) as a Compist from 25-3-1966 in the grade of Rs. 110-3-131-4-155-5-175-EB-5-180 and over and above the grade pay, he was paid Rs 15 as Machine Allowance. This was continued till 1-3-1969 on which day the services of Shri Salunke stood transferred to the Food Corporation of India under Section 12(4) of the Food Corporation of India Act, 1964. There was some option resting with the employees so transferred. Accordingly Shri Salunke opted the scale under the Food Corporation of India which scale was Rs. 120-10-240 and with effect from 1-3-1969 his pay was fixed at Rs. 150. It so happened that there was no post of either of a Composit or Comtometer Oepartor under the Food Corporation of India and therefore Shri Salunke was put in the grade of a Junior Clerk which grade was known as AG-III subsequently.

- 4. After the introduction of the Staff Regulations with effect from 8-5-1971, when for the first time the post of Comptometer Operator was created, the employee was put in the grade of Rs. 150-10-300 and his pay was fixed at Rs. 190 and as on 1-1-1973 his pay was fixed at Rs. 210, by order dated 18-9-1973 (Ex. A-6). However, subsequently the said order was modified by order dated 6-12-1973 (Ex A-7) whereby the pay was fixed at Rs. 170 from 8-5-1971 and Rs. 190 from 1-1-1973.
- 5. The first contention of the employee is that the effect to the pay fixation under the Staff Regulation should not have been from 8-5-1971 but from 1-3-1969 and in support of this contention it is pleaded that right from the time he joined in the office of the Regional Director (Food) and also from the date his services were transferred to the Food Corporation of India on 1-3-1969 and till the regulations were made applicable on 8-5-1971, he was doing the same type of duty whether he was termed as Comptist till 8-5-1971 or Comtometer Operator from that date or he was put in AG-III grade and from 1-3-1969 to 8-5-1971 the nature of work performed by the employee remained unaltered. It was therefore contended that by not giving effect to the new scale of pay after the introduction of regulation from 1-3-1969, the food Corporation has discriminated and in support of it my attention is drawn to Ex. A-10 where the cases of Shed Supervisors have been dealt with However his comparision cited in support of the employee concerned disproves his case. No doubt it is true the grades of Shed Supervisors were initially AG-III, which is changed to AG-II. However while effecting the change, if the arguments advanced on behalf of Salunke is accepted, even in their case, they should have been placed from 1-3-1969 but it has not so happened but the change in their case was with effect from 23-10-1969, in other words there is some discretion in the Food Corporation of India entitling them to give effect to not from the date when the transfer took place but from the subsequent date, which in case of Salunke stood as 8-5-1971 while in the case of Shed Supervisors from 23-10-1969.
- 6. Once the right of the Food Corporation of India and the discretion vested in them are recognised, then merely because the effect was given from 8-5-1971 inserted of 1st March, 1969, the said order cannot be quashed on the ground of discrimination as tried to be pleaded on behalf of the employee. Excepting, pointing out the cases of Shed Supervisors since no other case has been made out \$\bar{a}\_5\$ to how the choice 1-3-1969 and not from 8-5-1971 when the regulations were made applicable, the case in this reference cannot be accepted.
- 7. There is however one injustice caused to the employee, We have already seen from Ex. A-6, that from 8-5-1971 the pay of Shri Salunke, Comptometer Operator was fixed at Rs. 190 in the grade of Rs. 150-10-300 and pay as on 1-1-1973 was fixed at Rs. 210. However because of the direction received from the Head Office by communication dated 6-12-1973 the reduction in pay was effected and his pay was fixed at Rs. 170 with effect from 3-5-1971 and as on 1-1-1973 at Rs. 190. we have already seen that Shri Salunke was put in Grade AG-III when his services were transferred from the Regional Director (Food) to the Food Corporation of India while after introduction of regulations he was put in the grade of AG II. To distinguish the case of Shri Salunke, it was urged on behalf of the Food Corporation of India that prior to 8-5-1971 there was no post of Comptometer Operator and therefore it cannot be treated as a promotion attracting Regulation 82, but it was a fresh appointment. I cannot accept this argument. We have already seen that Shri Salunke was put in the grade AG-III 391 GI/82-4

and then he was put in the grade AG-II. It means that it was a promotion. The Food Corporation of India will not be allowed to say that on 8-5-1971 a fresh post was created. On the contrary the record speaks that he, who was working as Comptist initially without change in the designation was put in the Grade AG-III when in fact a Comptist was to get something higher and then from 8-5-1971 the designation was changed to Comptometer Operator when he was put in the grade AG-II. On the one hand there is reduction in the designation while on the other he is denied his legitimate dues on promotion by operation of regulation No. 82. This is sheer injustice done to the employee and therefore the order dated 18-9-1973 must stand and not the order dated 6-12-1973. It is therefore hereby directed that Shri Y. K. Salunke's pay as on 8-5-1971 is to be fixed at Rs. 190 and all the subsequent benefits should be given to him accordingly.

Award accordingly.

[No. L-42012(7)/81-D.IV(A)] M. A. DESPANDE, Presiding Officer.

New Delhi, the 1st July, 1982

S.O. 2522.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal, No. 2, Bombay, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Kandla Port Trust, Gandhidham (Kutch) and their workman which was received by the Central Government on the 25th June, 1982.

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL No. 2, BOMBAY

Reference No. CGIT-2/10 of 1980

PRESENT:

Shri M. A. Deshpande, Presiding Officer

PARTIES:

Employers in relation to the management of Kandla Port Trust, Gandhidham (Kutch)

#### AND

Their workmen.

APPEARANCES:

For the Employers-Shri S. C. Borkar, Advocate.

For the workmen—Shri M. P. More, Advocate.

INDUSTRY: Ports and Docks STATE: Gujarat

Bombay, the 8th June, 1982

# AWARD

By their order No. L-27012/1/79-D.IV(A) dated 24-4-1980 the Central Government has referred the following dispute for adjudication under Section 10(1)(J) of the Industrial Disputes Act namely:—

"Whether the action of the management of Kandla Port Trust in terminating the services of Shri S. J. Joseph, Cleaner, with effect from the 30th November, 1978 is legal and justified? If not, what relief is the concerned workman entitled to?"

2. It seems that In his attempt to clean the workshop where the workman—Cleaner was working the employee lost his mooring so much so that one morning his name was added to the list of unemployed. The concerned workman, the record speaks, was in the service of Kandla Port Trust as a Cleaner for almost seven years. On 20-8-1977 the workman presented an application to the Chief Mechanical Engineer Vigilance Officers, Kandla Port Trust reporting various alleged corrupt practices prevailing in the Auto Workshop and indulged in by his collegues and supervisors, and copies of which representation were sent to the Chairman, Kandla Port Trust, the Labour Commissioner and the

Hon'ble Labour Minister. The grlevance of the workmancleaner was that repairs unduly take great time dispropertionate to the requise time with result that Port Trust were required to pay overtime allowance. He also complained against the alleged highhanded conduct of his collegues, and their incapacity to carry out repairs which the workman claimed to have carried out himself, loss of tools and other materials and the favouritism shown by the supervisors to some of the workmen.

- 3. Since several allegations were made by the workman concerned, a praliminary enquiry was ordered which was undertaken by Shri I. D. Valechha, who during the preliminary enquiry, recorded the statements of Sarva Shri Kantilal Joshi, Ravji M, A, K. Lahori and Keshavaji and ultimately submitted a confidential report reluting all the allegations made by the cleaner. At the relevant time Shri Valechha was Executive Engineer (Mechanical), Kandla Port Trust. On receipt of the said report, the Chief Mechanical Engineer by his letter dated 29-10-1977 placed the cleaner under suspension and ordered domestic enquiry and workman was suitably informed by the management on 11-11-1977. charge levelled against the workman was that while functioning as a cleaner in Mechanical Division during February, 1977 to August, 1977 Shri S. J. Joseph failed to maintain devotion to duty and misconducted himself, the annexed to which there was a statement of allegations which sppice that in the representation made by the cleaner sweeping allegations of corruption, he made favouritism and negligance against the officers, supervisory staff and other staff and also used derogatory and insulting language in the said representation against his superiors. It was contended in the statement of allegations that on enquiry into the allegations specified by the workman it was found that the allegations made by him were baseless, and lastly it was stated from the above things it was evident that the workman had failed to maintain devotion to duty and has misconducted himself in making false allegations against his superiors in a derogatory language.
- 4. When the notice was served on the workman, by his communication dated 1-12-1977, all the charges were denied. At about the same time, on 4-1-1978 Shri C. B. Patel was appointed as Enquiry Officer by the Chief Mechanical Engineer and Shri I. D. Valechha, Executive Engineer (Mech.) who, as we have seen, carried out the preliminary enquiry, was to act as presenting Officer. How because the two orders were simultaneous, there seems to be some confusion in the mind of the workman which is patent from his letter dated 22-4-1978. In reply to the managements letter dated 18-4-1978. On 27-4-1978 the Clearner submitted a long statement pointeo out the alleged irregularities to which the management gave a short reply on 29-4-1978. From the record it appears that the workman wanted on outsider to help him in his defence, either by an advocate or the Secretary of the Union, and suitably requested the management, which request was turned down and he was told to seek the help of a co-employee working in the department.
- 5. On 25-4-1978 the enquiry commenced by recording the evidence of the workman when he complained that it was not possible for him to understand the allegations as well as the charge framed against him and he would like to consult a social worker or secretary of the Union at the some time he denied all the allegations. Barring attending before the Enquiry Officer on this date the workman never appeared during the course of enquiry and almost boyrotted the enquiry with the result that the statements of witnesses namely S/Shri Ravji, M. Keshavaji B. A. K. Lahori, Kantilal U. Joshi and Assistant Engineer Shri D. K. Alimohandani as well as Shri I. D. Valechha were allowed to go unchallenged, Now because of the unchallenged evidence of these witnesses as well as other material namely the papers of preliminary enquiry, the Enquiry Officer concluded his finding against the workman and submitted his report holding all the charges established. The conclusion to which the Enquiry Officer arrived at was that Shri Joseph, Cleaner indulged himself in making baseless allegations of corruption, favouritism and negligence against the officers and staff and also used derogatory and insulting language against his superiors and thus failed to maintain devoition to duty and misconducted himself.
- .6. On receipt of this adverse report, the competent authority issued a show cause notice which was replied, but ultimatedly by order dated 30-11-1978, the Chief Mechanical

Engineer, Kandla Port Trust in exercise of the powers conferred on him by Regulation 10(vi) of the Kandla Port employees (Classication, control and appeal) Regulations, 1964 ordered removal of the workman from the service of the Port Trust with immediate effect and this order is the subject matter of the present reference.

- 7. The workman himself led statement of claim in support of the reference where he claims to belong to Class III service and pleads that since no adverse remarks were anytime communicated to him; the record of service must be deemed to be clean. He complains of victimisation and harmsament and also complains of deniel of opportunity in pleading his cause. He also complains that the Enquiry Officer having not allowed him to appoint the Secretary of the Workers' Union to defend him as other co-employees refused to appear on his behalf, it amounted to denial of opportunity to defend the cause. There are also other grounds which is the claim statement which seems to have been drafted by the workman himself contending all irrelevant matters and therefore not referred to.
- 8. The Employers have put in written statement whereby they justify the removal from service which notion according to them was taken after following the requisite procedure laid down in the regulation.
- 9. In view of the nature of the dispute the issuee to be considered are:—
  - (i) Whether the workman was denied proper opportunity to dafend himself during the

enquiry.

(ii) If yes whether the finding arrived at by the

No

Enquiry Officer would be valid and legal?

(iii) Whether the charges were established to

No

Yes

the satisfaction of this Tribunal?

(iv) Whether the order of punishment is dis-

Yes

proportionate to the charges alleged to have been proved?

### REASONS

10 The records speak that despite repeated notice to the workman and despite his statement on 25-4-1978, he never remained present during the enquiry and almost boycotted it. It was urged, when the workman was asking for copy of parliminary enquiry report or copies of the statement recorded by Shri Valachha, on such copies were furnished with the result, it is allged, the workman was handicapped in his defence and therefore no purpose would have served by remaining present and in these circumstances no adverse inference should be drawn nor any conclusion based on the ground that the evidence remained unchalleged should be drawn. So far as copies are concerned in the light of the Kandla Port Employees (Classification, Control and Appeal) Regulations, 1964, if he was not furnished with the copies, at the same time permitted to inspect and take extracts, the ground pleaded is not available.

11. The workman says that he was not allowed to be defended by the Union Leader of his choice and when no workman-co-employee was prepared to defend him, it amounted to victimisation. In this connection what I find is that at the very inception during the enquiry, when the statement of the workman was recorded, he was seeking assistance of an outsider but it was the Enquiry Officer himself who turned down the request. The Enquiry Officer appointed to conduct the enquiry by the Chief Mechanical Engineer could not have been vested with the powers of disciplinary authority and therefore if there was a request to grant assistance of an outsider particularly when the enquiry indicate that the conclusions if gone against the workman were to result in his discharge or dismissal the Enquiry Officer himself should not have taken the decision one way or other and should have left it to the disciplinary authority. Under Regulation 12(6) employee may present his case with the assistance of any other employee but may not engaged a legal practitioner for

the purpose unless the person nominated by the disciplinary authority is a legal practitioner, or unless the disciplinary authority, having regard to the circumstances of the case, so permits. The final word, therefore, whether the permission was to be granted, was vested with the Disciplinary authority that is the Chief Mechanical Engineer. Without consulting him, the Enquiry Officer on his own seems to have turned down the request of the workman to appoint an outsider for his defence. He was pleading that no co-employee was coming forward to defend him. He was not asking for help of any Advocate but suggested the name of the Union Secretary and when no employee was prepared to defend, there is no reason why this contension of the workman should be disbeleved, it was incumbent on the Enquiry Officer to arrange for proper defence, atleast not to pass any order but seek orders from the disciplinary authority, or directed the wokman to approach the said authority. Having failed to do so, the grievance of the workman that proper opportunity was denied carries sufficient force.

- 12. By the complaint dated 20-8-1977, the workman reiterated certain alleged mal-practices, to the Chief Mechanical Engineer and Vigilence Officer. He believed that certain corrupt practices were prevailing and that there were some illegal dealings of the property of the Port Trust occasioned by the misconduct of the workman. It is not that he preferred anonynous application, or that he approached the newspaper etc. or aired his grievance outside the Port Trust. We find that Kandla Port Employees Regulations does not permit criticism of the Board or Government or both, by any employee, either in a radio broadcast or in any document published anonymously or in his own name or in the name of any other person or in any communication to the press or in any other public utterance. The workman had not done anything like this but had narrated what according to him was happening, to the superior officer. In this case it is pertinent to note that though the workman was in the service of the Port Trust for seven years, till the time this complaint was made, there is nothing on record to prove that coemployees or co-workman had come forward with any grievance against the clearner. Assuming that being a Class IV employee, no confidential remarks are required to be submitted every year, had the workman been really centankerous or of fighting nature or behaving rudely or arrangently, at one stage or the other, some grievance would have emerged either from the colleagues or from the superiors officer, but it was only for the first time that too when the he reported the matter to the superior Officer, that the persons against when the complaint was made, started describing him to be rude and arrogant and lacking devotion to duty etc. The total absence of any such complaint in the past, will have to be taken into account while appreciating the evidence of witnesses.
- 13. No doubt it is true that the evidence of witnesses remained unchallenged and uncross-examined, but this however was not on account of fault of the workman but because, as we have already seen the denied the right of representation by the representative of his choice, the decision taken by the Enquiry Officer and not by the competent authority. No such capital therefore can be made of the absence of cross-examination.
- 14. What were the grievance then. The first was that unnecessary overtime allowance was claimed and paid, that superiors were not taking proper action, that attention was paid to the vehicle sold away, that property like Jack, waste cotton were allowed to be pilferred and that some of the workers were allowed to come late but such facility was denied to the other workmen. Regarding his grievance, apart from the statements of the workman concerned there is no evidence to show that the work on break-line really requires more than 3-4 hours and therefore, even if the concerned workman have denied the same, no much reliance can be placed thereon. When it was stated that the Jack was removed from the vehicle for the use of workshop it and pre-supposes that the gadget was removed vehicle itself and it was said that workman who were coming late were required to work 15 minutes late but the fact remained that they were allowed to come late, that when the workman requireds spanner he was not given the same. All these admissions even in the unchallenged testimony show that if the workman believed in a particular manner, the allegations cannot be said to be sweeping as to render him guilty of misconduct. There is great substance in the plea of the workman then to be genuine and therefore he approached

the higher authority. About the ruds and arrogent behaviour told by one and all, we have already seen that this grievance has a recent origin, namely the date of complaint.

- 15. Merely because the witnesses reiterated and denied certain allegations, the Enquiry Officer seems to have arrived at the conclusion, but he did not pay attention to other features already discussed, especially the clean record atleast for seven years. I cannot believe for a moment that had the workman been really of airogent character and rude to the superiors, such a person would have been tolerated for such a long time, during which period once he was promoted to the post of a Driver. There is nothing to show as to how in his case the reversion took place, whether because of his incomptency or because of the shrinkage of cadre. The workman claims that defects which his colleagues could not rectify were rectified by him, to which the answer of his colleagues was he has no knowledge of working of automobiles since he was only a cleaner, which reply of Shri Kantilal Joshi if workman also acted as a driver, can never be believed.
- 16. On going through the entire evidence and on going through the sequence of events and going through the report of the Enquiry Officer, I am convinced that the salient features of the case were overlooked and the Enquiry Officer come to a wrong conclusion about the proof of the elleged baseless complaint, etc. and when viewed accordingly the evidence recorded during the enquiry cannot be said to prove the charges at all apart from whether proper opportunity was given or not.
- 17. Even regarding the punishment though the fact as emerged is that the punishment was reduced to removal, the effect was the some. The workman lost his service which is a punishment drastic even than rigorous imprisonment for life, because when the break earner losses his job, not only he suffers but the entire family. Kandla Port Trust Regulations speak of various modes of punishment. In my view even if the findings of the Enquiry Officer would have been accepted, the punishment of removal would not have been said to be proportionate, it must be held to be disproportionate to the act of complainted of.
- 18. About the punishment it is well settled law that in a reference under Section 11A the Tribunal can interfers with the order or punishment in once it is found to be harsh. It is so held in the workman of M/s. Firestone Tyre and Rubber Co. of India Pvt. Ltd. and the Management and others, 1973 (I) LII, page 278 assuming that all the conclusion arrived at by the Enquiry Officer were correct, still at best punishment of demotion censure, stoppage of increment would have not the ends of justice but not the order of removal from the service.
- 19. Even after arriving at this conclusion 1 am not prepared to order reinstatement. At the time of arguments it was tried to be pleaded that because he was a Christian, non-Christians joined hand to victimise him, a case not even made out by the workman at the time of enquiry, but it shows that to what extent the workman can and is capable to raise the communal bogic. I do not think that a person of much nature with communal frame of mind would preserve peace in the industry. Similarly considering the other circumstances I: compensation and not the order of reinstatement would be just. Hence the order.

#### ORDER

 The removal of Shri S, J. Joseph from service is held to be not justified. However, no relief of reinstatement can be ordered. The workman shall be paid compensation by way of arrears of salary from 1-12-1978 till the date of this Award. No order as to costs.

M. A. DESHPANDE, Presiding Officer
 [No. L-37012(1)/79-D.IV(A)]
 T. B. SITARAMAN, Desk Officer

New Delhi, the 30th June, 1982

S.O. 2523.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government

hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 3, Dhanbad in the industrial dispute between the employers in relation to the management of S. S. Devi Jambad Unit of Jambad Colliery of Kajora Area of Eastern Coalfields Limited and their workmes, which was received by the Central Government on the 26th June, 1982.

BEFORE THE CENTRAL GOVT. INDUSTRIAL TRIBUNAL-CUM-LABOUR COURT NO. 3, DHANBAD

#### Reference No. 97/80

PRESENT:

Shri J. N. Singh,

Presiding Officer.

PARTIES:

Employment in relation to the management of S. S. Devi Jambad Unit of Jambad Colliery of Kajora Area of Eastern Coalfields Ltd.,

#### AND

Their workmen

APPEARANCES:

For the Employers-Shri N. Das, Advocate.

For the Workmen-None.

INDUSTRY : Coal

STATE: West Bengal.

Dated, the 21st June, 1982

#### AWARD

The Govt. of India in the Ministry of Labour in exercise of the powers conferred on them U/s 10(1)(d) of the Industrial Disputes Act, 14 of 1947 referred the dispute to the Central Govt. Industrial Tribunal-cum-Labour Court, Calcutta. Subsequently by Order No. S-11025(4)/80-D.IV dated 14th/17th November, 1980 the dispute has been transferred to this Tribunal for adjudication.

#### SCHEDULE

- "Whether the action of the management of S. S. Devi Jambad Colliery at present a unit of Jambad Colliery under Parascole Sub-Area of Kajora Area of Eastern Coalfields (Ltd.) in not absorbing in employment Sarvashri Munshi Tewari and Jangsher Singh, Night Guards, when the colliery was nationalished and taken over, was justified? If not, to what relief are the concerned workmen entitled and from which date?"
- 2. On 12-2-1982 as none was present a notice was issued to both the parties directing them to come ready for hearing of the case on merits on 26-3-1982. On 26-3-1982 the Dy. Personnel Manager of the management was present but the union filed a petition for time on medical ground. The case was adjourned to 21-4-1982. On that date also a time petition was filed on behalf of the union and as the case had become very old being of the year 1979 the parties were directed to come ready for hearing on 8-6-1982 at Asansol. On 8-6-1982 also the union absented themselves inspite of the date of hearing known to them and no intimation was even sent by them
- 3. In such circumstances there was no alternative but to dispute of the case by giving a no dispute award as the union were not taking any interest in the case.
  - 4. In the circumstances a 'no dispute' award is passed.

 J. N. SINGH, Presiding Officeτ. [No. L-19012(48)/75-DIV(B)]
 S. S. MEHTA, Desk Officer.

# New Delhi, the 30th June, 1982

S.O. 2524.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 1, Bombay, in the industrial dispute between the employers in relation to the Maharashtta

Employees State Insurance Corporation, Bombay and their workmen, which was received by the Central Government on the 26th June, 1982.

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL No. 1 AT BOMBAY

PRESENT:

Justice M. D. Kambli Esqr., Presiding Officer.

#### Reference No. CGIT 1 of 1980

PARTIES:

Employers in relation to the Maharashtra Employees State Insurance Corporation, Bombay.

#### AND

Their Workmen

APPEARANCES:

For the Employer.—Mr. H. V. Mehta, Advocate. For the Workmen.—Mr. C. S. Mirands, Treasurer.

INDUSTRY

Insurance

STATE:

MAHARASHTRA

Bombay, the 15th June, 1982

#### AWARD

The Government of India, Ministry of Labour, by order No. L-15012(1)/79-D. II(8) dated 20th February, 1980, in exercise of the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947, have referred to this Tribunal for adjudication an industrial dispute between the Employers in relation to the Maharashtra Employees' State Insurance Corporation, Bombay, and their workman in respect of the matters specified in the schedule mentioned below:—

# SCHEDULE

- "Whether the action of the management of the Regional Director, Maharashtra Employees' State Insurance Corporation, in terminating the services of Shri G. M Ibrahim, Lower Division Clerk, without giving him relief in accordance with provisions of Section 25F of the Industrial Disputes Act was justified? If not, to what relief is the said workman entitled?"
- 2. The workman G. M. Ibrahim was employed as Lower Division Clerk in the employer-corporation. His first appointment was at Akola from 21-6-1977 to 19-11-1977. The second period of his service under the employer-corporation was from 13-12-1977 to 12-6-1978 at Nagpur. His third period of service was from 14-6-1978 to 30-6-1978. Thus, he completed his service for about 351 days in the offices of the employer-corporation. The workman in his statement of claim contends that he had completed service in the employer-corporation for more than 240 days as required under Section 25-B of the Industrial Disputes Act, 1947. He was, therefore, entitled to the notice pay and retrenchment compensation as provided in Section 25-F of the said Act. As the employer had not complied with the provisions of Section 25-F of the Industrial Disputes Act, the termination of his services by the employer's order dated 30-6-1978 was illegeal and invalid in law? According to the workman, the relationship of the employer and the employee continued and he is entitled to reinstatement with continuity of service and full back wages from the date of retrenchment to the date of reinstatement.
- 3. The employer-corporation by its written statement contended that it was a statutory body owing its existence to the Employees' State Insurance Act, 1948. The Corporation can made regulations about the method of recruitment, pay and allowances, and other conditions of service of the Officers and servants of the Corporation, other than principal Officers,

By virtue of these powers the Corporation has framed regulations viz. Employees' State Insurance Corporation (Recruitment) Regulations, 1965, and the recruitment is mainly done according to these regulations. The employer-corporation contended that the workman was appointed as Lower Division Clerk on purely temporary and ad-hoc basis. As per Regulation 21(2)(f) of the Recruitment Regulations, there is a condition of passing the Open Competitive Test for the appointment of Lower Division Clerks. Sometimes, if the qualified candidates are not readily available, the posts are filed up on purely temporary and ad-hoc basis by calling the candidates from the Employment Exchange. However, they have no right to continue in the Corporation unless they pass the aforesaid test. As the workman did not pass the test he had no right to continue and his services were liable to be terminated in any time without any notice and without assigning any reason. The workman was continued in the service till a qualified candidate was available. No sooner such a candidate was available the services of the workman were terminated as per rules. It was contended that as the terminations of service is as per the aggreement specifying and the date of termination, no compensation payable in the light of proviso to Section 25-P(a) of the Industrial Disputes Act. The workman, therefore, is not entitled to any relief as claimed by him.

- 4. Now, it is not in dispute that the services of the workman were terminated on 30-6-1978. It is also not in dispute that before this date of termination, the workman had put in service 351 days i.e. more than 240 days. By virtue of the provisions in Section 25-B of the Industrial Disputes Act, the workman, therefore, shall be deemed to be in continuous service for a period of one year. Now, it is not in dispute that the provisions in Section 25-F(2) were not complied with. The workman was not given one month's notice nor he was paid in lieu of such notice wages for the period of the notice. It is, therefore, contended for the workman that the order of termination of his services is illegal, invalid and inopetative. As against this, it was contended very strenuously for the employer-corporation, by the learned counsel Mr. Mehta that the services of the workman were temporary. The workman had not passed the qualifying test to enable him to continue in the service, was perfectly justified. It is contended that no retrenchment compensation was payable to the workman.
- 5. Now, the first letter of appointment of the workman is dated 16-6-1977 (exhibit W-1). It is stated there that the appointment will last upto 12-9-1977 after which date unless the tenure of appointment was extended, his services will stand terminated automatically without giving him any further notice. The workman was further continued upto 19-11-1977. He thus worked at Okola from 21-6-1977 to 19-11-1977. The services of the workman were terminated under the letter of the Manager, Local Office, Akola, on 21-11 1977. The second letter of appointment by the employer-corporation is dated 18-1-1978 under which his appointment made a few days earlier i.e. from 13-12-1977 was approved. It was stated in this letter that this appointment had been made on a purely temporary and ad-hoc basis and will last upto 31-5-1978 after which date unless the period of appointment was extended his services were liable to stand terminated appointment was extended his services were liable to stand terminated appointment was extended 6-6-1978 the workman was offered a purely temporary post of Lower Division Clerk and this appointment was to last upon 31-16-1978 after which date unless the tenure of appointment was extended his services were liable to stand terminated automatically without giving him any notice. It appears that the workman accepted this offer and he was posted again at Nagpur as I ower Division Clerk on 14-6-1978. However, the Deputy Regional Director of the employer-corporation by his letter, dated 40-6-1978, terminated the services of the workman with immediate effect.
- 6. The question for consideration is whether the workman was entitled to retrenchment compensation and if no retrenchment compensation was paid to him at the time of retrenchment as required under Section 25-F(b) of the Industrial Disputes Act, the termination of his services was illegal and

invalid. Now, the expression "retrenchment" has been defined in Section2(00) of the Industrial Disputes Act. It is provided there:

- "retrenchment" means the termination by the employer of the service of a workman for any reason whatsoever, otherwise than as a punishment inflicted by way of disciplinary action, but does not include—
  - (a) voluntary retirement of the workman; or
  - (b) retirement of the workman on reaching the age of superannuation if the contract of employment between the employer and the workman concerned contains a stipulation in that behalf, or
  - (c) termination of the service of a workman on the ground of continued ill-health.
- 7. Reliance is placed on behalf of the workman on the decision of the Supreme Court in State Bank of India v. N. Sundaramoney (1976 I. L.L.J. 478). It was observed there that "termination for any reason whatsoever" were the key words in Section 2(00) of the Industrial Disputes Act. Whatever the reason, every termination spells out retrenchment. A termination is where a term expires either by the active step of the master or the running out of the stipulated term. The Supreme Court observed that the termination embraces not merely the act of termination by the employer, but the fact of termination, however, produced. It was observed:—
  - "To write into the order of appointment the date of termination confers no moksha from Section 25-F(b) is infavourable from the proviso to Section 25-F(1)".

The Supreme Court repelled the contention that automatic extinguishment of service by effluxion of time did not an amount to retrenchment.

- 8. Mr. Mehta for the Corporation submitted that the workman could not be retained in service as he did not pass the departmental examination as required by the Regulations from by the corporation. His termination was, therefore, justified. He relied upon the decision of the Orissa High Court in the case of Purna Chandra Giri v. Orissa Khadi and village Industries Board (1981 I. L.L.J. p. 411). It was held in that case that the termination being in terms of the Service Regulations, it did not amount to retrenchment and that therefore there was no necessity for complying with the provisions of Section 25-F. In coming to that conclusion the Orissa High Court tried to take support from the decision of the Supreme Court in the case of Hariprasad Shivshankar Shukla v. A. D. Divikar (A.I.R. 1959 S.C 121).
- 9. Mr. Mehta for the corporation submitted that as per Regulation 21(2)(f) of the Recruitment Regulations of the Corporation, there was a condition of passing the Open Competitive Test for the appointment of Lower Division Clerks. Sometimes, if the qualified c\_ndidates who have passed such tests are not readily available, the posts are filled upon purely temporary and ad-hoc basis. Obviously, such persons have no right to continue in the Corporation unless they pass the aforesaid test. Their services are likely to be terminated, no sooner the qualified candidates are available. Mr. Mehta submitted that the case of the workman in this Reference was of that type. Mr. Mehta contended that he workman could no continue in the services of the Corporation, after the qualified candidate was available. No sooner such a qualified candidate was available the services of the workman were terminated as per rules.
- 10. Now, the Supreme Court in the case of Santosh Gupta v. State Bank of Patiala (1980 L.L.C. p. 687) has again laid down that the expression "termination of service for any reason whatsoever" in Section 2(00) covers every kind of termination of service except those not expressly included in Section 25-F or not expressly provided for by other provisions of the Act such as 25-FF and 25-FFF. In that case the Supeme Court observed:—
  - "In our view if due weight is given to the words "the termination by the employer of the service of a workman for any reason whatsoever" and if the words for any reason whatsoever are understood to mean what they plainly say, it is difficult to escape the conclusion that the expression 'tetrenchment' must include every termination of the service of a workman by an act of the employer."

In that case the workman was discharged from the services on the ground that she did not pass the test which would have enabled her to be confirmed. The Supreme Court held that the termination amounted to 'retrenchment' within the meaning of Section 2(00) and, therefore, the requirements of Section 25-F had to be complied with. In view of the observations of the Supreme Court in the case of Santosh Gupta (Supra) and other cases it is difficult to rely upon the decision of the Orissa High Court in the case of Purna Chandra Gui (supra) and to hold that the termination of the services of the workman in this case did not amount to retrenchment.

- 11. The services of the workman were terminated on 30th June 1978. Despite the breaks in service the workman had admittedly worked for more than 240 days in the year preceeding 30-6-1978. The workman might have worked at Akola and Nagpur during this period. However, those are the Branch Offices of the Corporation and the appointment orders, on all the occasions, were issued from the Regional Office of the Corporation at Bombay. The appointment was, therefore, under the Corporation though the workman was asked to serve for sometime at Akola and for sometime at Nagpur. According to the workman, the termination of his services was retrenchment within the meaning of that expression in Section 2(00) of the Industrial Disputes Act, 1947, since it did not fall within any of the excepted cases mentioned in Section 2(00). It must be held on the facts of the case that the termination of the services of the workman amounted to retrenchment and as there was no compliance with the provisions of Section 25-1 of the Isdustrial Disputes Act, the retrenchment was had and invalid.
- 12. The next question for my consideration is whether the workman should be reinstated. If the discharge of a workman from service is bad reinstatement is the rule. However, in appropriate cases instead to ordering reinstatement the Tribunal can order the payment of monetary compensation if the case presents unusual or exceptional features. The decision of the Supreme Court in Gujarat Steel Tubes Ltd. v. Its Mazdoor Sabha (1980 L.I.C. 1004) can be referred to in this case with advantage.
- 13. Now, in the instant case the workman was employed to a purely temporary post of a Lower Division Clerk. Under letter dated 6-6-1978 the workman was informed that his appointment was to last upto 31-10-1978 after which date unless the tenure of appointment was extended his serveces were liable to stand terminated automatically without giving him any further notice. On the basis of this stipulation the services of the workman were ordinarily liable to be terminated on 31-10-1978. It is not the case of the workman that he had passed the requisite test to enable him to continue in the employment of the Corporation. Taking into consideration all these circumstances, I think instead of ordering reinstatement, the ends of justice would meet if the workman is given a compensation equivalent to six months' pay and allowances, if any.
- 14. In the result, I find that the termination of the services of the workman, G.M. Ibrahim, without giving him relief in accordance with the provisions of Section 25-F of the Industrial Disputes Act was not justified. Having regard to the special circumstances of the case, no reinstatement in my opinion should be ordered. Instead, the workman should be given compensation equivalent to six months' pay and allowances, if any.
  - 15. Award accordingly. No order as to costs.

M. D. KAMBLI, Presiding Officer
[No. L-15012(1)/79-DII(B)]
A. K. SAHA MANDAL, Desk Officer.

# New Delhi, the 30th June, 1982

S.O. 2525.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 2, Dhanbad in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Kustore Colliery of Messis Bharat Coking Coal Limited Post Office Kustore. District Dhanbad, and their workmen, which was received by the Central Government on the 28th June, 1982.

# BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL (NO. 2) DHANBAD Reference No. 70 of 1981

#### PRESENT:

Shii J. P. Singh, Presiding Officer.

In the matter of an industrial dispute under S. 10(1)(d) of the I.D. Act, 1947

#### PARTIES:

Employers in relation to the management of Kustore colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kustore, District Dhanbad and their workmen.

#### APPEARANCES:

On behalf of the employers—Shri B. Joshi, Advocate. On behalf of the workmen—None.

SIATE: Bihar.

INDUSTRY: Coal.

#### Dhanbad, the 24th June, 1982

#### AWARD

This is a reference under S. 10 of the I.D. Act, 1947. The Central Government by its order No. L-20012/174/81-D.III. (A) dated 14th October, 1981 has referred this dispute to this fribunal for adjudication on the following terms:

# **SCHEDULE**

"Whether the demand of the workmen of Kustore Colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kustore, District Dhanbad that Shri Ramdao Singh, Cap lamp fitter should be paid wages for the period of forced idleness from the 22nd August, 1979 to 3rd September, 1979 is justified? If so, to what relief is the concerned workman entitled?"

- 2. The case of the concerned workman, Shri Ramdao Singh is that on 22-8-79 he reported for duty, but the cap lamp cabin incharge and the Assistant Manager instructed the attendance clerk not to allow him to do his duty. According to him he was present in the colliery but he was not allowed to join his duty till 3rd September, 1979. He submitted his representation before the authorities on 23-8-79, 25-8-79 and 27-8-79 and thereafter he was allowed to join duties from 4th September, 1979. In this reference he has claimed wages for the period of forced idleness from 22-8-79 to 3-9-79 with all other consequestial benefits. The management's case on the other hand is that on and from 22-8-79 the concerned workman was ordered to work in the second shift which he refused to do. The manager through letter dated 29-8-79 warned him, but he persisted in his behaviour and protested by his letter dated 1-9-79 and 5-9-79. The case of the management is that he started working in the second shift from 4-9-79 and he was permitted to do so. The action of the concerned workman has been described by the management as wilful and unauthorised absence from duties. So his claim for wages for the period of absence was stated to be unjustified.
- 3 On behalf of the workman written statement was filed on 8-12-81 and on the same date the management also filed their written statement. On 13-1-82 the concerned workman filed rejoinder. The plea taken in the rejoinder is that the Cap Lamp Incharge and the manager of the colliery have no authority to change the shift of the concerned workman and the action of the management in changing the shift amounted to change in service condition without service of notice under S. 9A of the I.D. Act, 1947. The management filed rejoinder refuting this claim of the concerned workman.
- 4. On 3-5-82 it was brought to the notice of the Court that Shrl N. Nag, President of the union representing the concerned workman died. The concerned workman and Shri Nag had been absent on previous date and on 13-5-82 the concerned workman prayed for time on the ground that his Advocate is not available. Thereafter 4-6-82 and 16-6-82 were fixed for hearing of this case. But on neither dates the concerned workman appeared either in person or through a lawyer.

- 5. Shri B. Joshi, Advocate representing the management submitted that the case of the workman that the management's action to change the shift of the workman in order to suit the contingency of work is not tenable in law and therefore the workman's refusal to do duties in the second shift is if-so-facto unjustified. I am not aware of any law which prevents the management from changing the shift of a workman if the management felt that it was necessary. According to the workman not even the manager of the colliery is competent to do so. The manager of the colliery being primarily responsible for productio; of coal and menagement of colliery is an official under the Mines Act to manage the affairs of the colliery. It does not stand to reason that an officer other than him is a competent authority to order a change in shift. This plea therefore is not sustainable. The concerned workman has pleaded no other plea in the written statement to justify his refusal to serve in the second shift. It has not been refuted that the concerned workman resumed duty on 4-9-79. Between 22-8-79 and 3-9-79 the concerned workman did not perform his duties admittedly on the ground that the management could not change his shift. It was therefore wilful stoppage of work by the concerned workman and so he could not be entitled to wages for that period.
- 6. Thus considering all aspects of the case I have to hold that the demand of the workmen of Kustore colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kustore, District Dhanbad that Shri Ramdao Singh, Cap Lamp Fitter should be paid wages for the period of forced idleness from the 22nd August, 1979 to 3rd September, 1979 is not justified. Consequently the concerned workman is not entitled to any relief.

This is my award.

J. P. SINGH, Presiding Officer [No. L-20012(174)|81-D.III(A)]

S.O. 2526.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 2, Dhanbad in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Kujama Colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited, Post Office Jharia, District Dhanbad, and their workmen, which was received by the Central Government on the 26th June, 1982.

BFFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL (No. 2) DHANBAD

PRESENT:

Shri J. P. Singh, Presiding Officer.

# Reference No. 63 of 1981

In the matter of an industrial Jispute under S. 10(1)(d) of the I.D. Act, 1947

PARTIES:

Employers in relation to the management of Kulama Colliery of M/s. Bharat Coking Coal Limited At and Post Office Iharia District Dhanbad and their workmen.

# APPEARANCES :

On behalf of the employers—Shri G. Prosad, Advocate. On behalf of the workmen—Shri S. P. Singh, General Secretary, Khan Mazdoor Congress, Dhanbad.

STATE: Bihar INDUSTRY: Ceal

Dhanbad, 23rd June, 1982

#### AWARD

This is a reference under S. 10 of the I.D. Act, 1947. The Central Government by its order No. L- 20012(180)/81-D.III(A) dated 23rd September, 1981 has referred this dispute to this Tribunal for adjudication under the following terms:

# SCHEDUI.E

"Whether the action of the management of Kujama Colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited,

- At and Post Office Jharia, District Dhanbad in terminating the services of Shri Dhiren Mahato, miner/loader with effect from the 13th February, 1981 is justified? If not, to what relief is the wokman entitled?"
- 2. Shri Dhiren Mahato the concerned workman was appointed as miner/loader by Messis Bharat Coking Coal Limited through their appointment letter dated 6-6-1980. In the appointment letter the service condition, of the concerned workman was to be governed by the standing orders applicable to the collicity. The management stopped the concerned workman from work since 13-2-1981 without assigning any reason. Against this illegal stoppage of work the concerned workman represented before the management, and in reply to his representation the management provided him with a copy of the management's letter No. KCJ/81/1 P/1020 dated 13-2-81. The grievance of the concerned workman is that no notice of termination of service was given to man is that no notice of termination of service was given to him nor any charge-sheet was preferred against him. His contention is that according to the standing order applicable in the colliery a workman who has put in 190 days attendance in the mine and 240 days attendance on the surface is considered to have completed one year regular service. He claims to have put in 200 days attendance and therefore he was a permanent workman and he could not be stopped from work in an arbitrary manner. The management was not prepared to consider his case and therefore the union raised an industrial dispute against the illegal termination before the Assistant Labour Commissioner (Central) Dhanbad on 11-3-81. The conciliation however ended in failure resulting in this reference, According to the concerned workman the termination was illegal, arbitrary and fit to be quashed. A plea has further been taken that this illegal termination amounts to retrenchment under the provision of S. 25F of the I.D. Act, 1947 and since no such procedure has been followed such a termination would be illegal. His prayer is for reinstatement and back wages for the idle period.
- 3. The management written statement has been filed by the manager, Kujama Colliery where the concerned workman has worked as a miner/loader. The case of the management has worked as a miner/loader. The case of the management is that the father of the concerned workman named Chotu Mahato was employed as a trammer in Ghanoodih colliery of M/s. Bharat Coking Coal Limited. Shri Chotu Mahato suffered from incurable disease and was found by the medical board to be unfit for further employment. Cases of some more workers had been similarly considered. The management in their letter No. BCCL[IX]6-A]77[Medical Board/13888 dated 21/24-1-77 terminated the services of Shri Chotu Mahato along with 46 others w.e.f. 27-1-77. Thereafter Shri Chotu Mahato was paid his full and final payment along with his gratuity on 23-4-77 by cheque No. OC/330723 dated 21-4-77. Shri Chotu Mahato applied for the refund of his contribution to the Coal Mine. Provident Fund and of his contribution to the Coal Mines Provident Fund and his application was forwarded under letter No. G/PF/78/2425 dated 6-1-78. M/s. Bharat Coking Coal Limited introduced a scheme by a circular No. BCCL/PA-II/160/78/38759-941 dated 18/19-9-78 in respect of employment of a dependent of the employees suffering from insurable diseases. dependent of the employees suffering from incurable diseases and whose services are terminated as a consequence thereof. Shri Chotu Mahato, father of Shri Dhiren Mahato was not eligible to apply for the employment of his son under this scheme because his services had already been terminated about 1 year 9 months ago before this scheme was introduced. But he did apply under this scheme and in connivance with the officials of the colliery got his son Shri Dhiren Mahato employed. Subsequently, however, the fraud was detected. The management's case is that the concerned workman Shri Dhiren Mahato in collusion with his father Shri Chotu Mahato and the officials of the colliery obtained through fraud the and the ontons of the contery contained through fraud the appointment. The management considered the entire matter connected with his employment and found the appointment to be illegal. The appointment was for a period of one year on 6-6-80 and it was liable to be terminated without assigning any reason. The management therefore terminated his service w.e.f. 13-2-81 i.e. before the completion of one year without assigning any reason and such a termination was stated to be in order under terms and conditions of service of the appointment letter of the concerned workman. According to the management the provisions of S, 25F of the ID. Act was not applicable in the case of the concerned work-
- 4. The management in this case examined three witnesses. MW-1 Shri B. B. Ojha was the register keeper in Ghanoodih

colliery from June, 1957 onwards. He knew Shri Chotu Mahato father of Shri Dhiren Mahato, the concerned workman. He has said the services of Shri Chotu Mahato was terminated on medical ground. The letter of termination of his service proved by nim is Ext. M-3. The medical certificate itself is Ext. M-4. The witness has proved the application of Shri Chotu Mahato for withdrawal of provident fund amount, which is Ext. M-5. Though another application, Ext. M-6 Shri Chotu Mahato prayed for payment of all his dues by the colliery. Ext. M-7 is a forwarding letter of the coliery manager along with which application of Shri Chotu Mahato was forwarded to the CMPF. The witness has also proved the appointment letter of Shri Dhiren Mahato, which is Ext. M-8. The witness has also proved Ext. M-9 which is an office order regarding acceptance of resignation of Shri Chotu Mahato by the General Manager, Shri Ravindia Singh. Ext. M-10 is report of this witness to the Superintendent of collieries after he received the office order Ext. M-9. The witness has also proved the note signed by the Personnel Manager, Shri R. C. Srivastava, Ext. M-11. Ext. M-11/1 is a note of Shri N. C. Sinha, Dy. Personnel Manager. Similarly the note Ext. M-11/2 is in the pen of Shri M. N. Singh, Personnel Manager. Ext. M-11/3 is the final order in the pen of the General Manager, Shri R. Singh. Ext. M-12 is a letter signed by the General Manager, Shri Ravindra Singh addressed to the Agent, Ghanoodih Colliery. There is another letter, Ext. M-13 signed by Shri E. N. Choudhury, Supdt. of collieries addressed to the General Manager. Ext. M-14 is signed by the General Manager. Ext. M-13 signed by Shri E. N. Choudhury, Supdt. of collieries addressed to the General Manager. Ext. M-13 signed by Shri E. N. Choudhury of the concerned workman. The witness already knew that the services of Shri Chotu Mahato on the basis of which his resignation was accepted and his son was appointed. The witness in his report, Ext. M-10 brought to the notice of the superior officers

5. The other witness Shri James Khalkoo, MW 2 was the Welfare Officer at Ghanoodih Colliery since 1975. He has proved a circular Ext. M-15 dated 18/19-9-78 signed by the General Manager (P), Shri S. K. Choudhuy. On that prescribed form of BCCL Shri Chotu Mahato trammer had applied for his son's employment. The witness put his initial on that application, which is Ext. M-16. In cross-examination the witness has said that the form Ext. M-15 was filled up in his presence and the thumb impression of Shri Chotu Mahato was given in his presence. In fact he had admitted that he had filled up the form in Hindi and the identification of the thumb impression of Shri Chotu Mahato was also written by him. One Shri Mahabir Rajwar a worker in the mine signed as a witness on this form. He has further said in cross-examination that Shri Chotu Mahato had approached him through Shri Mahabir Rajwar in order to make that application. The witness has said that the form was sent with a forwarding letter to the General Manager, Bastacolla Area No. IX by the Superintendent of the collieries, Shri Mishra. The forwarding letter, on admission has been marked Ext. M-17. The application form Ext. M-16 had been sent by him to the Superintendent of collieries where it was dealt with and forwarded to the Area General Manager. The witness has further admitted that Shri Rajwar who signed as a witness in Fxt. M-16 is still employed as switch hoard attendent.

6. Another witness for tile management is Shri M. N. Singh (MW-3). He had been working as Area Personnel Manager of Area No. IX Kujama and Ghanoodih Collieries had been in his jurisdiction. He had dealt with Ext. M-11 in his official capacity as Personnel Manager of Area No. IX He had recommended revocation of appointment of Shri Dhiren Mahato in his note. Fxt. M-11/2 addressed to the Area General Manager. It was on the basis of his note that the General Manager passed the order, Fxt. M-11/3. In his cross-examination he has said that before submission of his note, he had looked into the paper concerning the appointment of Shri Dhiren Mahato. The reason for his recommending revocation of appointment of Shri Dhiren Mahato was on the ground that it was a mistake by the local management in the matter of recommending appointment of Shri Dhiren Mahato. He therefore did not suggest

any action against the local management. But subsequently, to the court question he replied that while making recommendation for the revocation of appointment, he had thought that it was a case of fluud on the part of the local management and also on the part of Shri Dhiren Mahato and his father. He admitted that he did not suggest any action against the local management. He was however not in a position to say whether Shri Dhiren Mahato had at any time approached directly to the local management for employment. Further down in his cross-examination he has clarified that no charge-sheet was issued against Shri Dhiren Mahato because the appointment of Shri Dhiren Mahato enquiry was instituted against the concerned workman for violation of any of the terms of appointment.

- 7. On behalf of the workmen only Shri Dhiren Mahato has been examined. His evidence is that he had worked for about one year in Kujama Colliery and thereafter he was stopped from work. His further case is that no reason was assigned to him by the management for stopping him from work. He was given any charge-sheet nor any wrong had been done by him. In his dress-examination he has identified his photograph, Exe. M16 affixed to the application of his father in which he sought as soon (WW-1) to be appointed in his place. But the witness has said that he did not know that his appointment was made on the basis of the application for retirement filed by his father. He has admitted that he was appointed on the basis of the appointment letter, Ext. W.1. He denied that he served only for about 8 months.
- 8. The documentary evidence on behalf of the concerned workman is Ext. W-1 which is the original appointment letter dated 6-6-80. Ext. W-2, is a representation filed by the concerned workman dated 21-2-81 against stopping him from work and Ext. W-3 is a letter of the management dated 13-4-81 specifying the grounds under which his appointment was cancelled.
- 9. It will appear from the documentary and oral evidence adduced on behalf of the management that Shri Chotu Mahato had retired in the year 1977 on medical ground and had been paid all the outstanding dues lying with the management and also the provident fund amount lying in deposit with the Commissioner, CMPF organisation. Shri Chotu Mahato had applied in the prescribed form his retirement and appointment of his son Shri Dhiren Mahato. The photograph of Shri Dhiren Mahato is attached on this application. Since Chotu Mahato was employed in Ghanoodih Colliery the Superintendent of the colliery recommended to the General Manager, Bastocalla Area No. IX through letter dated 23-3-1980 for the appointment of his son which was stated in that application that Shri Chotu Mahato was a patient of laprosy. A scheme under which the retirement and appointment of dependent is Ext. M-15. The case of the management is that Shri Chotu Mahato was not eligible for making any petition under the scheme of retirement on medical ground because this scheme was introduced through a circular dated 18-9-78 (vide Ext. M-15). This is not challenged on behalf of the workmen. On the recommendation made by the Superintendent of colliery the area office sanctioned the retirement of Shri Chotu Mahato and also the appointment his son Shri Dhiren Mahato as miner. No separate application from Shri Dhiren Mahato was made under the scheme of retirement of his father on medical ground. The contention of the management is that since shri Chotu Mahato was not eligible for making an application under the retirement scheme aforesaid because he had already retired in the year 1977, such application was an act of fraud on the part of Shri Chotu Mahato. The further case of the management is that since the concerned workman Shri Dhiren Mahato benefited under this scheme he was a party to the fraud and so he was not entitled to any benefit of appointment. I have already said as to how this fraud was detected and how the Area General Manager on examination of
- 10. Shri S. P. Singh representing the workman in his capacity as General Secretary of the union has based his case on the ordinary service condition flowing from the appointment letter, Ext. W-1, under which the concerned

workman was appointed as miner. According to him whatever may have been the reason behind the appointment of the concerned workman, he could not be removed from service except on ground of misconduct under the standing order obtainable in the particular colliery. Furthermore the concerned workman would be deemed to have been retrenched and this could not be done without fulfilling the procedure as laid down under S. 25F of the I.D. Act 1947.

11. I may take up first the question as to whether the provisions of S. 25F of the I.D. Act is applicable to the present case. The concerned workman was appointed through the appointment letter dated 6-6-80. He was stopped from work by virtue of Ext. W-3 dated 13-4-81. It means that he worked for about 10 months before he was removed from work. Now in order to attract the provision of S. 25F from work. Now in order to attract the provision of 3. 251 it is necessary that a workman must have been employed in any industry in continuous service for atleast one year. According to S. 25F clause (2) if the service is not continuous the period of 190 days attendance for underground workers and 240 days attendence for surface workers in a year would not be considered to be one year since. No year would not be considered to be one year since. Now so fat as the workman is concerned the claim is that he was in continuous service as a miner. The provision of S. 25B and S. 25F have been interpreted in AIR 1963 (S.C.) 1914 and also in 1969 LLJ, 126. The later decision is a Patna High Court decision. The established position is that before a workman can be considered to have completed one year of continuous service in any industry within the meaning of S. 15B, it must be shown that he was employed for a period not less than 12 calendar months and that during this 12 calendar months he has worked for not less than 190 days or 240 days as the case may be. It has also been made clear that where a worker was employed only for 11 months, the fact that during such period of 11 months he worked for more than 240 days was not to entitle him to get the benefit of S. 25F of the 1.D. Act. The provision of law therefore is that in order to attract S. 25F of ID. Act. 1947 a workman must have served for atleast 12 calendar, months. In this case it is not so because the concerned workman has worked only for about 10 months. So irrespective of the fact as to whether the concerned workman completed 190 days attendance during the period of his service, he is not entitled to invoke the provision of S. 25F of the I. D. Act.

12. The next point urged on behalf of the concerned workman is that Shri Dhiren Mahato had made no application for his appointment and the appointment letter, shows that the appointment and the appointment letter, Ext. W-shows that the appointment was secured by his father. So, even if his father had played a fraud with the management in getting him appointed, the concerned workman could not be said to be guilty of the fraud. His case therefore should not be thrown out by the management on the ground that his father committed a fraud. Shri S. P. Singh has argued that from time to time M/s. Bharat Coking Coal Ltd. has brought out scheme for hengfit of its workmen. Ltd. has brought out scheme for benefit of its workmen and the father of the concerned workman has been shown to be a laprosy patient. Under the circular of BCCL the workers suffering from incurable diseases were given option to retire and to get one of his dependent appointed in his place. What he means to say is that even if some wrong statements were made by the father of the concerned workman in securing appointment of his son, a hard attitude should not have been adopted by the management in removing the concerned workman from service. In this connection he has drawn my attention to the fact that the father of the coccrned workman approached MW-2 who was Welfer Officer of the collisions and he had filled by the form a Welfare Officer of the colliery and he had filled in the form and sent it to the office of the Suncrintendent for consideration. If the office had examined the case properly it would have found that Shri Chotu Mahato was not eligible for any relief in the matter of appointment of his son because he had already retired before the introduction of this scheme. What Shri Singh means to say is that Shri Chotu Mahato as well as the office missed this aspect of the case altogether, and therefore the Superintendent of the colliery recommended the case for appointment of the concerned workman. According to him there was no fraud on the part of Shri Chotu Mahato nor any fraud on the part of the office. What he means to say is that Shri Chotu Mahato being illeterate and actually suffering from laprosy may have genuinely thought that his son could be appointed under this scheme. The office of the colliery also 391GI/82-5

missed the fact that since Shri Chotu Mahato had already retired about 1 year before he was not entitled to get his son appointed under this scheme. The simple argument of Shri Singh is that if this aspect of the matter was considered by the management in its true perspective, the management would not have adopted the hard attitude which has resulted in throwing the concerned workman out of employment and also deprived his old and disabled father from any support. Shri Singh's grievance is that the concerned workman should have been given a notice from the management before taking final decision and if this was done he and his union could have pleaded with the management for compassionate view of the matter. What he means to say is that he could convince the management that this was not a case of fraud either on the part of the father of the concerned workman or on the part of the management. According to him it was a pure case o mistake on the part of both,

13. With regard to the above point raised on behalf of the workman it appears to be a reasonable contention. It is no doubt true that even MW-2 was sympathetic to him and he even filled up the form for the father of the concerned workman. His evidence is that he forwarded his application to the Superintendent of colliery. Shri Chotu Mahato was a disabled person and so naturally the officers of the colliery may have a sympathetic view in the matter of appointment of his son. They may have missed that he had retired earlier in 1977. I do not think it could be a case of fraud and we can reasonably say that it was a case of mistake mainly of the office, because had the matter been closely examined in the office, the application for appointment of his son would not have been forwarded by the management. But this ground is not enough to set aside the order of discharge passed by the management so far as this workman is concerned. This matter however serve as a background to whatever I am going to deal with subsequently.

14. The argument of Shri Singh is that in the matter of appointment of a particular post there are various considerations, but the primary consideration is the suitability of a particular candidate. This concerned workman was appointed not for the sole reason that he happened to be a son of a disabled father, but because of the fact that for the job of the miner working underground the concerned workman was found to be suitable. What he means to say in man was found to be suitable. What he means to say is that if the management had found that the concerned workman was not medically and physically fit to perform the ardous duty of a miner, he would not have been appointed under this scheme. In this case the management has not received any grievance that the concerned workman did not perform his duty properly. On the other head, the evidence on the part of the workman is that the concerned workman worked satisfactorily and at no stage any complaint was made against him. Shri Singb has contended that if a miner puts in 190 days attendance, he will be deemed to be permanent. He has further said that he was in continuous service and within 10 months of his service he completed 190 days attendance as underground worker, This fact is not denied by the management by proving otherwise. So this fact has to be accepted that the concerned workman completed 190 days in order to be entitled to be made permanent. In this view of the matter it is necessary that his service conditions would be governed strictly on the basis of the standing order. This concerned workman was not given any notice nor any charge-sheet had been framed against him. What has been contended in this case is that his appointment had been cancelled ignoring that whatever the appointment had been cancelled ignoring that whatever the circumstances may have been responsible for his appointment as a miner, his case should be examined in the light of the fact that he attained the position of a nermanent worker by virtue of the standing order applicable to the colliery. What I mean to say is that he could be removed from service for misconduct alone and not otherwise.

14. I would, however note to point out the outstanding feature of the case as presented before me on behalf of the workmen. Although in the appointment letter, Ext. W-1 it has been stated that the appointment is for one year, the workmans case that it was a permanent appointment. In this connection reference has been made to clause (3) of the Model Standing Order for Industrial Establishment in Coal Industry. Clause (3) of this Standing order clarsfies workmen to six categories viz: (i) permanent, (ii) probationers; (iii) badlies or substitutes, (iv) temporary, (v) apprentices, (vi) casual.

Clause 3(b) has given the following definition of permanent workman :

A permanent workman is one who is appointed for an unlimited period or who has satisfactorily put in three months continuous service in a permanent post as probationer-

Clause (e) defines temporary workman:

A temporary workman is a workman who has been engaged for work which is of an essentially temporary nature likely to be finished within a limited period. The period within which it is likely to be finished should also be specified but it may be extended from time to time if necessary

It will appear from the definitions quoted above that the appointment of the concerned workman was not temporary because the work was not of a temporary nature. He was appointed as a miner and thus work is of permanent nature. From the definition of permanent workman he was required to put in 3 months continuous service, but he has already put in 10 months service without any blemish. It goes without saying that the concerned workman by virtue of his appointment comes within the category of permanent workman. The concerned workman, therefore could not be removed from service without any notice. It cannot be regarded as discharge simplicitor and furthermore it would amount to higher and fire an employee as the employer pleases. Such a practice has been highly depreciated by the court. It will therefore appear that the order of the management cancelling the appointment of the concerned workman could not be justifiably sustained even according to the provisions of the standing order applicable to the coal industry.

15. Considering all aspects of the case I have to hold that the action of the management of Kujama colliery of Messrs Bharat Coking Coal Limited Post Office Jharia, Messrs Bharat Coking Coal Limited Post Office Tharia, District Dhanbad in terminating the services of Shri Dhiren Mahato, Miner/I oader with effect from the 13th February, 1981 is not justified. Consequently, Shri Dhuren Mahato, the concerned workman should be deemed to be in the service of the colliery as Miner/Loader with effect from 13th February, 1981 and he is entitled to all the back wages and other emoluments w.e.f. 13-2-1981.

This is my award.

J. P. SINGH, Presiding Officer Central Govt. Industrial Tribunal (No. 2) Dhanbad [No. L-20012(180) '81-D HI(A)]

# धावेश

# नई दिल्ली, 7 ज्लाई, 1982

ध जा॰ 2527 .---मैसर्स भारत कोकिंग कोल लिमिटेड के कुस्त्-वा संबया VI, बाकघर बुसुन्दा जिला धनबाद के प्रबंधतंत्र से सम्बद्ध नियोजकों भौर उनके कर्मकारों के बीच, जिनका प्रतिनिधित्व राष्ट्रीय कोलियरी मजदूर संब, राजेन्द्रपथ, धनबाद करती है, एक अधीशोगिक विवाद विद्यमान है :

भीर उक्त नियोजको भीरकर्मकाशो ने भीकोगिक विवाद मिछिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 10-क की उपधारा (1) के धनुसरण में एक लिखित करार द्वारा उक्त विवाद को भाष्यस्थम के लिए निर्देशित करने का करार कर लिया है भौर उक्त माध्यस्थम करार की एक प्रति केन्द्रीय सरकार को भेजी गई है;

मत<sup>.</sup> भव उक्त भिधिनियम की धारा 10-क की उपधारा (3) कै उपबंधों के भनसरण में, केन्द्रीय सरकार उक्त माध्यस्थम करार को, वा उसे 21 जून, 1982 को मिला बा, एलद्-ब्रारा प्रकाशित करली करार

(श्रीयोगिक विवाद मधिनियम, 1947 धारा 10 -- क के भाधीत)

पक्षकारों के नाम :

नियोजको का प्रतिनिधित्व क्रूने वाले

श्री एम०एन० मिन्हा,

कार्मिक प्रबंधक,

मैसर्स बी०सी०सी०एम० का भुमुन्दा क्षेत्र संख्या VI शकघर कूसून्दा,

जिला घनबाद

कर्मकारो का प्रतिनिधित्व करने वाले

श्री औ० डी० पाहे, सेत्रेटरी,

राष्ट्रीय कोलियरी मजदर संघ, राजेस्द्रपथ, धनबाद ।

पक्षकारों के बीच निम्नलिबित घोषोगिक विवाद को श्री अं०एन० मिमलीट, उप-मुख्य श्रमायुक्त (केन्द्रीय), धनबाद के माध्यस्थम के लिए निर्देशित करने का करार किया गया है।

(1) विनिर्दिष्ट विवादग्रस्त विषय

क्या युनियन की मांग कि गोधूर कोलियरी/वर्फशाय में श्री बुधन लोहार तथा 21 भन्य अमिको (सलग्न मूर्जी के अनुसार) को उनके नामो के सामने निर्दिष्ट उच्च मजदरी के साथ उच्च वर्ग दिया जाना चाहिए, न्यायोजित है ? यदि हा, तो कर्मकार किस मनुतीप के इकदार है और किस नारीय से।

- (2) विवाद के पक्षकारो का निवरण मैसर्स भारत कोकिंग कौल लिमिटेड जिसमे प्रन्तंबलित स्थापन या डाकघर कुमुन्दा (धनबाद) के उपक्रम का नाम तथा पता भी **बु**भून्वा क्षेत्र के प्रबंधतक से सम्बद्ध सम्मिलित है। नियोजक ।
- (3) कर्मेकार का नाम, यदि वह राप्टीय कोलियरी मजदुर संभ विवाद में स्वय शामिल है, या (३न्टक), राजेन्द्रपय, धनबाद। युनियन का नाम, यदि कोई हो, जो प्रश्नगतकर्मकार या कर्म-कारो का प्रतिनिधित्व करता हो।
- (4) प्रभावित उपक्रम में नियोजित 1500 कर्मकारो की कुल सख्या।
- (5) विवाद द्वारा प्रभावित या सभा-व्यत प्रभावित होने वाले कर्म-कारो की प्राक्कलित स्ख्या।

मध्यस्य ग्रपना पचाट सरकारी राजपत्र में इस माध्यस्यता करार के प्रकाशन की तारीख से छ माम की कालाविध या इतने भीर समय के भीतर जो हमारे बीच पारस्परिक लिखित करार द्वारा बढाया जाए, वेगा। यदि पूर्ण विभिन्न कालाविधि के भीतर पंचाट नही दिया जाना तो माध्यस्यम के लिए निदेश स्वत. रह हो जाएगा शीर हम नए माध्यस्थम के लिए बातचीत करने को स्वतन्न होगे।

पक्षकारों के ह-लाक्षर

(जी०डी०पांडे) 1 (एस०एन० सिम्हा) सेत्रेटरी, कार्मिक प्रबंधक, क्षेत्र संख्या  $\mathbf{VI}$ ,

मैसर्स भारत को किंग कोल लिमिटेड, राष्ट्रीय को लियरी मजदर संघ, इ:कघर कुंसुन्दा जिला धनबाद । राजेन्द्र पथ, धनबाद ।

साक्ष्य : 1 मपाठ्य

2 प्रपाठय

# गोधुर कोलियरी/वर्कशाप

श्रमिकों की सुची, जिन्हें वर्गीकृत भीर पदोस्तत किया जाना है।

क्रम <b>ं</b> क	नाम	वसँमान पवनाम	नियुक्ति की तारी <b>ख</b>	वर्तमान वर्गकी सारीख	वर्ग जिसमें रखा गया	वर्ग जिसमें उनकी पदोन्निन होनी है
1	2	3	4	5	6	7
1. श्री बुध	न लोहार	•लैकस्मिथ व	17-10-1971	1-5-1972	IV	v
2. श्री इन्द्र	वेव लोहार	<b>ब्लैकस्मिष/हैमरमैन</b>	17-10-1971	1-5-1972	III	IV
3. श्री मैंने	गर लोहार	टयुक्ष रेप०मजदूर/ ब्लैकस्मिथ	7-5-1973	1-5-1972	III	IV
4. श्री मह	<b>बीर</b> सिंह	<b>भग</b> ीनिस्ट	17-10-1971	1975	IV	V
<ol> <li>श्रीमोह</li> </ol>	<b>इन मोहा</b> र	<b>∗</b> लैकस्मिथ	1-8-1973	1-7-1973	IV	v
6. श्रीराम	स्वर कारमेकर	<i>ब्लैकस्मिथ</i>	1-8-1973	1-7-1973	IV	v
7. श्री बल	ी रेवानी	हैमरमैन	17-10-1971	1-3-1972	III	IV
8ः श्रीयमू	यादव	टब रेप० मजबूर	17-10-1971	1-3-1972	III	ΙV
9. भी राम	बिलास लोहार	शॉटफायरर	7-5-1973	1976	IV	V
10 শী জী	ते <b>न चन्द दा</b> स	फिटर हैल्पर/फिटर	24-2-1976	1976	II	17
11. श्री शास	देव सोहार	<b>ब्लैक</b> स्मिश्र	18-12-1961	1-1-1976	ľV	V
12. श्रीकामे	प्रवर लोहार	<b>है</b> मरमन/ <b>अ्लैक</b> स्मि <b>य</b>	1-2-1968	_	111	ľV
12 श्री राग	दहीम लोहार	<b>ब्लैक</b> स्मि <b>थ</b>	17-10-1971	1976	IV	$\mathbf{v}$
14. श्री घाने	प्रार लॅहार	<b>ब्लैक</b> स्मि <b>ध</b>	1-8-1973	1-7-1973	$\mathbf{v}$	VI
15. श्री राम	दव शर्मा	फिटर	17-10-1971	1-1-1973	V	VI
16- श्री नन्द	लाल लोहार	<b>है</b> मर <b>मै</b> न	_	_	_	
17. श्री हीर	ालाल रेजक	<b>ब्लै</b> कस्मिथ	1973	1973	IV	V
18. श्री महा	कीर सिंह न० 1	हैमरसैन/≉लैकस्मि <i>य</i>	1973	1973	III	IV
19 <b>শী চু</b> দা	ल सिंह	<b>है</b> मरमैन	1979	1973		
20. श्रीमुकन	ष रवानी	फिटर ्		_	IV	V
2.1. श्री लाल	न प्रसाद	यभ <del>ीरत</del>	_		IV	v
2.2. भी सुखर	देव विश्वकर्मा	य <del>योक्त</del>	<del></del>	_	111	IV

भैसर्स मारत कोकिंग कोल लिमिटेड, की गोधुर कोलियरी वर्कशाप, डाकथर कृसुंदा (धनवाद) के प्रबंधतत्र से सम्बद्ध नियोजक

दीर

राष्ट्रीय कोलियरी मजदूर संघ (१न्टक), राजेन्द्रपथ, धनबाद---मैसर्स भारत कोकिंग कोल लिमिटेड की क्षेत्र संख्या VI में गोधुर कोलियरी/
वर्कणाप के श्री बुधन लोहार श्रीर 21 श्रन्य श्रीमकों के बारे में है
के जीन श्रीकोणिक विवाद के मामले में ।

 $\rat{\pi}$  जक्त विदाव में भीकोगिक विवाद भिक्षिनियम, 1947 की घारा 10क के भिक्षीन मध्यस्थ के रूप में कार्य करने के लिए भ्रपनी सहमति केता है।  $\rat{\pi}$ 

ह०/− जै०एन० सिमसोट उप-मृज्य अमायका (केन्द्रीय) धन**बाद ग्रौ**र मघ्यस्थ

[सं० एल-20014(9)/82-कीIII(ए)] ए०बी०एस० शर्मा, हैस्क मधिकारी

#### ORDER

New Delhi, the 7th July, 1982

S.O. 2527.—Whereas an industrial dispute exists between the employers in relation to the management of Kusunda Area No. VI of Messrs Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kusunda, District Dhanbad and their workmen represented by Rashtriya Colliery Mazdoor Sangh, Rajendra Path, Dhanbad; And whereas the said employers and their workmen have by a written agreement under sub-section (1) of section 10A of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), agreed to refer the said dispute to arbitration and have forwarded to the Central Government a copy of the said arbitration agreement;

Now therefore, in pursuance of sub-section (3) of section 10A of the said Act, the Central Government hereby publishes the said agreement which was received by it on the 21st June 1982.

#### AGREEMEN T

(Under Section 10A of the Industrial Disputes Act, 1947).

#### BETWEEN

Name of parties

Representing Employers: Shri S.N. Sinha,

Personnel Manager,

Kusunda Area No. VI of M/s. BCCL, POST OFFICE Kusunda,

District Dhanbad.

Representing workmen: Shri G.D. Pandey, Secretary,

Rashtriya Colliery Mazdoor Sangh

Rajendra Path, Dhanbad.

It is hereby agreed between the parties to refer the following to the arbitration of Shri J.N. Simlote, Dy. Chief Commissioner (Central), Dhanbad.

S pecific matters in dispute:
"Whether the demand of
the Union that Shri Budhan
Lohar and 21 other (as per

list enclosed) workmen in Godhur Colliery/Workshop should be given higher category along with higher wages as mentioned corresponding to their names is justified? If so, to what relief the workmen are entitled and from which date ?"

- (ii) Details of the parties to the Employers in relation to dispute including the name and address of the establishment of undertaking involved:
  - management of Kusunda Area of M/s. Bharat Coking Coal Limited, P.O. Kusunda (Dhanbad).
- (iii) Name of the workmen in case he himself is involved in the dispute or the name of the Union, if any, representing the workman or workmen in question ;
- Rashtriya Colliery Mazdoo Sangh (INTUC), Rajendra Path, Dhanbad.

- (iv) Total number of workmen employed in the undertaking 1500 affected:
- (v) Estimated number of workmen affected or likely to be affected by the distute:

The arbitrator shall make his award within a period of six months from the date of publication of the arbitration agreement in the official gazette or within such further time as is extended by mutual agreement between us in writing. In case the award is not made within the period aforementioned, the reference to arbitration shall stand automatically cancelled and we shall be free to negotiate for fresh arbitration.

# SIGNATURE OF THE PARTIES

\$d/-(S.N. SINHA) Personnel Manager, Area No. VI

M/s. Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kusunda, District Dhanbad.

Witness: (1) Sd./-

(2) Sd./-

Sd/-(G.D. PANDEY) Secretary

Rashtriya Colliery Mazdoor Sangh, Rajendra Path, Dhanbad

# GODHUR COLLIERY/WORKSHOP

List of the workmen due to be categorised and promoted

SI. Name No.	Present Designation	appointment	Date of Present category	Category placed	Category due
1. Sri Budhan Lohar	Blacksmith	17-10-1971	1-5-1972	IV	v
2. " Indradeo Lohar	Blacksmith/Hammerman	17-10-1971	1-5-1972	ш	IV
3. " Manager Lohar	Tub Rep. Mazdoor Blacksmith	<b>7-</b> 5-1973	1-5-1972	Ш	IV
4. " Mahabir Singh	Machinist	17-10-1971	1975	IV	٧
5. " Mohan Lohar	Blacksmith	1-8-1973	1-7-1973	IV	V
6. " Rameshwar Karmakar	Blacksmith	1-8-1973	1-7-1973	IV	V
7. " Banshi Rewani	Hammerman	17-10-1971	1-3-1972	Щ	IV
8. " Bechu Yadav	Tub. Rep. Mazdoor	17-10-1971	1-3-1972	Щ	IV
9. ,, Rambilash Lohar	Shotfirer	7-5-1973	1976	IV	V
10. " Jatin Chand Das	Fitter Helper/Fitter	24-2-1976	1976	II	IV
11. , Basdeo Lohar	Blacksmith	18-12-1961	1-1-1976	IV	V
12. , Kameshwar Lohar	Hammerman/Blacksmith	1-2-1968		Ш	IV
13. , Ramdahin Lohar	Blacksmith	17-10-1971	1976	Ιγ	V
14. , Dhaneshwar Lohar	Blacksmith	1-8-1973	1-7-1973	v	VI
15. , Ramdeo Sharma	Fitter	17-10-1971	1-1-1973	v	VI
16. , Nandlal Lohar	Hammerman	* 1			
17. , Hiralal Rajak	Blacksmith	1973	1973	IV	V
18. " Mahabir Singh No. 1	Hammerman/Blacksmith	1973	1973	III	IV
19. "Kripal Singh	Hammerman	1973	1973		
20. " Mukind Rewani	Fitter			IV	V
21. " Lal n Prasad	Fitter			IV	v
22. , Sukhdeo Bishwakarma	Fitter			III	ĪV

In the matter of industrial ciqute between

Employers in relation to the management of Godpur Colliery Workshop of M/s. Bharat Coking Coal Limited, Post Office Kusunda (Dhanbad).

#### And

Rashtriya Colliery Mazdoor Sangh (INTUC), Rajendar Path, Dhanbad, in regard to Shri Budhan Lohar and 21 other workmen of Godhur Colliery/Workshop in Area No. VI of M/s. Bharat Coking Coal Limited.

I hereby give my consent to act as Arbitrator under Section. 10A of the Industrial Dispute Act, 1947 in the above dispute.

Sd. /-

J.N. SIMLOTE.

Dy. Chief Labour Commissioner (Central), Dhanbad and

Arbitrator

[No, L-20014/(9)/82-D.III (A)] A.V.S. SARMA, Desk Officer

#### ष्ट्रावे श

## नई विल्ली, 30 मन्नैल, 1982

का० आ० 2528.--- केन्द्रीय सरकार की राय है कि इससे उपाबद्ध अनुसूची में विनिर्दिष्ट विषय के बारे में सेन्ट्रल बैंक ग्राफ इंडिया के प्रबंद्ध-संत्र से सम्बद्ध एक श्रौद्योगिक विवाद नियोजकों भौर उनके कर्मकारों के बीच विश्वमान है;

भौर केन्द्रीय भरकार उक्त विवाद को न्यायनिर्णयन के लिए निर्वेशित करना बांछनीय समझती है ;

श्रतः, केन्द्रीय सरकार, बौधोगिक विवाद श्रधितियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 7-क श्रौर धारा 10 की उप-धारा (i) के खंड (घ) धारा प्रथत मक्तियों का प्रयोग करते हुए, एक श्रौद्योगिक श्रधिकरण गठित करती हैं जिससे पीठासीन श्रधिकारी श्री जी० एस० बेरोट होंगे, जिनका मुख्यालय श्रहमवाबाद में होगा धौर उक्त विवाद को उक्त श्रधिकरण को न्यायनिर्णयन के लिए निर्देशित करती हैं।

#### अनुमू**य**ी

क्या सैन्द्रल बैंक ग्राफ इंडिया, क्षेत्रीय ग्रधिकारी, ग्रहमदाबाद के प्रबंधतंत्र की सब-स्टाफ प्रवर्ग से संबंधित श्रमिकों की सेवाग्नों को नीचे विए गए प्रत्येक के नाम के सामने निर्विष्ट तारीखों से समाप्त करने की कार्रवाई ग्यायोजित है। यदि महीं, तो संबंधित कर्मकार किस ग्रनुतोष के हकदार हैं?

कम सं०	नाम	सेवा-सिवृत्ति की तारीख
<ol> <li>श्री भ्रार० डी० परमार</li> </ol>		22-6-79
2. श्रीके०एच०मकवाना		21-5-79
3. श्री एम० म्रार० परमार		21-5-79
4. श्रीके० डी० सोलांकी		13-4-79
<ol> <li>श्री एम० एस० परमार</li> </ol>		21-5-79
6. श्री एन० डी० ले <b>वा</b>		2 2-4-7 9
7. श्री जै० बी० परमार		8-7-79
3. श्री एन०एम० <b>सं</b> कर		21-5-79
9. श्री एन० कें० परमार		21-4-79

[सं० एस०-12012/257/81-अ) II(ए)]

## ORDER

## New Delhi, the 30th April, 1982

S.O. 2528—Whereas the Central Government is of opinion that an industrial dispute exists between the employers in relation to the management of Central Bank of India and their workmen in respect of the matter specified in the Schodule thereto annexed;

And whereas the Central Government considers it desirable to refer the said dispute for adjudication;

Now therefore in exercise of the powers conferred by Section 7A and clause (d) of sub-sectjon (1) of section 10 of the Industrial Dispute Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby constitutes an Industrial Tribunal of which Shri G.S. Barot shall be the Fresiding Officer, with headquarters at Ahmedabad and refers the said dispute for adjudication in the said tribunal.

## SCHEDULE

"Whether the action of the management of Central Bank of Indir, Regional Officer, Ahmedabad in termination of services of the workmen belonging to sub-staff category with effect from the dates mentioned against the name of each below,

is justified? If not, to what relief the workmen concerned entitle 1?"

S.No		Name	Date of Termination
1.	Shri	R.D. Parmar	22-6-79
2.	,,	K.H. Makwana	21-5-79
3.	,,	M.R. Parmar	21-5-79
4.	.,	K.D. Solanki	13-4-79
5,	•	M.S. Parmar	21-5-79
6.	1)	N.D. Leuva	22-4-79
7.	"	J.B. Parmar	8 <b>-</b> 7-79
8.	11	N.M. Vankar	21-5-79
9.	1)	N.K. Parmar	21-4-79

[No. L-12012/257/81-D.II(A)]

#### आबेश

## मई दिल्ली, 14 मई, 1982

का० आ० 2529. — केन्द्रीय सरकार की राय है कि इससे जपा-बढ़ भनुसूची में विनिर्दिष्ट विषय के बारे में देना बैंक के प्रबंधतंत्र से सम्बद्ध एक भौधोगिक विवाद नियोजकों भौर जनके कमकारों के बीच विद्यामान है;

भौर केन्द्रीय सरकार उक्त विवाद को स्यायनिर्णयन के लिए निर्देशित करमा बांछनीय समझती है;

भतः, केन्द्रीय सरकार, श्रीवांगिक विवाद ग्रांशितयम, 1947 (1947 का 14) की घारा 7-क श्रीष धारा 10 की उप-घारा (i) के खंड (प) झारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, एक ग्रीह्योगिक ग्राधिकरण गठित करती है जिसके पीठासीन ग्राधिकारी श्री जी० एस० बरीत होंगे, जिनका मुख्यालय ग्रहमवाबाद में होगा ग्रीर उक्त विवाद को उक्त ग्राधिकरण को व्यायनिर्णयन के सिए निर्देशित करती है।

## यनुसूची

क्या देना बैंक, क्षेत्रीय कार्यालय ग्रहमदाबाद के प्रबंधतंत्र की स्थायी भंशकालिक कलीनर, श्री गी० डी० शेहित की 2 ग्रप्रैल, 1981 से बैंक की सेवा को स्वैच्छिक रूप से परित्यक्त की गई समझने की कार्यवाई व्यायोचित है? यदि नहीं, तो संबंधित कर्मकार किस ग्रमुतोष का हकदार है ग्रीर किस लारीख से।

[सं॰ एस॰ 12012(300)/81-की॰ II (ए॰)]

#### ORDER

## New Delhi, the 14th May, 1982

S.O. 2529. Whereas the Central Government is of the opinion that an industrial dispute exists between the employers in relation to the management of Dena Bank and their workman in respect of the matters specified in the schedule hereto annexed;

And whereas the Central Government considers it desirable to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 7A and clause (d) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby constitutes an Industrial Tribunal of which Shri G. S. Barot shall be the Presiding Officer with headquarter at Ahmedabad and refers the said dispute for adjudication to the said Tribunal.

#### **SCHEDULE**

"Whether the action of the management of Dena Bank, Regional Office, Ahmedabad, in considering Shri P. D. Rohit, Permanent part-time cleaner as abandoned the service of the bank voluntarily with effect from 2nd April, 1981 is justified? If not, to what relief is the workman concerned entitled and from what date?"

[No. L-12012(300)/81-D.II(A)]

#### New Delhi, the 1st July, 1982

S.O. 2530.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 2, Bombay, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Bank of Baroda, Bombay, and their workman, which was received by the Central Government on the 26th June, 1982.

# BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 2, BOMBAY

PRESENT:

Shri M. A. Deshpande, Presiding Officer

Reference No. CGIT-2/13 of 1982

PARTIES:

Employer in relation to the management of Bank of

AND

Their workmen.

APPEARANCES:

For the Employer—Shri R. B. Pitale, Labour Adviser.

For the Workman-No appearance.

INDUSTRY: Banking STATE: Maharashtta

Bombay, dated the 16th June, 1982

AWARD

(Dictated in the Open Court)

By Order No. L-12012(217)/81-D.II(A) dated 19-2-1982 the following dispute has been referred for adjudication under Section 10(1)(d) of the Industrial Disputes Act, 1947:—

"Whether the action of the management of Bank of Baroda, Akola Branch, in not appointing on permament basis Shri R. S. Gaikwad, daily wages driver who has been continuously working since the 3rd August, 1978 is justified? If not, to what relief is the concerned workman entitled?"

2. Mr. Pitale on behalf of the Bank informs that initially the Bank was experiencing difficulty in absorbing Shri R. S. Gaikward in Bank service because he did not appear through the Employment Exchange and being a nationalised Bank, the Bank could not absorb him if he did not appear through the Employment Exchange, but Shri Pitale also informs that this irregularity now has been straightened in the sense Shri R. S. Gaikwad appeared through the Employment Exchange where he got his name registered. He was initially appointed as a Probationer and on completion of the probationary period successfully he has been now absorbed in the regular cadre in other words now the dispute cannot survive and requires no adjudication.

Reference therefore disposed of.

Award accordingly.

M. A. DESHPANDE, Presiding Officer [No. L-12012(217)/81-D.1I(A)]

S.O. 2531.—In pursuance of section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 2, Bombav, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Citi Bank N.A. and their workman, which was received by the Central Government on the 26th June, 1982.

# BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 2, BOMBAY

#### PRESENT:

Shri M. A. Deshpande, Presiding Officer.

## Reference No. CGIT-2/9 of 1981

PARTIES:

Employers in relation to the Management of Citi Bank N.A.

AND

Their Workmen

APPEARANCES:

For the Employer-Shri V. V. Pai, Advocate.

For the workmen—Shri A. B. Pijawar, President of the Union.

INDUSTRY: Banking.

STATE: Maharashtra.

Bombay, dated the 11th June, 1982.

#### AWARD

(Dictated in the Open Court)

This is a reference under Section 10(1)(d) of the Industrial Disputes Act, 1947 whereby the following dispute was referred for adjudication by order No. L-12012/70/81-D.II.A dated 23rd July, 1981;—

"Whether the action of the management of Citi Bank, Bombay in dismissing Miss S. M. Gupte, Typist, from services of the Bank as per orders dated 27th September, 1978 is justified? If not; to what relief is the said workman entitled?"

during the pendency of which, the matter has been amicably settled between the parties whereby without standing on formalities and technicalities and legal rights there is a magnanimous gesture on the part of the Bank whereby they offered to pay Rs. 25,000 and on behalf of the employee Miss S. M. Gupte (Mrs. Kulkarni) she has agreed to accept the same in full and final satisfaction of all her dues as may be available to her. The Bank has also agreed to give a certificate about the period of service and stating that at the request of Miss Gupte she was relieved from service.

2. In view of the settlement which has been arrived at, as already indicated without standing on legal rights by the respective parties, the reference is disposed of as settled.

Award is passed accordingly.

No order as to costs.

M. A. DESHPANDE, Presiding Officer
 [No. L-12012(70)/81-D.Π(A)]
 N. K. VERMA, Desk Officer

New Delhi, the 29th June, 1982

S.O. 2532.—In pursuance of Section 17 of Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal, Jajpur in the industrial dispute between the employers in relation to the management of M/s. Oriental Tale Products Private Ltd., Neem-ka-Thana and their workmen, which was received by the Central Government on 18th June, 1982.

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, JAIPUR

Case No. C.I.T. 14/1981

REFERENCE:

Government of India, Ministry of Labour, New Delhi Notification No. L-29011/14/81-D.III(B) dated 3rd Oct., 1981 In the matter of an Industrial Dispute

## BETWEEN

The General Secretary, Jaipur Zila Lime Stone Mazdoor Sangh, Bhagwangani, Aimer.

AND

M/s. Oriental Tale Products Private Ltd., Mine Owner, Neem-ka-Thana

#### PRESENT:

For the Union—Shri I. M. Bupna. For the Management—Shri Manoj Sharma. Dated of Order—14th May, 1982.

#### ORDER

In this case of the management second party has raised two preliminary objections which are to be decided by this order. The dispute referred to this Tribunal by the Central Government vide notification L-29011/14/81-D.III(B) dated 3rd October, 1981 is as under:

- "Whether the action of the management of M/s. Oriental Tale Products Private Ltd., Neem-ka-Thana in refusing the workers to take on duty on 1st January, 1981 as per the understanding reached before the Assistant Labour Commissioner (C), Ajmer on 26th December, 1980 tentamounts to "Lockout"? If so, to what relief the workmen are entitled?"
- 2. In the statement of claim the union has stated that on 17th October, 1980, four workers were not taken on duty by the management of the company. In protest against duty by the management of the company. In profest against this action of the management remaining 126 workers did not resume work and on 21st October, 1980 a complaint was made by the General Secretary of the Hind Mazdoor Sabha to which the present union Jaipur Zila Lime Stone Mazdoor Sangh is affiliated complaining about the action of the management interaction also stating that since 17th October 1980 and 1980 and 1980 are 1980 and 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 and 1980 are 1980 and 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 are 1980 and 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 are 1980 as a stating that since 17th October 1980 are 1980 as a stating that since 1980 are 1980 are 1980 as a stating that since 1980 are 19 the management inter-alia also stating that since 17th October, 1980 the workers of the company are on strike. Thereafter the Assistant Labour Commissioner (Central) called both the parties for negotiations on 28th October, 1980. On 30th October, 1980 the General Secretary of the H.M.S. appeared before the aforesaid officer and requested him to call the management for conciliation. It is the case of the union that inspite of several dates being fixed the management appeared only on 1st December, 1980. There was dispute whether there was any strike in the company or not? Thereafter some parleys took place with the Assistant Labour Commissioner. Ultimately he fixed 26th December, 1980 for further discussions at Aimer. The day both the parties appeared and it was agreed between both these parties that the representatives of the union shall send all the workers of the company on 1st January, 1981 on duty and the management shall take them on work. The case of the union is that Shri Raghuvir Sharan Nirmal, General Secretary of the H.M.S. reached the spot in time on 1st January 1981 but H.M.S. reached the spot in time on 1st January, 1981 but the management did not take them on duty and on the other hand the management wrongly informed the Assistant Labour Commissioner stating that no worker reached for work till 12 A.M. Since there was dispute between the parties about the factual position the Assistant Labour Commissioner fixed 13th January, 1981 for further discussion. This date was further adjourned to 23rd January, 1981. On this date the representative of the union was present but non appeared on behalf of the management. Thereupon the representative of the union requested the Assistant Labour Commissioner for sending failure report. However, a telegram was received by the said officer on behalf of the management and so the 5th February, 1981 was fixed for further talks. However, then also no representative of the management was present and the officer was requested to send the failure report. Stating all these facts the union has stated that there is lock out in the concern. Prior to this there was strike in the management which was completely lawful. The workers went to work on 1st January, 1981 and were always willing to work and are still willing to work in the company but they have been wrongly denied work and in this sense the management has wrongly locked out the workers from working. The union has demanded full wages from 18th October, 1980.
- 3. The management has denied most of the facts stated by the un on about strike and the lock out but appearance before the I abour Commissioner, Aimer on the various dates is admitted. The preliminary objections with which we are at present confern are stated in two paragraphs. In para (A) it has been stated that the applicant union has tried to construct a new case which is not the subject matter

- of reference. Only 48 persons out of 126 are workers of the company. Allegation of termination of workers is not the subject matter of reterence. In this manner the claim is beyond the terms of the reference. In the second para (B) of the preliminary objections, the management has stated that it never refused any workman to work on any day much less on 1st January, 1981. The workmen who came on works were given job on that date but those who did not turn up were marked absent. The workers did not come on their work because they have entangled themselves in criminal cases. Hence the dispute referred to is not competent as the management never admitted the position that it had refused work and that refusal was justified. It was also stated in that paragraph that the union and the workmen never raise any demand regarding refusal of work which is a condition precedent for raising an industrial dispate.
- 4. I asked the union to file rejoinder in respect of these preliminary objections. In the rejoinder it was stated that the preliminary objections contained in para (A) is a relevant as it was never raised during the conciliation proceedings. It was further stated that it it is proved that some of the workers were not employees of the opposite party, they shall not be entitled to any relief. As regards the second preliminary objection it was submitted that the management was fully aware of the nature of dispute. The dispute which originally arose in the form of strike by workmen but later on through the pursuation of the Conciliation Officer the workers were agreeable to go on duty on 1st January, 1981 and when they were not allowed to work it amounted to locking them out from the place of work and as such reference is not about the justifiability of the strike but it is regarding lockout by the employer. It is not legally ne ressary to raise the dispute in so many words. The dispute which was referred to this Tribunal is an industrial dispute and is maintainable.
- 5. I heard the respective counsels at length and considered the various points.
- 6. So far as the first preliminary objection is concerned it consists of two parts: (i) According to management only 48 of the workers mentioned in the claim petition belonged to the answering company, hence the claim petition states a number of workers who are not employees of the answering company. In my view in cases of industrial disputes which are in the nature of collective bargaining disputes there is bound to be a difference between the version of the Union and version of the management. It is likely that a number of workmen may have been included who are not actually workmen of this particular company. They might be workers of some company working there either under this management or some other management. This would not be fatal to the reference. Mr. Bapna was correct when he argued if on enquiry some workers are found to be not the workers of the answering company they would not be getting relief. In my view, therefore, reference cannot be said to be bad on this account. (ii) Now the second part of the preliminary objection is in the claim petition several matters which are not within the scope of the reference have been raised. With the claim petition a list of 18 persons has been attached stating that these persons were removed from service by the employer. Shri Manoj Sharma argued that question of termination is beyond the scope of the reference. Shri Sharma is correct in his argument on this point, but as argued by Shri Bapna the Tribunal can very well not enquire into the matter of termination but on that ground the whole reference cannot be rejected. In my view, Mr. Bapna is correct and therefore this objection on the part of the management is also not such as to reject the reference as a whole.
- 7. The preliminary objections contained in part (B) also consists of two parts. Firstly the mutter is not an industrial dispute in as much as the management did not refuse any workman to work on 1st January, 1981. Secondly the union never raised any demand with the management regarding lockout on 1st January, 1981 so also it was not an industrial dispute.
- 8. Let us take the second part of the objection first. While learned counsel for the management Shri Sharma argued that no industrial dispute can be raised unless the demand has been served upon the management, Shri Bapua for the union argued that it is not legally necessary to raise the dispute or demand in so many words. Shri Bapua argued that the

dispute originally arose on account of absentation from work by the workmen and while the union stated that there was strike, the management was denying the factum of strike. It was during the course of conciliation proceedings that an understanding was reached that the workers joined on 1st January, 1981 and not in such a situation on refusal by the management to take workers on work that the dispute arose so it was not at all necessary to raise any demand and the government could very well make the reference.

9. On this point Section 10(1) of the Industrial Disputes Act, 1947 is clear that "when the appropriate government is of opinion that any industrial dispute exists or is apprehended, it may at any time by order in writing——refer the dispute" to the Labour Court or the Tribunal. As lightly contended by Shri Bapna the reference is an administrative act on the part of the government. This view is supported by a number of authorities including Goodyear (India) Ltd., Jaipur V/s. InJustrial Tribunal, Rajasthau, Jaipur, 1968 (II) L.L.J. (167). Shri Sharma for the management argued on the authority of New Delhi Tailoring Mazdoor Union Vs. S. C. Sharma and Company 1979 F.L.R. (195) that raising of the demand is necessary before any industrial dispute can come into existence. In that case the point settled was not that no reference could be made unless the demand was raised with the management, Rather the facts show that there demand raised was something else than what was insisted in the statement of claim. In that case one of the issues framed by the Tribunal was as under:

"Whether the demand for reinstatement by the workman was made on the management? If so, its effect"

The demand in that case by the union was that there is no lockout and the union requested the government for getting the lockout lifted. The Tribunal in that case held that the demand for lifting of a lockout did not contemplate the alleged illegal termination of the services of the concerned workmen. This Decision of the Industrial Tribunal was upheld by the Delhi High Court in that case. In this manner the Delhi case cited above was change of stand by the union during the proceedings before the Tribunal. Here is not that case. In case before us conciliation proceedings were already going on and during those proceedings a situation developed when the workers were to go on work on 1st January, 1981. The union requested the conciliation Officer to make failure report when the management did not turn up during the course of proceedings after 1st January, 1981. In such a situation in my view raising of the demand was not necessary and the reference can very well have made. Hence this part of the preliminary objections is also not sound.

- 10. Now remains the objection whether there existed an industrial dispute in as much as the management did not refuse the workers to work on 1st January, 1981 and this factual aspect having been left out the order of reference, the reference is competent.
- 11. Before we examine the legal position, it would be useful to refer the facts of the case. As already noted the original dispute raised on behalf of the union was about strike since 17th O tober, 1980 in the mines. Thereafter during the course of conciliation proceedings the situation developed giving rise to present reference. In the minutes of discussions held on 26th December, 1980, following is recorded:—
  - "The management's representative have refuted the charge of the Union's allegation/contention as baseless and wrong and he has produced the list alongwith copies of letters sent to the workmen who according to them have been absenting. The contention is that they have compiled with the advice given by the ALC in the last meeting on 12th December, 1980 and still the workers are not coming to work and they are absenting.
  - In view of the different revisions of the parties the ALC adviced the representatives of the workmen to send the workmen for duty on 1st January, 1981 as the usual reporting time and the representative of the management agreed to be at the spot of that day at the appointed time. In case any worker refused to work by the management the Union is free to raise an issue before the ALC in respect of those workmen."

- 12. What happened on 1st January, 1981 and what is the version of the different parties is stated in the failure report dated 15th April, 1981 in the following words:—
  - "I, therefore, advised the representatives of the workmen to send the workmen for duty on 1st January, 1981 as the usual reporting time and the representative of the management agreed to be at the spot on the day at the appointed time. It was also made clear to the parties that in case if any workers is refused work by the employers, the Union is free to raise an issue before the ALC.(C) in respect of those workmen.
  - On 3rd January, 1981, I have received the telegrams. One was from General Secretary, HMS, Rajasthan Unit and another from the employers. The Union General Secretary stated that the workers who were on strike in the mines presented themselves on duty on the fixed time and date, but Shri Vishna Mody refused to taken them on work. He further stated in the telegram that he himself had gone there and the employers attitude are wrong, He, in this telegram, therefore, requested for fixing the conciliation proceedings before Seventh January, 1981. On the other hand the employers in their telegram informed that none of the workers turned up till 12.00 noon in accordance with the undetstanding reached on 26th December, 1980. The union has also submitted a letter on 1st January, 1981 received here on 6th January, 1981, a copy of which is enclosed at Annexure-V. Since again there was different version between the parties, I have fixed conciliation proceedings for 13th January, 1981 and the parties were informed of the same accordingly. This date was however, postponed to 23rd January, 1981 as requested by the parties.
  - On 23rd January, 1981, while the representative of the workmen was present, none attended on behalf of the employers although waited upto 16.30 hrs. The representative of workmen, the cafter pressed for the ex-parte failure report as according to him employer is adopting various tactics to demoralise the workmen to delay the matters,
  - Further submitted that the matter should be treated as 'Lockout' from the date the employer has stated that there is no strike in the mines.
  - In view of the above, no settlement was possible and hence an ex-parte failure report was recorded. A suggestion to refer the dispute for arb tration or adjudication was made to the workmen's representative, and the same was agreeable to him. But it was not possible in the absence of the employer
  - However, after concluding the proceedings on 23:d January, 1981, a telegram was received from the employers at 17.20 hrs. sent to me on the next day. In the telegram they have stated that the Director is held up at Delhi in case of Foreign Trade and hence requested for adjournment and fixation of the proceedings on 6th February, 1981. To accommodate the employers in the interest of a settlement of the grievances of the workmen, the employers were requested to attend the proceedings on 5th February, 1981, but none attened nor sent any intimation to this effect. Accordingly, this report is being submitted taking into consideration the proceedings of 23rd January, 1981."

From the above narration, it is quite clear that while the management of the opposite party throughout maintained that they never refused work to any worker on left famory, 1981 and none actually appeared on the mines till 1200 noon on that day 1st January, 1981. The case of the union was that they did appear but Mr. Vishnu Mody himself refused the workers to take them on work. The correspondence which transpired between the parties on the one hand and the Conciliation Officer on the other hand is on record and that also shows the same position. In this manner the real dispute between the parties was not whether refusal was justified, it was the factum of refusal that was in dispute. As has been held in various cases the Tribunal can go through the pleadings to ascertain the real dispute between the parties. On this point Minimax Ltd. vs. Its workmen 1968(I)

1.L.J. (369), and some of the observations in Jaipur Udhyog
Ltd. Vs. Cement Working Karamchari Sangh, 1972 (1)
L.L.J. 437 may be seen. But it is also settled law that the
Tribunal cannot widen the scope of reference. On this point
Delhi Cloth and General Mills Company V/v. Their Workmen, 1967 I. I.I.J. (423), may be seen. In this case the reference was as under:

13. If we compare
this case, the all mat
Delhi Cloth Mill's ca

- (1) Whether in calculating the bonus for the accounting year ending 30th June, 1965, the allocations separately made by the Delhi Cloth and General Mills Company, Ltd., towards the capital and reserves of the Delhi Cloth Mills and Swatantra Bharat Mills the two units of the company is fair and reasonable? If not, what directions are necessary in this regard?
- (2) Whether the workmen of these mills are entitled to bonus at a rate higher than 6 per cent of the wages for the accounting year ending 30th June, 1965? If so, what directions are necessary in this regard?
- (3) Whether the strike at the Delhi Cloth Mills and the lockout declared by the management on 24th February, 1966 are justified and legal and whether the workmen are entitled to wages for the period of the lockout?
- (4) Whether the 'sit-down' strike at the Swatantra Bharat Mills from 23rd February, 1966 is justified and legal and whether the workmen are entitled to wages during the period of the strike?"

All the four unions contended before the Tribunal that there was no strike at the Delhi Cloth Mills and at Swatantia Bharat Mills.

Two unions contended that there was atrike while the other two unions' case was that there was a lockout. The company contended that factum of strike was not a term of reference, hence no evidence should be allowed to led on that point. The Tribunal rejected the contended in the following words:—

"It would be the duty of the Tribunal to decide whether there was a strike at Delhi Cloth Mills as covered by Issue (2) and whether there was a sit-down strike by Swatantra Bharat Mills as covered by issue (4)."

The Hon'ble Supreme Court quashed the order of the Tribunal and observed as under:—

- The third and the fourth terms of reference in the instant case are founded on the basis that there was a strike at the Delhi Cloth Mills and a sit-down strike at the Swatantra Bharat Mills and that there was a lockout declared by the management of the Delhi Cloth Mills on 24th February, 1966. On the order of reference, it was not competent to the workman to content before the Tribunal that there was no strike at all; equally, it was not open to the management to argue that there was no lockout decalared by it. The parties would be allowed by their respective statement of cases to place before the tribunal such facts and contentions as would explain their conduct or their stand, but they could not be allowed to argue that the order of reference was wrongly worded and that the very basis of the order of reference was open to challenge. The cases discussed go to show that it is open to them to bring out before the tribunal the remifications of the dispute. But they cannot be allowed to challenge the very basis of the issue set forth in the order of reference."
- "In our opinion, therefore, the tribunal had to examine issues (3) and (4) on the basis that there was a strike at the Delhi Cloth Mills and that there was a lockout declared with regard to the former as stated in the third terms of reference. It was for the Tribunal to examine the evidence only on the question as to whether the strikes were justified and legal. It then had to come to its decision as to whether the workman were entitled to the wages for

the period of the lockout in the Delhi Cloth Mills and for the period of the sit-down strike at the Swatantra Mills."

- 13. If we compare the facts of that case with the facts of this case, the all material facts are similar except that in the Delhi Cloth Mill's case the reference was about strike and in this case the dispute is about lockout on account of refusal of the management to allow the workers to work on 1-1-81. Shi Bapna had argued that in a number of cases of termination the reference recites termination as a fact still the faction of termination is determined by the Tribunal and therefore, in this case also the management can very well lead the evidence about the factum of demusal inspite of the wordings of the reference. In my view, this contention is not correct in view of the ruling cited above. It depends upon the facts of each case whether evidence should be led on some factual aspect of the case inspite of vaguness of the term of reference. But in this case to my mind there is no doubt that the government in reference has not allowed any scope to the Tribunal to examine the factum of refusal. The fact of refusal has been treated as if the foundation of reference and in such a situation to examine the factum of refusal would be widening the stope of reference which the Tribunal is not competent. On this point two other cases Jaipur Udhyog Ltd. Vs. Coment Works Karmachari Sangh, 1972 (1) LLJ (437) and workman of Mysore Paper Mills Vs. Management, Myssore Paper Mills, 1970 Lab. I.C. (1113) may also be referred to.
- 14. If the Tribunal cannot examine the factual aspect of the refusal by the management then there remains no real dispute before the Tribunal to decide. And in that sense it can be said that there is no industrial dispute or atleast no real dispute before the Tribunal to be decided. At the cost of repetition it may be stated that the dispute is very really there but unfortunately due to inappropriate wordings of the terms of reference it has been left out by the government. As held in Bombay Union of Journalists Vs. State of Bombay A.I.R. 1964 (S.C.) 1617, the Government is not preculed from considering prima facie the merits of the dispute and refuse to refer the dispute under Section 10. The following observations in para 6 are quite pertinent:—
  - "It is true that if the dispute in question raises questions of law, the appropriate Government should not purport to reach a final decision on the said questions of law, because that would normally lie within the jurisdiction of the Industrial Tribunal Similarly, on diputed questions of fact, the appropriate Government cannot purport to reach final conclusions, for that again would be the province of the Industrial Tribunal. But it would not be possible to accept the plea that the appropriate Government is precluded from considering even prima facie the merits of the dispute when it decides the question as to whether its power to make a reference should be exercised under S. 10(1) read with S. 12(5) or not, If the claim made is petently frivolous, or is clearly belated, the appropriate Government, may refuse to make a reference. Likewise, if the impact of the claim on the general relations between the employer and the employees in the region is likely to be adverse, the appropriate Government may take that into account in deciding whether a reference should be made or not. It must, therefore be held that a prima facie examination of the merits cannot be said to be foreign to the enquiry which the appropriate Government is entitled to make in dealing with a dispute under S. 10(1), and so, the argument that the appropriate Government exceeded its jurisdiction in expressing its prima facie view on the nature of the termination of services of appellants 2 and 3, cannot be accepted."
- 14. But in this case the failure report which is the basis of the reference does not show that the Conciliation Officer prima facie reached the conclusion about the fact of refusal of the management to take workmen on duty on 1st January, 1981. The Conciliation Officer has clearly stated that there was different version between the parties, Both the parties had sent telegram on 1st January, 1981 stating their versions. It was not suggested during the course of arguments that the Conciliation Officer or any other officer for that matter held any further enquiry in the case to ascertain

whether in fact the management relused to take workers on duty. Hence there was no material before the Government to assume that the management did refuse the workers to take on duty. In such a situation although it appears to be a mistake of drafting of the order, still the terms of reference do not allow any scope to the Tribunal to enquire the factum of refusal by the management to take workers on duty.

- 15. In this manner the real dispute having been left out in the terms of reference for no valid reason the reference becomes incompetent. It would be a waste of time to proceed further in the case. The reference is, therefore, rejected,
- 16. Let the requisite copies of the order be sent to the Central Government for information.

RAM RAJ LAL GUPLA, Presiding Officer [No. L-29011114|81-D.III.B] SHASHI BHUSHAN, Under Scry.

#### New Delhi, the 7 h July, 1982

S.O. 2533 In pursuance of section 17 of the Industrial Dispute Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal No. 3 Dhanbad in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Ghanashyam Collicity of Messrs Fastern Coalfields Limited, and their workmen, which was received by the Central Government on the 30th June, 1982.

[No. L-19012(33)/79-D.IV(B)] S. S. MEHTA, Desk Öfficer

BEFORE THE CENTRAL GOVT, INDUSTRIAL TRIBU-NAL-CUM-LABOUR COURT No. 3, DHANBAD

#### Reference No. 109/80

PRESENT:

Shri J. N. Singh, Presiding Officer

PARTIES:

Employers in relation to the management of Ghanshyum Colliery of Eastern Coalfields Ltd., P. O. Baktanagar, Dist. Burdwan (West Bengal).

#### AND

lheir workman.

### APPEARANCES:

For the Employers -- Shri N Das, Advocate,

For the Workman -- Sri S. Roy and Sri B. N. Tewary.

INDUSTRY : Coal.

STATE: West Bengal

Dated, the 24th Tune, 1982

#### AWARD

The Govt, of India in the Ministry of Labour in exercise of the powers conferred on them U/s, 10(1)(d) of the industrial Disputes Act, 14 of 1947 referred the dispute to the Central Govt. Industrial Tribunal-cum-I abour Court, Calcutta for adjudication. Subsequently by Order No. S-11025 (4)/80-D. IV(B) dated the 14th/17th November, 1980 the dispute has been transferred to this Tribunal for adjudication.

#### **SCHEDULE**

- "Whether the action of the management of Ghanshyam Colliery, Eastern Coallields Ltd., in not allowing Shri Ram Kebal Gope, Underground Loader to Join his duty with effect from 12th August, 1974 is justified. If not, to what relief is the concerned workman entitled?"
- 2. According to the case of the union Sri Ram Kebal Gope the concerned workman was employed in Western Kazora Colliery now known as Ghanshyam Colliery some time in the year 1964 and was working as a perminent loader. It is stated that he went to his native place in U.P. with authorised leave from 6-3-1974 to 24-3-1974 and while he was on leave he fell sick and applied for extension of leave with medical certificate on 26-3-1974 and 14-4 1974 by re-

gistered post. The management did not send him any intimation regarding the grant or otherwise of the leave proyed for and from then silence the workman was under the impression that his prayer for extension of leave on medical ground was granted. The workman subsequently also sent some applications for extension of leave on medical ground. It is then alleged that the management for the first time admitted the receipt of one of the leave application of the workman dated 14-4-1974 through their letter dated 5-8-1974 by which the workman was asked to report to Colliery Medical Officer for treatment immediately. It is stated that on receipt of the aforesaid letter the workman came from his native place and reported to the Colliery Medical Officer on 12-8-1974 who advised him to join duty. The workman saw the manager and prayed for permission to join his duty but no permission was given. The workman therefore by his letter dated 14-8-1974 requested the Manager to allow him to resume his duty and he also approached several times and thereafter sent another reminder on 26-8-1974 to the Manager but to no effect. The union also took up his case with the management and made written representations dated 30-10-74 and 18-12-75 but no final decision was taken by the management and after waiting for a long time the union raised the present industrial dispute before the A. L. C. by letter dated 1-2-1979. The demand was also placed and when the conciliation failed the present reference was made.

- 3. It is submitted that the action of the management is illegal and unjustified and malafide as no chargasheet was drawn against the workman nor any explanation was called for from him for his alleged absence and the order of discharge without compliance with the provisions of Sections 25F & 25G of the Industrial Disputes Act is against law and illegal. It is therefore prayed that the concerned workman should be allowed to resume his duty with full back wages from 12-8-1974 with continuity of service.
- 4. The defence of the management is that the concerned workman worked only for 3 days in the month of Morch, 1974 and reported sick for 6 days in the said month and thereafter remained untraceable from the colliery. He never sent any application for extension of his leave nor convapplication for leave was received and finally the management after waiting for a long time till 28-10-1974 struck off the name of the concerned workman from the rolls of the company. It is submitted that the concerned workman along with 12 other persons were absenting from their duties and it became quite evident that the concerned workmen were not interested in the employment and hence it was treated as abandonment of their employment and hence the order of striking off from the tolls was passed It is also submitted that for the first time the concerned workman showed his concern for his employment in the year 1979 by sending his representation through the union to the A L. C and as \$7\tilde{\text{T}}\$ Gope had lost all interest for his job the action of the management is fully justified. The alleged representations made by the concerned workman have all been denied.
- 5. On the above grounds it is prayed that the reference be decided in favour of the management.
- 6. The point for consideration is as to whether the action of the management in not allowing the concerned workma to ioin his duty with effect from 12-8-1974 is justified. If not, what relief is he entitled.
- 7. The concerned workman has examined himself as WW-1 and he has stated that he went home after taking due leave In support of it the concerned workman has filed Ext W-1 which is the leave application filed by him graying for leave from 6-3-74 to 24-3-74. Though the workman had stated that he went home after obtaining authorised leave but Fxt W-1 would show that as no leave was due to him it was refused. Thus it is clear that the workman went home without obtaining any permission or leave from the management. The workman however has filed Ext W-2 which is registeration receint showing that from the village he had sent application for extension of his leave by registered nost. The cony of the said application, however is not on the record—but according to the workman he had sent applications for leave by registered nost on 26-3-74 and 14-4-71. The management has denied to have received any such letter but Ext W-3—which is a letter dated 5-8-1974 sent by the Manager to the concerned workman to his home address would show that the application of the workman dated

14-4-74 had admittedly been received by the management and on receipt of the said letter dated 14-4-74 as rate as on 5-8-74 the management informed him that his prayer for extension of leave on medical ground cannot be accided to and he was therefore asked to report to Colliery Medical Officer for treatment immediately. According to the workman on receipt of this letter he went to the Medical Officer who reported him fit for duty and then he met the manager but the manager did not allow him to resume his duty. Shri Ramadhir Singh MW-1 is the 51. Personnel Officer who has stated that the concerned workman never reported for duty before him but this fact does not appear to be convincing. Ext. W-4 is a letter dated 26-8-74 sent by the concerned workman under certificate of posting informing the manager that on receipt of his letter he came to the colliery and approached him for duty but his request is not being complied with. Ext. W-4/1 is the certificate of posting showing that this letter was sent to the management by under certificate of posting WW 2 is Sii B. N. Tewary, General Secretary of the union who has stated that this letter Ext. W-4 was drafted by him. Ext. W-5 is another letter dated 14-8-74 purported to have been sent by the concerned workman to the Manager making the same request. It is thus clear that inspite of the above letters the manager did not allow the concerned workman to join his duty.

- 8. The concerned workman was not satisfied with above and then he approached the union who sent a letter (Ext. W-6) dated 3-10-74 to the General Manager, Area No. IV stating that since August'74 the concerned workman was praying that he should be allowed to join his duty but he was not permitted to do so and the management should allow him to join his duty. This letter was sent to the Manager under certificate of posting Ext. W-6/1. Another letter is purported to have been sent by the union on 18-12-75 making the same prayer. The last letter was sent on 6-8-77 (Ext. W-8) which was duly received by the management vide Ext. W-8/1 acknowledgement. Thus from the above letters buring Ext. W-8 it will appear that in the year 1974 and 1975 the workman himself and through his union made several representations before the manager praying to permit him to join his duty but he was not allowed.
- 9. According to the management, however, no applications were ever received. But this is not correct in view of the documents referred to above.
- 10. The matter was then taken before the A. L. C. to which the union wrote a letter in February, 1979. The conciliation started and when it ended in failure report Ext. W-10 was sent by the A. L. C. to the Labour Ministry by letter dated 19-7-1979.
- 11. From the above facts and circumstances it is apparent that the workman went to his native village in March'74 though according to Ext. W-1 no leave was granted to him. He however continued to remain absent till August, 1974 when he came and reported for duty. Now even if a be conceded for the sake of argument that the workman had absented hmself without prior permission and leave for more than 10 days, the proper course for the management was to draw up a proceeding against the workman and dismiss or discharge him for the act of misconduct after holding a proper enquiry. No chargesheet was ever issued not any domestic enquiry was held.
- 12. According to the management as it was a cose of abandonment the name of the concerned workman was struck off from the muster rolls. Fxt. M-2 is a notice dated 29 10 74 which says that the workers named in the notice were absenting without intimation and as such their names have been removed from the rolls. This notice was under the signature of the Manager and Agent and the name of the concerned workman is entered in it. Thus it is admitted that the name of the workman was struck off from the tolls.
- 13. The question however is as to whether the management has been able to prove that as it was a case of abandoament of service the name was struck off. The standing or for of the management does not provide that the name of a worker can be struck off from the rolls on the ground of abandomment of service. There is no such condition in the standing order. It is well settled that the meaning of abandonment of service is total or complete giving up of duties indicating intention not to resume the same. The failure to nerform duties pertaining to office must be with actual or imputed intention on the part of the workman to abandon and relinquish the office and the intention may be inferred from the acts and conduct of the party. Temporary absence is not ordinarily sufficient to constitute an abandonment. There must be total or complete giving up of duties, so, as, to

indicate an intention not to resume the same. To support this view reliance may be placed on a ruling of the Supreme Court reported in 1979 F. L. R. page 95. In the present case however there is no evidence to show that the intention of the workman was to abandon his service. No doubt he had absented himself for long without any permission of leave but after sometime he insisted for joining his duty. He set applications admittedly by registered post to the management dated 14-4-74 which was received by the management dated 14-4-74 which was received by the management and the management gave a reply to it by Ext. W-3 dated 5-8-74. The workman, as the evidence goes, came to the colliery on receipt of the above letter of the management and approached the manager. He also sent application Ext. W-4 to the manager under certificate of posting (Ext. W-4-71). He also sent another application Ext. W-5. He was not satisfied with that and then he got a letter written by the General Secretary of the union to the Manager written by the General Secretary of the union to the Manager which is dated 3-7-74 and marked Ext. W-5. This letter was sent under certificate of posting and the postal receipt is 1 xt. W-6. All the above documents thus clearly indicate that till atleast 3-10-74 the workman was pressing for permission to join his duty but it was appointly not allowed. The notice striking off the name of the concerned workman is dated 29-10-74 that is much after the above letters and representations. resentations sent by the concerned workman. In presence of the above letters and representations, therefore, it can on no account be held that the concerned workman had abandon his service as the management had no pdoof regarding it. Rather the documents indicated otherwise. In such circumstances the action of the management in treating the case as abandonment of service and striking off the name on 29-10-74 is illegal and unjustified. The matter would have been otherwise if the concerned workman would have dismissed or discharged after holding a domesite enquity for alleged misconduct for temaining absent for more than 10 days without leave or permission.

- 14. The next question is as to what will be the effect of striking off the name of the workman. It has been held in the ruling reported in 1977 Lab, I. C. that striking off the name of a workman from rolls amounts to retrenchment and the said retrenchment is allegal and invalid unless mandatory provisions of Section 25F (a) & (b) are complied with The same view has been expressed in another ruling of the Supreme Court reported in 1977 F. I. R. page 353 in which it is held that striking off the name of workman from roll amounts to retrenchment and if the mandatory provisions of Section 25F (a) & (b) of the I.D. Act are 10t complied with the order of retrenchment is invalid. There is another recent ruling of the Supreme Court on the same point reported in 1982 F. L. R. page 25Q.
- 15. Admittedly in the present case mandatory provisions of Section 25F (a) & (b) of the I. D. Act have not ben compiled with and as the striking off the name of the concerned workman amounts to retrenchment the provisions of Section 25F was a must and it should have been compiled with by the management. As the above provisions were not compiled with the order of strinking off the name of the concerned workman must be held to be illeral and unjustified. The action of the management, therefore, in not allowing the concerned workman to join his duty from 12-8-74 is fully unjustified.
- 16. The next question is as to what relief the concerned workman is entitled. It is true that the union represented the case of the workman in the year 1974 and 1975 and also in 1977 by the industrial dispute was raised in the year 1979 by letter Fxt. W-9 dated 28-2-79. As inordinate delay was thus caused by the workman or the union in raising an industrial dispute, therefore for the above latches the concerned workman cannot take any advantage.
- 17. In the circumstances of the case it will be just and expedient in the interest of justice that the concerned workman should be allowed to join his duty immediately and he should also be paid his back wasses with effect from 28.7.79 He is not entitled to any wages prior to that.
- 18 To sum up. I hold that the action of the management in not allowing the concerned workman to join his duty with effect from 12-8-1974 is unjustified and the concerned work as is intitled to us one his duty immediately with full back wages from 28-2-1979.
  - 19. I give my award accordingly

J. N. SINGH. Presiding Officer INA 1-19012(33)/79 D IV(B)] S. S. MEHTA Desk Officer

# New Delhi, the 29th June, 1982

S.O. 2534.—In pursuance of Section 11 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes that following award of the Central Government Industrial Tribunal, Bangalore in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Bharat Gold Mines Ltd., K.G.F., Karnataka and their workmen, which was received by the Central Government on 26th June, 1982.

# BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL IN KARNATAKA BANGALORE

Dated this the 21st day of the June, 1982

#### PRESENT:

Sri V. H. Upadhyaya, B.A., 1.L.B., Presiding Officer Central Reference No. 5 of 1975

#### I PARTY:

Workman represented by The Secretary, Myote Mines Workers Union, Marikuppam, K.G.F., Kannataka State.

#### Vs.

#### II PARTY:

The Chairman-cum-Managing Director, The Bharat Gold Mines Ltd., Oorgaum, K.G.F. Karnataka State.

#### APPEARANCES:

For the I Party—Sri S. Ramakrishna, Advocate, Bangalore. For the II Party—Sri K. J. Shetty, Advocate and Legal Adviser, Bharat Gold Mines Ltd., 115, Sampige Road, Malleswaram, Bangalore-3.

#### REFERENCE

(Government Order No. L-29012/25/74-LR. IV dated 3-3-1975)

#### AWARD

The Central Government has made a reference of the dispute between the parties for adjudication on the following points:

- "Whether the action of the management of Bharat Gold Mines Limited, Oorgaum, Kolar Gold Mines Fields in dismissing Shri V. Ramachandran, Assistant Plaster Champion Reef Mine is justified? If not, to what relief is the workman entitled?"
- 2. The I Party workman has submitted a statement contending that there was a change framed against him with vague allegation of having admitted a lady other than his mother in the B.G.M.L. Hospital for treatment and thus he committed dishonesty in connection with the emplioyers) business and without issuing a charge-sheet to him or show cause notice, an enquiry was held which was also vitiated and though the evidence was quite insufficient to conclude that the charge was establihed an order of dismissal was made holding that the charge was established against the workman. According to him, one Stinath, Chief Mining Officer had a personal grouse against the workman and at his instance a false charge was framed and a show of an His past clean records was not conenquiry was made. sidered and though he was no guilty of misconduct the extreme punishment of dismissal was made. There was no proper authority for the Deputy General Manager to pass the order of dismissal and the mandatory requirements of the Standing Orders were not complied with when holding an enquiry or imposing the punishment. There was no proof of any dishonest intention of the workman in admitting the woman Kannamma to the hospital as his mother for treatment.
- 3. The II Party submitted its statement to say that the workman had admitted on 19-9-1973 one warm for treatment misrepresenting her to be his mother and got treatment for her till 12-11-73 and this amounted to a misconduct on his part under the Standing Orders. A show cause

- notice and summons to attend the enquiry was issued to him, but he refused to receive the same but attended the enquiry. He was given the full opportunity to detend himself. He had given the name of Kannama as his mother as a nominee in the Provident Fund form on 1-11-72 giving her age as 65 years on 1-11-62. But on 19-9-73 he got one with man Kannama admitted in the hospital giving her age as 48 years. A proper enquiry was held in this regard and it was concluded that the workman was found guilty of the charge and finally he was dismited by a proper authority and after issuing of a second show cause notice on 20-5-74 and after considering his reply thereto. It is added that the enquiry was properly conducted and the punishment imposed was also proper as the misconduct was a grave one.
- 4. My learned predecessor considered the question of the validity of the domestic enquiry as a prelimnary issue and passed an order dated 23-6-1978 holding the same to be invalid.
- 5. The management produced evidence in support of the charge and examined 5 witnesses on its behalt. The charge-sheet or show cause notice issued is not marked in evidence. However there is a copy of the said show cause notice in the file. The charge-sheet is dated 1-1-1974. It is relied on by the pleader for the I Party to contend that there is a note below it to say that the above show cause notice was issued in cancellation of the Show Cause Notice issued on 26/28-11-73. According to him, there is no provision in the standing orders for issue of a charge-sheet for the second time by cancelling the earlier one. The earlier charge-sheet issue is not produced by either party. There is nothing wrong in amending the charge-sheet in any way if it is found to be defective. The present charge-sheet being the one alleging an act of misconduct, the question as to whether the management has established such a charge has to be considered and it cannot be said to be a defective on the ground hat some earlier charge-sheet was cancelled.
- 6. The allegation in the charge-sheet is that the workman had, dishonestly, in connection with the employer's business, admitted one woman who is not entitled for free treatment as an inpatient at the K.G.F. Hospital for pulmonary T.B. misrepresenting the hospital officials that she is his mother Kannama and obtained free treatment for her till 12-11-73 although she is not his mother and thus committed a mis-conduct in breach of Standing Order No. 14(1)(ii)(d). MWs 1 and 2 who are working as a Watchman and Watch & Ward Guard gave evidence to say that the workman had admitted one lady in the hospital as hi mother and lacr told them that she was his mother-in-law. According to MW-1 he went and asked the lady in the bed as to who was and she told to him that she is the monther-in-law of the workmen. He adds that when he went to the house of the workman on that day he found the mother Kannamma in the house. According to MW-2, he also questioned that lady and she told that she had given her daughter in marriage to the workman. When he reported the matter to the Chief Security Officer, the latter took him to be house of the workman 2 day, later along with the Health Officer of the K.G.F. and found the mother of the workman there and came back. MW-3 is the Medical Officer in the hospital who says that on 17-9-73 the workman and brought a woman, aged about 48 years as his mother to the hospital and produced his identity card and a chit from the overseer regarding the women's indentification as the workman's mother. He says that he admited the lady by name Kunnamal as the mother of the workman and the age was given as 48 years. According to him MW-2 came and complained beforce the RM.O. on 6-11-73 that the woman brought by the workman was not his moher and when the R.M.O. asked the workman to produce evidence about it, he brought a certificate as in Fxt. M-1 from the Senior Health Inspector of Robersonpet Town Municipally to say that he lady admitted was Kannamal who is the mother of the workman Ramachandran

  A letter was addressed by R.M.O to the Health Inspector to make further enquiry and the Health Inspector sent i reply after enquiry as in Fxt. M-3 withdrawing his earlier letter Fxt. M-1. MW-4 is the Security Officer who says that he had gone with MW-2 and the Health Officer to the house of the work was the information. Health Officer to the house of the workman on the information that the woman admitted in the hospital was not the mother of the workman and he found the mother inside the house and he gave a report to the R.M.O. of the hospital. The R.M.O sent for that woman in the house and took a

statement from her as in Ext M-5 to say that she is the mother of the workman. According to him, the women brought to the adopted by MW-2 was aged 60 years and was a widow as she was not wearing a Thali and a female patient who was brought was aged about 50 years and was wearing a Thali. MW-5 is the clerk in the Provident Fund department and has produced Ext. M-6 as declaration and nomination by the workman in respect of provident fund form which the name of the workman was shown as Kannamal, aged about 65 years.

- 7. As regards the above evidence, the workman has examined on his benefit himself and two ladies Kanagamma and Kannamma. According to him, Kanganima is his real mother and he was given adoption by her to her sister by name Kannamma and his adoptive mother was Kannamma he had got her admitted in the hospitul for free treatment. The said Kangamma and Kannamma examined as WWs-1 and 2 spoke in support of his statement.
- The question for consideration is as to whether workman had committed dishonesty in connection with the employer's business or property in getting the treatment for Kannamma (WW-2). It is not denied or scriously disputed that it is WW-2 herself who got the treatment of illness. The management is content by contending that the leady brought to the hospital was not the mother of the workman. It further contends that an adoptive mother cannot get any treatment contends that an adoptive mother cannot get any treatment from the hospital. As a matter fact, there is no provision giaing any indoor treatment in the hospital to any relative other than the wife, sons not employed and un-married daughters. For the dependent parents of an employee only out-patient treatment is to be authorised by the Chief Medical and Sanitary Officer for every case as can be made out from Ext. M-4. Hence if the dependent parents whether natural or adoptive cannot be admitted in the hospital for indoor treatment, it is more mischief played by the bospital outhors. treatment, it is more mischief played by the hospital authorities in getting her admitted than the workman himself to get himself treatment for WW-2. It they had told at the time of admission that the mother whether natural or adoptive cannot get treatment as per 10le; the workman could not have got her admitted and he would not have faced these consequences. But if out of some humanitarian con-cession the officials in the hospital had given treatment to WW-2 produced by the workman as his mother it cannot be said that the workman had committed any dishonest act in connection with the employer's business or propertly. If he has taken WW-2 for treatment he was not violated any rules and it is the medical authorities who violated Fxt. M-4 in admitting her. Hence, the blame of contravention of Standing Order 14(1)(ii)(d) cannot be squarely placed on to the shoulders of the workman.
  - 9. The learned pleader for the management tries to advance an argument by pointing out that WW-2 could have been the adoptive mother of the workman. According to him the age of the mother is given by the workman in Ext. M-\* which is his declaration and in nomination form for the Provident Fund as 65 on 1-1-1962 and in such a case on 19-9-1973 her age would be about 76 and can never be 48 as noted by MW-3 in the admission register. If MW-3 does not claim to have tested the age of the patient before admitting her in the hospital, he must have accepted the age given by the patient or this workman without any further verification. Unsophisticaed workers or their relatives will be ignorant of their age and would be giving the age at ran lom and there cannot be made much of to fix the age of anybody without any further verification. This is evid not from the fact that in Ext. M-6 the date of birth of the workman is given as in the year 1939 by which we can estimate his age as at the time of deposition in the year 1980 as 41 years, but he has given age as 22 years. At the end of his deposition my predecessor has noted "I have found the witness while giving evidence answering the questions with difficulty and with inconsistence and by taking the help of someone. The witness does not appear to be of normal intelligence". WW-2 had given her age in her deposition as 55 years. In the year 1973, her age would be 48 years. Hence if she claims that she was the lady admitted in the hospital, there is no reason to disbelieve her when especially there is no direct evidence on behalf of the management that she is not the lady admitted in the hospital. It is only sought to be made out by the management that he mother of the workman was aged more than 48 years at the time of her

admission and in fact she was not the lady, that had the treatment it i the case of the workman that he did not take his natural mother who is examined for treatment. Hence WW-2 who was his adoptive mother for treatment. Hence it MWs-1' 2 and 4 had seen the natural mother of the workman in the house there is no wonder as the workman claims WW-2 as his adoptive mother and he had taken her for treatment.

- 10. It is argued by the learned pleader that the case of adoption is unacceptable as there is no proof of any homa or any other ceremony or any registeded document to prove this adoption. The Tribunal cannot insist on a proof of adoption in thic case is required in a case coming under Hindu Law where rights of the parties are to be decided. For reople of the class as the workman or his mother it is possible that the sister of the mother could have taken as the child with her for bringing up as she was issueless and he may be calling her as mother and might have made known to the outside world that she is the mother. The fact that a certificate as in Fet. M-1 is given by the Health Officer that Kannamma is the mother would only show that she was accepted as the mother by all concerned and the enquiry was get up at the instance of some body to show that she was not the mother to harm the workman.
- II. The learned pleader for the II Party points out that if WW-2 is to claim that she took the workman in adoption when he was at the age of 3 months it would mean that she must have taken him in adoption at her age of 14 years which is unbelievable. She says in her evidence that she took him in adoption as she had no issues and her husband had bone away somewere neglecting her. If the age is given without much seriousness as such working class people ordinarily do it is possible that WW-1 her elder sister she might have passed on one of her children to the hands of WW-2 to be brought up even in her young age as that lady was alone without her husband. Hence the case of adop ion set up by the workman cannot be said to be a false theory made out. Further as pointed out above if no another whether naturall or adoptive can get treatment under Ext M-4 it is not the workman who is to be blamed if hospital authoritie had given indoor treatment. Even if Ext. M-4 is to be interpreted as to mean that dependant parents are entitle dto indoor treatment also, when there is no specification that they should be natural parents and not adoptive parents it cannot be said that the workman had any dishonesty in getting admitted his adoptive mother for treatment.
- 12. Fxt. M-5 is produced by the management as a document on their behalf. But it is a document which would help the workman to show his bong fides. The natural mother WW-1 had stated before the RMO that after his litth, she had handed over the child to WW-2 and it was WW-2 alone who was bringing up the child and was being looked after by te workman as his mother. She had also stated that the workman had married a girl from Bangalore and she doe not know her address. If it is the cae of management that the workman had told MW-1 and 2 that the said patient was his mother-in-law, the management ought to have produced evidence to say that she was his mother-in-law and not adoptive mother. If he has invented and produced evidence is show that he had got the treatment for his adoptive mother in all bong fides for her T.B. and without any intention to defraud anybody, it has to be accepted.
- 13. It is pointed out by the learned pleader for the I Party that misconduct referred to in Standing Order 14(1)(ii)(d) is of theft Iraud or dishonesty in connection with the employer business or property. According to him the dishonesty contemplated therein is in regard to the materials of the employer and getting treatment for the adoptive mother cannot be said to have been caused loss to the management in buiness. He noints out that MW-4 states in his evidence that unoflicially he had come to know that some other employee have got admitted certain non-entitled patient and later on when enquiry was held they made good the expenses incurred by the II Party. Rule 10 of the Bulletine Ext. M-4 also produced would say that misuse of family card, impersonation and other malpractice will result in stoppage of hospital facilities. Hence a punishment of stopping hospital facilities or recovery of the loss caused to the management would have been more than sufficient in the instant case and it

has to be held that it is shockingly disproportionate to impose a penalty of outright dismissal than out right business. In the decision in Lakshmi Motor Company vs. Labour Court 1967 II LLJ 180 it has been observed that when the punishment is found to be shockingly disproportionate the Tribunal may treat the imposition of such punishment as victimisation or unfair labour practice.

- 14. It is argued on behalf of the I Party that the charge is vague. According to the workman when he has admitted WW-2 as is mother and now claims her to be as his adoptive mother it is for the management to establish that he is not so and there should have been a specific allegation in the charge sheet that the woman admitted was not the mother and there is any specific rule to say as to who are entitled to free treatment and who are not. It has to be held that the charge-sheet is vague in this regard and that even before this Tribunal no direct evidence is adduced to show that as to who that woman who was admitted was, if not, WW-2 who is claimed to be the adoptive mother.
- 15. If, in fact, MWs-1 and 2 had detected that the patient who got treatment was not the mother of the workman and had reported so to the Chief Security Officer within two days of her admission there was nothing preventing the hospital authorities to have thrown her out of the hospital and taken immediate action. There is no satisfactory explanation on behalf of the II Party as to why the treatment was continued for her for two months. Ext. M-1 is produced as the certificate by the Health Officer that the patient is the mother of the workman the enquiry would appear to have been started by writing a letter as in Ext M-2 to the Health Officer on '2-11-73. The Health Officer is not examined to say that it was not WW-2 who was brought before him and he had issued a certificate Ext. M-1 without verificati n. Hence, Ext. M-3 cannot be accepted as sufficient to disbelieve the evidence of the workman without subjecting the Health Officer for cross-examination and to speak to the contents of Ext. M-3. Hence it has to be concluded that the management has failed to establish that the I Party workman had committed dishonesty in connection with the employer's business or property and has violated the Standing Order 14(1)(ii)(d).
- 16. For the contention raised by the I Party that the officer who passed the order of dismissal had no power to do so. there is an assertion by the management in its counter statement that he had such power. The order of dismissal is signed by the Acting Deputy General Manager/Agent. Under Standing Order 14(2)(c) it is the employer who has to pass the order of dismissal. The word 'employer' is defined in the Standing Orders as the Government of India, The Kolar Gold Mining Undertakings. Standing Order 15(2) give power to the Superintendent or the Head of the Department concerned to impose any lesser punishment than dismissal. But when it is the case of dismissal, it is only the employer that has to give such punishment. The learned pleader for the management submitted at the time of his argument that there are orders issued by the management empowering the Acting Deputy General Manager/Agent who is the Head of the Department to impose the punishment of dismissal and he has not produced them as the authority are not seriously disputed. It cannot be made out as to what is the serious dispute that has to be urged than by challenging it in their claim statement. In any way, even if there are orders empowering officials to impose punishment of dismissal that will be against the provision of Standing Order 14(2)(c). The said provision does not empower the employer to delegate the power of dismissul to any other subordinate official. It is the Government of India, the Kolar Gold Mining Undertakings that can dismiss the employee and none else in view of the above definition of employer. Hence the order of dismissal passed in the instant case is also wrong.
- 17. The learned pleader for the II Party argued that when the whole question of justifiability of the order of dismissal is before this Tribunal for consideration it can substitute its own order of dismissal in view of Section 11A of the Industrial Disputes. Act. It is not a correct proposition as Section 11A of the Act does not empower the Tribunal to pass the order of dismissal when the authority to pass it had no power to do so.

- 18. For the foregoing reasons, it is held that the action of the management in dismissing the I Party workman is not justified and this point is answered accordingly.
- 19. So far as the reliefs to be given to the workman are concerned there is no evidence or even a plea on behalf of the management that he is otherwise gainfully employed on dismissal from service. Hence the management has to reinstate him in service with full back wages from the date of dismissal and all other benefits including continuity of scryice that he would get consequent to the aetting aside of the order of dismissal. (vide decision in Suresh Chandia Barad vs. State of Orissa 1982 Lab. I.C. 748). The II Party shall also pay Rs 200/s as costs of these proceedings in view of the long pendeucy of the proceedings. Award passed accordingly.

V. H. UPADHYAYA, Presiding Officer [No L-29012/25/74-LR-IV/DIII.B.]

## New Delhi, the 2nd July, 1982

S.O. 2535.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the following award of the Central Government Industrial Tribunal, Bangalore in the industrial dispute between the employers in relation to the management of M/s. Dalmia International, Patel Nagar, Hospet P.O. Bellary District and their workmen, which was received by the Central Government on 29th June, 1982.

# BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL IN KARNATAKA, BANGALORE

Bangalore, the 8th June, 1982

#### PRESENT:

Sri V. H. Upadhyaya, R.A., LL.B., Presiding Officer. Central Reference No. 5 of 1974

## I Party

Workmen represented by The President, Bellay District Mine Workers Welfare Union, Dalmia Unit Hospet P. O., Bellary District, (Karnataka State).

V.

## II Party

Shri A. Raju, Raising Contractor of B.R.H. Iron Ore Mines of M/s. Dalmia International, Patel Nagar, Hospet, P.O. Bellary District, (Karnataka State).

### APPEARANCES:

For the I Party:

For the II Party: Sri B. T Parthasarathy, Advocate, Bangalore.

Government Order No. L-26012/8/74-LRIV dt. 21-10-1974.

#### AWARD

The Central Government has made a reference of the dispute between the parties for adjudication on the following points.

- "Whether the action of Sri A. Raju Raising Contractor of B.R.H. Iron Ore Mine of Messrs Dalmia International, Hospet, in terminating the services of Shri R. Venkataraju, Sorter with effect from the 31st March, 1974 without following the provisions of section 25F of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) is justified? If not to what relief is Sri R. Venkataraju entified?"
- 1. One U. B. Teertharao cluming himself to be the President of the first party submitted a statement contending that the termination of services of the workman Venkataraju was illegal as there was no charge sheet or enquiry against him nor his services were terminated under Section 25F

of the Industrial Disputes Act. The said U.B. Teertharao later filed an application for impleading the Iton Ore Workers Union as a party alleging that the Dalmia Unit of the first party union was dissolved and the workmen had formed a new Union as the Iron Ore Workers Union of which he is the president. The said application was dismissed by this Tribunal by an order dated 24th June, 1976 holding that it was an individual dispute which was not converted into an Industrial Dispute by proper espousal by any Union. It has also observed that the individual workman can himself have his say as regards the reference and issued notice to the workmen. He did not appear inspite of several notices and finally a paper publication was ordered, yet he did not appear and take part in the proceedings.

- 2. The second party submitted its objection statement contending that the services were terminated as the same were no longer required by the second party and there was no question of any misconduct or an enquiry to be held over it. It also added that the workman was not a member of any Union and no Unions could espouse his cause.
  - 3. On these pleadings the following issues were framed:--
    - 1. Whether the second party is justified in terminating the services of Sri R. Venkataraju.
    - 2. Whether the reference is not maintainable for the reason that the first party does not represent the second parties workman.
    - 3. Whether the reference is not maintainable for the reasons that the order of reference was not proceeded by a demand on the second party management

#### **DECISIONS AND REASONS**

4. As there is no claim made by the first party workman before this Tribunal and it has already held that the Union have no right to represent his cause, it has to be held that the first party or the workmen have failed to establish that the termination of services of the workman R. Venkataraju is not justified of that he is entitled to any relief. Hence the issues as well as the points of reference are answered against the first party. Award passed accordingly. No costs.

V. H. UPADHYAYA, Presiding Officer [No. L-26012, 8/74-LR-IV/D.III.B]; SHASHI BHUSHAN, Under Secy.

नर्ड दिल्ली, 25 अन, 1982

का० आ० 2536 — केन्द्रीय सरकार में धह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना अपेश्रित था, श्रीकोभिक विवाद श्रिधितयम 1947 (1947 का 14) की धारा 2, के खण्ड (इ) के उपखंड (VI) के उपखंडों के अनुमरण में भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की श्रिधिमुक्ता सं० का० आ० 158 तारीक 28 विसम्बर, 1981 द्वारा उक्त अधिन्यम की धारा 2 के खंड (ख) में यणोपरिभाषित बैंकिंग कम्पनी हारा चलाए जा रहे बैंकिंग उद्योग को उक्त अधिनियम के प्रयोजनों के लिए 29 दिसम्बर, 1981 से छ: माम की कालावधि के लिए लोक उपयोगी सेवा धोषित किया था;

श्रीर केन्द्रीय सरकार की राप है कि श्रोकहित में उक्त कालावधि को छ: मास की झौर कालावधि के लिए वढाया जाना झपेक्षित है;

ग्रत', ग्रब ध्रौधोगिक विवाद ग्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 2 के खण्ड (क) के उपखंड (vi) के परम्लक हारा प्रदस्त शक्तियो का प्रयोग करते हुए केन्टीय सरकार उक्त उद्योग को उक्त ग्रिधिनियम के प्रयोजमों के लिए 29 जून, 1982 में छ माम की श्रौर कालाविध के लिए लोक उपयोगी सेवा घोषित करती है।

[मंड्या एस० 1 1 0 1 7 / 9 / 8 1 - भी ० - 1 (ए)]

New Delhi, the 25th June, 1982

S.O. 2536—Whereas the Central Government having been satisfied that the public interest so required had, in pursuance of the provision of sub-clause (vi) of clause (n)

of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), declared by the notification of the Government of India in the Ministry of Labour No. S.C. 158 dated the 28th December, 1981 the Banking Industry carried on by a banking company as defined in clause (bb) of section 2 of said Act to be public utility service for the purposes of the Said Act, for a period of six months, from the 29th December, 1981.

And whereas, the Central Government is of opinion that public interest requires the extension of the said period by a further period of six months;

Now therefore, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947) the Central Government hereby declares the said industry to be a public utility service for the purpose of the said Act; for a further period of six months from the 29th June, 1982.

[F. No. S-11017 9/81-D.O. I.A.]

का० आ० 2537 — केन्ब्रीय सरकार ने यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना प्रपेक्षित था, प्रीक्रोगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 2 के खाउ (१) के उपखड़ (VI) के उपखंड़ (प्रा) के उपखंड़ (प्रा) के उपखंड़ (प्रा) के उपखंड़ के प्रशासरण में भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की प्रधिसूत्रना संख्या का० था० 44 तारीख़ 19 विसम्बर, 1981 द्वारा खाद्य सामग्री उद्योग में कार्यरत भारतीय खाद्य निगम का उक्त प्रधिनियम के प्रयोजनों के लिए 28 विसम्बर, 1981 में छ मास की कालाविधि के लिए लोक उपयोगी सेवा घोषित किया था,

ग्रीर केन्द्र सरकार की राय है कि लोकहित में उक्त कालायधि को छ माम की ग्रीर कालावधि के लिए बंद्राया जाना ग्रपेक्षित है;

श्रन, श्रव श्रीबोगिक विवाद श्रीधनियम, 1947 (1947 का 14) भी धारा 2 के खड़ (२) के उपख़ड़ (∨i) के परन्तुक द्वारा प्रवस्त गरिनयों का प्रयाग करते हुए केन्द्राय सरकार उ≠त उद्योग को उक्त श्रीधनियम के प्रयोजनों के लिए 28 ज्न, 1982 से छ मास की भीर कारावित्र के निए लोग उपयोगी सेवा योगित करती दें।

[फाइल सं० एम०।।।।7/12/81-श्री-1 ए०)]

S.O. 2537.—Whereas the Central Government having been satisfied that the public enterest so required had, in pursuance of the provision of sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), declared by the notification of the Government of India in the Ministry of Labour No. S.O. 44 dated the 19th December, 1981 the Food Corporation of India engaged in the Food Stuff Industry to be a public utility service for the purposes of the said Act, for a period of six months, from the 28th December, 1981.

And whereas, the Central Government is of opinion that public interest requires the extension of the said period by a further period of six months;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby declares the said industry to be a public utility service for the purpose of the said Act, for a further period of six months from the 28th June, 1982.

[No. S-11017/12/81-D. J.A.]

नर्ड दिल्ली, 28 जन, 1982

का० आ० 2538 — केन्द्रीय सरकार ने यह समाधान हो जाने पर कि लोकहिन में ऐसा करना अपेक्षित था, श्रीक्रोगिक विजाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की श्वारा 2 के खण्ड (ह) के उपखंड (VI) के उपस्था के सममरण में भारत मरकार के श्रम मंत्रालय की अधि-सुचमा संस्था का० श्रा० 324 विसोद 13 अनवरी, 1982 द्वारा बैंक

सोट प्रेस, देवास में सेका को इका अधितातम के प्रवाजनों के लिए 15 जनगरी, 1982 में रूपमाम की फालायधि के निए लोक उपयोगी सेवा घोणित किया था:

श्रीर केर्द्राय सरकार की राय है कि उक्त अध्यावधि की छ। मास की श्रीर कालावधि के लिए बढाया जाना श्रूपेक्षित है:

मतः, श्रव श्रीद्याभिक विकास श्रीवितितमः, 1947 (1947 का 14) भी धारा 2 के खंड (१) के उपसंघ ्री(vi) के परन्तुक झारा प्रश्न सक्तियों का प्रयोग करते वए केन्द्रीय सरकार उपन उद्योग को उपन स्मिधिनयम के प्रयोजनों के लिए 15 जुलाई, 1982 से छः मास की श्रीर कालावधि के लिए लेक उपसंगी नेवा बोधित करती है।

> [मं० एम०11017/11/81-शी-1 (ए)] एल० के० नारायणंन, ध्रवर संस्थि

#### New Delhi, the 28th June, 1982

S.O. 2538.—Whereas the Central Government having been satisfied that the public interest so required had, in pursuance of the provision of sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), declared by the notification of the Government of India in the Ministry of Labour No, S.O. 324 deted the 13th January, 1982, the service in the Bank Note Press, Dewas, to be a public utility service for the purposes of the said Act for a period of six months, from the 15th January, 1982;

And whereas, the Central Government is of opinion that public interest requires the extension of the said period by a further period of six months;

Now therefore, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby declares the said industry to be a public utility service for the purposes of the said Act, for a further period of six months from the 15th July, 1982.

[No. S-11017(11)|81-D.I.(A)] L. K. NARAYANAN, Under Secy.

## नई दिल्ली, 26 जुन, 1982

का० आ० 2539.— टेका श्रम (विनियम भीर उत्पादन) केन्द्रीय नियम, 1971 के नियम 3 के साथ पठित टेका श्रम (विनियम भीर उत्पादन) मधिनियम, 1970 की धारा 3 द्वारा प्रदल्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार श्रीधसूचना संख्या का० आ० 2111, नारीख 16 जुलाई, 1981 के साथ पठित भारत सरकार के श्रम मंत्रालय की मधिसूचना संख्या पा श्रा० 2087 तारीख 16 ग्रगम्न, 1980 में निम्नकिश्विस संबोधन करनी है, अर्थान्:—

"उक्ष श्राधिस्थना में, क्रमांक । के सामने "श्रीमनी राम दूलारी सिन्हा, श्रम राज्य मंत्री" के स्थान पर "श्री धर्मवीर, उप श्रम मंत्री" गरको को रखा जाए।"

> [संह्या एस०16025/35/81--ण्ल० इटस्यू०] बीठ एस० ग्रस्यर, ग्रवर सचिय

## New Delhi, the 26th June, 1982

S.O. 2539.—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970 (37 of 1970), read with rule 3 of the Contact Labour (Regulation and Abolition) Central Rules, 1971, the Central Government hereby makes the following amendment in the motification of the Government of India in the Ministry of Labour No. S.O. 2087 dated the 16th August, 1980 read

with notification S.O. 2111 dated the 16th July, 1981, namely:

In the said notification, against Scrial No. 1, "Shrimati Ramdulari Sinha, Minister of State for Labour", the words "Shri Dharma Vir, Deputy Labour Minister" shall be substituted.

> [S-16025]35|81-LW| V. N. AIYER, Under Secy.

## नई दिल्ली, 19 जुन, 1982

कार आ० 2540.—कंटीय सरकार, कर्मचारी राज्य र्याया मिधिनियम, 1948 (1948 का 34) की धारा 91-क के साथ पिटत धारा 88 प्रारा प्रदल प्रितियों का प्रयोग करने हुए, भीर भारत मरकार के थम मलालय की प्रिक्षियाना संख्या कार प्रार 1260, दिनांक 17 अप्रैल, 1980 ग्रीर संख्या कार भार 1703, दिनांक 9 जन, 1980 के यमुक्तम में वैत्यालिक ग्रीर श्रीदोगिक प्रमुखान परिष्ट्, नई दिल्ली की (1) राष्ट्रीय गंसायनिक प्रयोगशाला, पूना, (2) राष्ट्रीय मौतिक प्रयोगशाला, नई दिल्ली (3) राष्ट्रीय वैमानिक प्रयोगशाला, अंगलीर, (4) प्रादेशिक प्रमुखान प्रयोगशाला, हंदराबाद, (5) केन्द्रीय खाद्य प्रयोगिकी प्रमुखान संस्थान, मैसूर ग्रीर (6) केन्द्रीय ग्रीयध अनुमंधान परिष्ट् गस्थान, लग्ननऊ के स्थायी भीर भस्थायी कर्मचारिदों को उक्त प्रितियम के प्रयन्ति में पहली ज्लाई, 1980 से 30 सितम्बर, 1982 तक जिसमें यह दिन भी मिमिलित है, एक वर्ष की धीर ग्रवधि के लिए छूट देती है।

- 2. पूर्वीकत छट की शर्त निम्नलिखित है, अर्थात:---
- (1) पूर्वीस्य थारकाना, जिसमें कर्मचारी नियोजित हैं, एक रजिस्टर रखेगा, जिसमें छूट प्राप्त कर्मचारियों के नाम ग्रीर पदाभिश्रान कियाए जाएंगे;
- (2) इस एट के होते हुए भी, कर्मचारी उक्त श्रधिनियम के श्रधीन ऐसी प्रसृतिद्वाएं प्राप्त करने रहेंगे, जिनको पाने के लिए वे ॰स श्रधिसूचना द्वारा थी गई छूट के प्रश्रुल होने की नारीख से पुर्ल/संदल अभिदायों के श्राधार पर हकदार हो जाते:
- (3) छूट प्राप्त श्रवधि के लिए यदि कोई ग्रभिदाय पहले ही किए जा चुके हो, तो वे बापिस नहीं किए जाएंगे;
- (4) उक्त कारखाने का नियोजन, उस प्रविध की बाबन जिसके दौरान उस कारखाने पर उक्त प्रिविनयम प्रवर्तमान था (जिसे इसमें इसके पण्चात् "उक्त प्रविधि" कहा गया है), ऐसी िर्रणायां ऐसे प्ररूप में और ऐसी विधिष्टियों सहित देगा जी कर्मचारी राज्य बीमा (साधारण) विभियम, 1950 के प्रवीन उसे उक्त प्रविध की बाबत देनी थी;
- (5) नियम द्वारा उक्त श्रिधिनियम की छारा 45 की उपधारा (3) के श्राप्ति नियम किया गया कोई निरीक्षक या नियम का इस नियम प्राधिकृत कोई श्रास्य पदधारी;---
  - (1) धारा 14 की उपधारा (1) के प्रधीन, उक्त प्रवधि की बाबत की गई किसी विवरणी की विशिष्टियों को सन्यापित करने के प्रयोजनार्थ, या
  - (2) यह प्रभिनिष्चित करने के प्रयोजनार्थ कि कर्मचारी राज्य वीमा (माधारण) विनियम, 1950 द्वारा यथाप्रपेक्षित रिजस्टर भ्रौर श्रमिलेख उक्स भ्रवधि के लिए रखे गये ये या नहीं, या
  - (3) यह ध्राभितिष्यित करने के प्रयोजनार्थ कि कर्मचारी नियोजक द्वारा दिए गए उन फायदों को, जिसके प्रतिफलस्य क्ष्य इस ध्राथमुचना के प्रधीन छूट दी जा रही है, नकद भीर वस्यु के इप भें पाने का हुकदार बना हुआ है या नहीं; या

(4) यह श्रभिनिधिचन करने के प्रयोजनार्थ कि उस श्रवधि के दौरान जब उक्त कारखाने के स्वध में श्रधिनियम के उपवध श्रवस थे, ऐसे किन्हीं उपवधी का श्रनुपालन किया गया था नहीं,

## निभ्नलिखित कार्य करने के लिए मशक्त होगा ---

- (क) प्रधान या ग्रव्यवहित नियाजक से ग्रपेक्षा करना कि वह उसे ऐसी जीनकारी दे जिसे उपयोक्त निरीक्षक या ग्रन्य पदधारी ग्रावण्यक समझता है; या
- (ख) ऐसे प्रधान या अध्यवहित नियाजक के अधिभागाधीन किसी कारखाने रथापन नार्यालय या अन्य परिसर में किसी भी उचित समय पर प्रांण करना और उसके प्रभारी व्यक्ति से अपेक्षा करना कि वह ध्यक्तिया के निरोजन और मजदूरी के सदाय में संबधित ऐसे लेखा, बहिया और अन्य दस्तावेज, ऐसे निरोदाक या अन्य पदधारी के समक्ष प्रस्तुत करे और उनकी परीक्षा करने दे, या उन्हें ऐसी जानकारी दे, जिसे वे आवश्यक समक्षते है, या
- (ग) प्रधान या अव्यविह्न नियोजक की, उसके अभिकर्ता या सेवक की, या ऐसे किसी व्यक्ति की जो ऐसे कारखाने, स्थापन, कार्यालय या अन्य परिसर से पाया जाए, या ऐसे किसी व्यक्ति का जिसके बार से उक्त निरीक्षक या अन्य पदधारी के पास यह विश्वास करने का युक्तियक्त कारण है कि बहु कर्मवर्ष है, परीक्षा करने :
- (६) ऐसे कारलान, स्थापन, कार्यालय या श्रन्य परिसर में रखें गए किसी रिजन्टर, तेखा बही या श्रन्य दस्तावेज की नकल तैयार करना या उससे उद्धरण लेना ।

## व्यास्यत्म**क** ज्ञापन

ध्म मागले मे पूर्वपंधी प्रभाव से छुट देनी आवश्यक हो गई है, क्ष्मोक्ति छूट के लिए प्राप्त प्रार्थना-पह की कार्रवाई पर समय लगा । तथापि, यह प्रमाणित किया जाना है कि पूर्वपंक्षी प्रभाव से छूट देने से किसी के हिंस पर प्रतिकृत प्रभाव नर्ग परेगा ।

[सस्या एस०-38014/2/82=एच० **प्राई**०]

#### New Delhi, the 19th June, 1982

S.O. 2540.—In exercise of the powers conferred by section 88 read with section 91A of the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948), and in continuation of the not fication of the Government of India in the Ministry of Labour No. S.O. 1260 dated 17th April, 1980 and S.O. No. 1703 dated the 9th June, 1980, the Central Government hereby exempts the permanent and temporary employees of (1) National Chemical Laboratory, Poona (2) National Physical Laboratory, New Delhi (3) National Aeronautical Laboratory, Bangalore (4) Regional Research Laboratory, Hyderabad (5) Central Food Technological Research Institute, Mysore and (6) Central Drug Research Institute, I ucknow belonging to the Council of Scientific and Industrial Research, New Delhi from the operation of the said Act for a further period with effect from the 1st July 1980, upto and inclusive of the 30th September, 1982

The above exemption is subject to the following conditions, namely:---

- (1) The aforesaid factory wherein the employees are employed shall maintain a register showing the names and designations of the exempted employees;
- (2) Notwithstanding this exemption, the employees shall continue to receive such benefits under the said Act to which they might have become entitled to on the basis of the contributions paid prior to the date from which exemption granted by this notification operates;

- (3) The contributions for the exempted period, if already paid, shall not be refunded;
- (4) The employer of the said factory shall submit in respect of the period during which that factory was subject to the operation of the said Act (hereinafter referred to as the said period), such returns in such form and containing such particulars as were due from it in respect of the said period under the Employees' State Insurance (General) Regulations, 1950;
- (5) Any inspector appointed by the Corporation under sub-section (1) of section 45 of the said Act, or other official of the Corporation authorised in this behalf shall, for the purposes of—
  - (i) verifying the particulars contained in any return submitted under sub-section (1) of section 44 for the said period; or
  - (ii) ascertaining whether registers and records were maintained as required by Employees' State Insurance (General) Regulations, 1950 for the said period; or
- (iii) ascertaining whether the employees continue to be entitled to benefits provided by the employer in cash and kind being benefits in consideration of which exemption is being granted under this notification; or
- (iv) ascertaining whether any of the provisions of the Act had been complied with during the period when such provisions were in force in relation to the said factory be empowered to—
  - (a) require the principal or immediate employer to furnish to him such information as he may consider necessary; or
  - (b) enter any factory, establishment, office or other premises occupied by such principal or immediate employer at any reasonable time and require any person found incharge thereof to produce to such inspector or other official and allow him to examine such accounts, books and other documents relating to the employment of persons and payment of wages or to furnish to him such information as he may consider necessary: or
  - (c) examine the principal or immediate employer, his agent or servant, or any person found in such factory, establishment, office or other premises or any person whom the said inspector or other official has reasonable cause to believe to have been an employee; or
  - (d) make copies of or take extracts from, any register, account book or other document maintained in such factory, establishment, office or other premises

#### EXPLANATORY MEMORANDUM

It has become necessary to give retrospective effect to the exemption in this case as the processing of the application for exemption took time. However, it is certified that the grant of exemption with retrospective effect will not affect the interest of anybody adversely.

[No. S-38014/2/82-HI]

### नई दिल्ली, 21 जुन, 1982

करं आर 2541 — केन्डीय सरकार की यह प्रतीत होता है कि मैंसर्ग एन बी टंटरप्राइजैंज, 150, धरमटोला स्ट्रीट, कलकत्ता-13, जिसके धन्सर्गन (1) 6, फिलिप्स स्ट्रीट, महास-1, (2) 11-22-30, ख्रार ब्रार प्रपाराव स्ट्रीट, विजयवाड़ा—1 भीर (3) 40/72, हास्पिटल रोड, परेड, कानपुर—1 स्थित उसकी गांखाएं भी हैं।

नामक स्थापन से सस्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मचारियो की बहुसंख्या इस द्वाल पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भिविष्य निधि ग्रीर प्रकीण उपबन्ध श्रीधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए;

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्राधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त णिक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त ग्रिधिनियम के उपकरक्ष उक्त स्थापन को लाग करती है।

[#o गमo 35017/13/82-पी गफ-II]

#### New Delhi, the 21st June, 1982

S.O. 2541.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs N.B. Enterprises, 150, Dharamtolla Street, Calcutta-13 including its branches at (1) (6), Philips Street, Madras-1, (2) 11-22-30, R.R. Appa Rao Street, Vijayawada-1 and (3) 40/72, Hospital Road, Parade, Kanpur-1 have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act. 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(13)/82-PF-III

का० आ०  $2542 \rightarrow$  केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसम ए० के० जी० इलेक्ट्रनिक्स इंडस्ट्रीज, 26 नवलीपारा रोड, कलकत्ता- 8 जिसके घल्मर्गत 1/2 सिडलटन स्ट्रिट कलकत्ता 71 स्थित उसका केन्द्रीय कार्यालय भी है।

नामक स्थापन में सम्बद्ध नियोजक श्रीर कर्मचारियों की बहुसख्या इस बात पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि श्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध श्रीधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

श्रतः केरद्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियमं की धारा ! की उपधारा (4) द्वारा प्रदेस प्रक्रियों का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग् करनी है।

[#o ঢ়#o-35017/18/82 -fto ঢ়#o-2]

S.O. 2542.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs A.K.G. Electronics Industries, 26, Nabalia Para Road, Calcutta-8 including its Central Office at 4/2, Middleton Street, Calcutta-71, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo. S. 35017(18)/82-PF III

करि और 2543—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स ईस्टर्न इसको फार्मा (प्राहरेट) लिमिटेड, 1. काली दत्ता स्ट्रंट, कलकक्ता-5 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मजारियो की बहुसंख्या इस बान पर सहमत हो गई है कि कर्मजारी भिक्ष्य निधि और प्रकीण उपवन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए;

भ्रम. केन्द्रीय सरकार, उक्त श्राधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रीधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लोगू करनी है।

[#o एसo-35017/20/82-पीo एफo [1]

S.O. 2543.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Eastern Esco Pharma (Private) Limited, I, Kali Dutta Street, Calcutta-5, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act. the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(20)/82-PF-II]

का० आ० 2544 — केन्द्रीय सरकार की यह प्रनीत होता है कि मैसमं यूनीक इलक्ट्रोध्येटिंग यक्से 75, डा० लाल माहन भट्टाजाओं रोड, कलक्ला-14 नामक स्थापन में सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मधारियों की बहुसंख्या इस बान पर महमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि श्रीर प्रकीण उपबन्ध श्रीधानियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्टापन को लाग किए जाने चाहिए :

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा । की उपताक्ष (4) द्वारा प्रकल शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है।

[र्स० एम० 35017/21/82—पी० एक० II]

S.O. 2544.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Unique Electroplating Works, 75, Dr. I al Mohan Bhattacharjce Road, Calcutta-14, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(21)|82-PF-II]

का० आ० 2545 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स एनोरा, पलोर्स 31, राखन वास प्रीडिस रोड, कनकत्ता-27 नामक स्थापन में सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचारियों की बहुमख्या इस बान पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 को 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन की लागू किए जाने चाहिए;

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त भ्राधिनियम की धारा 1 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्तं शक्तिया का प्रयोग करने हुए उक्त भ्राधिनियम के उपबन्धः उक्त स्थापन को लाग् करनी है।

[सं० एस०--35017/22/82-प्रि एफ०-]]]

S.O. 2545.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Filora Floors, 31, Rakhaldass Auddy Road, Calcutta-27, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(22) | 82-PF-III

ूका० आ० 2546.— केन्द्रं के सरकार का यह प्रतीत होता है कि मैसर्स वी जनरण बायर प्रोडक्ट्स, 28, बी० टी० रोड, कसरहटी, 24 परगना नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मकारिया की बहुसच्या इस बान पर सहमत हा गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (195° का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए;

भ्रत केन्द्रीय सरकार, उत्तन भ्राधिनियम की धारा । की उपधारी (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उत्तन भ्राधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन की लागु करनी है।

[स॰ ११२०-35017/2 ग/82-पी॰ एफ॰-II]

S.O. 2546.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis The General Wire Products, 28, B T Road, Kamarahati, 24-Parganas have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017]23[82-PF-II]

का० आ० 2547 - केन्द्रीय सरकार को यह प्रतित होता है कि मैसर्स भ्रस्क इंटरप्राहजन (संकेनिक्ल) (प्राह्मेट) लिसिटड, 1, नेताजी मुभाय मार्ग, कलकत्ता-1, जिसके भ्रन्तर्गत 16 एव 16/1 ग्राइ फौरणोर मार्ग, हावड़-1 स्थित उसका कारखाना मी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक भौर कर्मचारियों की बहुमख्या इस बान पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भौर प्रकीर्ण उपवन्ध भ्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध उकत स्थापन लागू किए जाने चाहिए,

श्चन केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त प्रक्तियों का प्रयोग करते हुंग्, उक्त अधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है।

[स॰ एस॰-35017/24/82-पी एफ॰-11]

S.O. 2547.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Ask Enterprise (Mechnical) Private Limited, 1, Netaji Subhash Road, Calcutta-1, including its Factory at 16 and 16/1, Grand Foreshore Road, Howrah-1, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017/24/82-PF-II]

कां आं 2548—केन्द्रीय मरनार का यह प्रतीत होता है कि मैमर्स योपल एक्सपोर्ट्स (प्राइवेट) लिमिटेड, 4, लिट्टल रसेल स्ट्रीट, कलकत्ता-71 नामक स्थापन में सम्बद्ध नियाजक और कर्मनारियों की बहुसख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मनारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध अधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागू किये जाने चाहिए;

अत केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियमकी धारा की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करनी है।

[स॰ एस॰-35017/25/82-पीएफ-II]

S.O. 2548—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Opal Exports (Private) Limited, 4, Little Russell Street, Calcutta-71, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in excicise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo. S. 35017|25|82-PF-Hb

कां० आ० 2549 — कंद्रीय संरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसमं स्मेशिएलाइज्ड शिप एड कार्गो हैडलिंग एजेसी (प्राइवेट) लिमिटेड, कनक भवन, 41 चौरंथी मार्ग कलकत्ता-71, जिसके घरतांत 26/1 सत्य डाक्षघर रोड, कलकत्ता-23 स्थित उसका गोरी कार्यालय भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक श्रीर कर्मचारियों की बहुमख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि श्रीर प्रकीण उपबन्ध श्रीधनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन की लागू किए जाने चाहिए ,

भ्रत, केन्द्रीय सरकार, उक्त भ्रष्ठिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त णक्तियों का प्रयोग करते हुए उक्त भ्रष्ठिनियम के उपवन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है ।

[म॰ एम॰-35017/26/82-पी एफ-II]

S O. 2549.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Specialised Ship and Cargo Handling Agency (Private) Limited, Kanak Building, 41, Chowringhee Road, Calcutta-71, including its Dock Office at 26|1, Satya Doctor Road, Calcutta-23, have agreed that the provisions of the Fmployees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Not the one in ever isc of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S 35017|26|82-PF-II]

का० आ० 2550 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स विण्वताथ ब्राटोमोबाइलस, 43 डायमड हार्बर मार्ग, कलकत्ता-27, जिसके ब्रन्सर्गत 39/3 सरम्ता मृख्य मार्ग, कलकत्ता-62 स्थित इसकी णाखा भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मवारियो की बहुसख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मवारी भविष्य निधि ब्रौर प्रकीण उप- बन्ध ब्रिधिस्यम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए ,

श्रत , केन्द्रीय सरकार, उक्त मधिनियम की धारा । की उपधारा (4) द्वारा प्रदक्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त मधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करनी है ।

[स॰ एस॰-35017/27/82-पी एफ-II]

S.O. 2550.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs establishment the Bigwanath Automobiles, 43, Diamond Harbour Road, Calcutta-27, including its branch at 39/3, Sarsuna Main Road, Calcutta-62, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act. 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017|27|82-PH-II]

कार आर 2551.---केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैरार्स मेकाबो (ग्रार एड डी) (प्राइबेट) लिमिटड 2, चर्चलेन, कलकता-1, जिसके श्रन्तर्गत पिकनिक गार्डन राष्ट्र एक्सटेन्णन लसकरत, कलकला-३० म्थित उसका कारखाना भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक श्रीर कर्मचारिया की बहसख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्तस्थापन का लागु किए जाने चाहिए ,

धतः, कंन्द्रीय गरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त णक्तिया का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[स॰ एम-35017/28/82-पीएफ-H]

S.O. 2551.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messia Mecavo (R and D) (Private) Limited, 2, Church I ane, Calcutta-1, including its Factory, at Picnic Garden Road, Extention, Laskarat, Calcutta-39, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017[28[82-PF-II]]

का० आ० 2552.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स एम० बी० रंजन, केयर भ्राफ मृन्दरक्षन लांच सिडिकेट, चंदपलबाट स्ट्रैंड मार्ग, कलकत्ता-6, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए आने चाहिए ;

न्नतः, केन्द्रीय सरकार, उक्त न्नाधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त भधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है।

[सं॰ एस-35017/29/82-पीएफ-I]]

S.O. 2552.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs M. V. Ranjan, Care Of Sundarban Launch Syndicate, Chandpal Ghat Strand Road, Calcutta-1, have agreed that the provisions of Employees' Provident Funds and Miscellancous Provisions Act, 1951 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the sald Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017]29[82-PF-II]

कार० अरा० 2553---केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैनर्स सिह एड कपनी, 86 के० एन० सी० मार्ग, बारासान, 24-परगाना, जिसके ग्रन्तर्गत पं।० 399/1, कियानाला लेन कलकला-29 स्थित उसकी णाखाः क।यालिय भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मच।रियो की बहुसख्या इस जात पर सहसत हा गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भ्रौर प्रकीर्ण उपबन्ध श्रक्षिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु किए जाने चाहिए ,

द्भात , केन्द्रीय गरकार, उक्त ग्रीधनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वार। प्रवत्त प्रक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधितियम के उपबन्ध उपन स्थापन को लाग करता है।

[म॰ एस-३५०) 7/३०/82-र्पाएफ-11]

S.O. 2553.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in to the establishment known Singh and Company, 86, K.N.C. Road, Barasit, 24-Paraganes. mcluding it branch office at P-399 1, Keyatalla Lane, Calcutta-29, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Nov, th refere, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017|30|82-PF-II]

का० आ० 2554 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स सन लिथेग्राफण कपनी, 18, हम चन्द्र तस्कर रोड, कलकत्ता-10 जिसके प्रन्तर्गत 35, हैम जन्द्र नस्कर रोड, कलकत्तर-10 स्थित इसका कारखाता भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक और कर्मनारियों की बहुमख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मवारो भविष्य निधि भीर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त म्थापन को लागू किए जाने चाहिए ,

न्नन , केन्द्रीय सरकार, उक्त ऋधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) ढ़ारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है।

मि॰ एस-35017/31/82-श्रीएफ-III

S.O. 2554.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Sun Lithographing Company, 18, Hem Chandra Naskar Road, Calcutta-10 including its Factory at 35, Hem Chandra Naskar Road, Calcutta-10, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

therefore in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017|31|82-PF-II]

**का**० **आँ**० 2555-—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता कि मैसर्स सैंट्रल ग्रुप, पी-40, ब्लाक-पी, न्यू ग्रालीपुर, कलकत्ता-53 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रौर प्रकीर्ण उपबन्ध ग्रिधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए ;

ग्रत, केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रक्षिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) डारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त ग्रधिनियम के उपबन्ध उथन स्थापन को लाग करनी है।

[सं॰ एस.-35017/32/82-पीएफ-<mark>ग</mark>ु

S.O. 2555.—Whereas it appears to the Central Government at the employer and the majority of the employees in that the employer and the majority establis'iment the known relation Messis Group, P-40, Central Blo∪k-B, New Alipur. Calthat cutta-53, have agreed the provision οf Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

---

Now, therefore, in exericse of the powers conterred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017|32|82-PF-11]

का० आ० 2556 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीन होता है कि मैंसर्स वि डेली नवी प्रभात, 264, एम० बपिन बिहारी गाँग्ली स्ट्रीट कलकत्ता-12 जिसके ग्रन्तर्गत (1) फेज नं० 1, कोठी नं० 257, फेज एस० ए० एस० नगर, मोहाली, चंडीगढ़, झौर (2) सिटी आफिस, 70, सदानन्द रोड, कलकत्ता-27 स्थित उसकी शाखाएं भी हैं, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हों गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि स्नीर प्रकीर्ण उपबन्ध स्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबंध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए ;

न्नन केन्द्रीय सरकार, उक्त भक्षितियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त अधिनियम के उपबन्ध ंउक्त स्थापन को लागू करती है।

[सं॰ एम-35017/33/82-पीएफ-II]

S.O. 2556.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs The Daily Navi Parbhat, 264, M. Bepin Behari Ganguly Street, Calcutta-12 including its branches at (1) Phase No. 1, Kothing and S.A. Navar Mobils of Phase Phase Phase Phase S.A. Navar Mobils of Phase Pha No. 257, Phase, S.A.S. Nagar, Mohali, Chandigarh and (2) City Office 70, Sadananda Road, Calcutta-26, have agreed that the provisions of the Employees Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017|33|82-PF-III

कार आर 2557 -- केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स एक्से कसल्टेट (प्राइवेट) लिमिटेड, 10, मिडलटन रोड, कलकत्ता-71 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक ग्रीर कर्मचारियों की बहुसख्या इस बान पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रौर प्रकीर्ण उपबन्ध अधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए ;

भ्रत केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तिया का प्रयोग करते हुए, उक्त ग्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागु करती है।

[सं एस०-35017/34/82-पीएफ**-]**]]

S.O. 2557.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Acme Consultants (Private) Limited, 10. Middleton Road, Calcutta-71, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment:

is record in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017 34 82-PF-II]

का० आ० 2558 - केन्द्रीय सरकार की यह प्रतीत होता है कि मैसर्म हिन्दस्तान केंद्रिट कारपारेणन, 9, पारसी चर्च स्ट्रीट, कलकमा -1, भामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मचारियो की बहुमख्या उस बात पर महमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकेण उपबन्ध प्रधि-नियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थान की लागू किए जाने चाहिए ;

श्चन केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 1 की अपधारा (4) द्वार। प्रदत्त णक्तिया का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है।

[स॰ एस॰ 35017/43/82-पीएफ-II]

S.O. 2558.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the cstablishment known as Messrs Hindustan Credit Corporation, 9, Parsec Church Street, Calcutta-1, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said cstablishment:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(43) [82-PF-11]

कार आर 2559.--केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स पूर्ण डिस्ट्रीब्युटर्स, 5/1, घाचार्य जगदीस चन्द्र बोस मार्ग, कलकत्ता-20, जिसके मन्तर्गत 9, जस्टिम चन्द्र माधव मार्ग, कलकत्ता-20 स्थित उसका गोबाम भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भौर कर्मचारियो की बहसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध ग्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापनको लागु किए जाने चाहिए ;

भ्रत केर्न्द्रीय सरकार, उक्त भ्रधिनियम की घारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त गक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त घिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करनी है।

[सं० एस-35017/44/82-पीएफ-II]

S.O. 2559—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in re-lation to the establishment known as Messis Purna Distributors, 5/1. Acharya Jagdish Ch. Bose Road Calcutta-20, including its Godown at 9, Justice Chandra Madhab Road, Calcutta-20, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. F. 35017|44|82-PF-JH]

क्ता० आर० 2,560 ----केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीन होता है कि मैसर्भ प्रेमिश्रम स्टाक्स एण्ड बोन्डस लिमिटेड, 27, सर श्रार० एन० मखर्जी मार्ग, शीमरी मंजिल, कलकत्ता-1 नामक रथापन नियोजक स्प्रीर कर्मचारियो की बहर्मक्या इस सास पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भवित्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध भ्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए ,

श्चन केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वपरा प्रदन्त शक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त अधिनियम के उपबन्ध उदन स्थापन को लागु करती है।

[सं॰ एस॰ 35017/45/82-पी॰ एफ॰ II]

S.O. 2560.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Precious Stocks and Bonds Limited, 27, Sir R.N. Mukherjee Road, 3rd Floor, Calcutta-1, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(45)/82-PF-II]

का० आ० 2561 -- केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स 12-री, नेताजी सुभाष-मार्ग कमरा मं. 41, जेनपावर इलेक्टिक. कलकता-1, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मचारियों की बहु-संख्या इस बात पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु किए जाने चाहिए ,

मन केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) टारा प्रवत्त शक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त ऋधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है।

[सं० एम०-35017/46/82-पी० एफ० II]

S.O. 2561.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Genpower Electric, 12-B, Netaji Subhas Road, Room No. 41, Calcutta-1, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

IN. S. 35017(46)/82-PF-II]

ना० आ० 2562.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स जनता मी० एउ एफ० एजेन्सी, 16/ए स्थानगोगा-स्ट्रीट, (इसरी मंजिल), कलकत्ता-1, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बरुमंख्या इस बात परमहमन हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीर्ण उपबन्ध भिधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध उक्त स्थापन का लागू किए जाने चाहिए ;

म्नतः केन्द्रीय सरकार, उक्त मधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त मक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रक्षिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है।

[मं॰ एम॰-35017(47)/82-पी॰ एफ॰-H]

S.O. 2562.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees ment that the employer and the histority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Janata C&F Agency, 16/A, Synagogne Street, (2nd Floor), Calcutta-1, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment. lishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment;

**का० आ०** 2563 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि भैसर्म बंगाल हैड डांहरा एंड वाणिग, 37-ए, चौलपटटी रोड, कलकसा-10, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक श्रीर कर्मचारियो की बहुसंख्या .स बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध भिधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए ;

श्रत. केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) हारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है।

[स॰ एम॰-35017/50/82-पी॰ एप॰ II]

S.O. 2563.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Bengal Hand Dyeing and Washing, 37-A, Chaulpatty Road, Cal-cutta-10, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said esta-

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment:

[No. S. 35017(50)/82-PF-III

का० आ० 2564 -- केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स हिमावरी पेंटम १ एड केमिकल्म, 4, ट्रेन्बिंग, ग्राइड गोड, डाककर वैद्यवनी, जिला हुगली जिसके भ्रन्तर्गत 2, बाटरल स्ट्रीट, कलकला-69 स्थित जिसकी शाखा भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भ्रौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बान पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भिष्ठप्य निधि ग्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध श्रधिनियम, 1952 (1953 का 19) के उपबन्ध उसन स्थापन को लागु किए जाने चाहिए,

श्रद केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवस मानितयो का प्रयोग करते क्षा, उनन प्रधिनियम के उपबंध उक्त स्थापन को लागु करती है।

[मं० एस०-35014/52/82-पी० एफ०-III]

S.O. 2564.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Himadri Paints and Chemicals, 4, Trenching Ground Road, Post office Baidyabati, District Hooghly, including its branch at 2, Waterloo Street, Calcutta-69, have agreed that the provisions of Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said cstablishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017(52)/82-PF, II]

2565 -- केन्द्रीय सरकार को यह प्रनीत होना है कि मैंसर्स वेबेल डांन लिमिटेड, बैंडक इंडस्ट्रियल कापलेक्स पी-1, लालटोला रोड, रूम-303 कलकत्ता-88 जिसके भन्तर्गत यी-3, वेबेल इंडस्ट्रियल इस्टेट, पी० 1 तारटाला रोड, कलकत्ता-88 स्थित उसका कारखाना श्रौर 225 ई, ब्राचार्यं जगदीश चन्त्र भोम रोड, कलकता 20 स्थित उसका रजिस्ट्रीफ़ुत कार्यालय भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीर्ण उपबन्ध अधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उस्त स्थापन को लागू किए (जाने चाहिए ;

द्यतः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा ! की उपधारा (4) हारा प्रवत्त गमिनयों का प्रयोग करने हुए उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को सागू करती है।

[सं॰ एस॰-35017/(55)/82-गुफ् ॰ II]

S.O. 2565.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Webel Dawn Limited, Wheide Industrial Complex, P-1 Taratala Road, Room-303, Calcutta-88 including its Factory at B-03 Webel Industrial Estate, P-1, Taratala Road, Calcutta-88 and its Registered Office at 225E, Acharya Iagadish Chandra Bose Road, Calcutta-20, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Fund, and Miscellancous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35017 (55)/82-PF.II]

का० अर० 2566—केन्द्रीय सरकार की यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स सैन्स सौसी, 27-बी, कामक स्ट्रीट, कलकत्ता-16 जिसके झंतर्गत (1) उतरी प्रादेणिक कार्यालय 1 ई/1 अंडेबाला एक्सेटेशन, क्लिक रोड, नई दिल्ली -55, (2) पिष्ट्रमी प्रादेशिक कार्यालय "इलाजो हाउन" सर पी० मेहता रोड, मुम्बई-1 और (3) दक्षिणी प्रादेशिक कार्यालय, 20 ग्रीस्स रोड, मद्रास- 6 स्थित उसके प्रस्य कार्यालय भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध सियोजक ग्रीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध प्रधितियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन की लाग किए जाने चाहिए;

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रिधिनियम की धारा । की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त ग्रिधिनियम के उपबन्ध उक्ष स्थापन की लाग करनी है ।

[म॰ एस॰-35017/56/82-पी॰ एफ॰[]]

S O. 2566.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Sans Souci, 27-B. Camac Street, Calcutta-16 including its other Offices at (1) Northern Regional Office. 1F/1, Jhandewelan Extension, Link, Road, New Delhi-55 (2) Western Regional Office 'ILACO HOUSE' Sir P. Mehta Road, Bombay-1, and (3) Southern Regional Office, 20, Greams Road Madras-6, have agreed that the ricovisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment

[No. S. 35017 (56)/82-PF, II]

का० आ० 2567—केटीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि ममसं इस्टेट इंबेस्टमेट कम्पनी (प्रार्थेट) लिमिटेड मेकसरिया खेम्बर्म, 139, नगीनदास मास्टर मार्ग, फोर्ट, मम्बई-23 नामक स्थापन मे सम्बद्ध नियोजक ग्रीर भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या म बात पर सहसत हो गर्र है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीण उपबन्ध धिविषम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उकत स्थापन को लाग किए जाने बाहिए;

भ्रत केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है ।

[गंख्या एम०-35018(4)/8 भ्पी० एफ०-[]]

S.O. 2567.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishmen, known as Messrs. The Estate Investment Company (Private) Limited Seksaria Chimbers, 139. Nagindas Master-Road, Fort, Bombay-23 have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment

[No. S. 35018 (4)/82-PF-II.]

का० आ० 2568 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसमें सेफ प्राफ्तिट मेंटर, बी० 207, समेक्स इंडिस्ट्रियल एक्टेट, समेक्स काम केन, बा⊩कुला, मुम्बई-27 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्म-चारियो की बहुसहया इस बात पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन की लाग किए जाने चाहिए ;

भ्रात, केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपभाग (4) हारा प्रदत्त प्रक्तियों का प्रयोग कर हुए, उक्त श्रिधिनियम के उपभन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है।

मि॰ एम-35018/5/82-पा॰ एफ॰-II]

S.O. 2568.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messi, Safe Offset Centre, B-207, Sussex Industrial Estate, Sussex Cross Lane, Byculla, Bombay-27. have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellancous Provisions Act 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section I of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (5)/82-PF-II]

भा० आ० 2569 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स रीजेंट बैम्बर्स प्रिमिसेज कोग्रापरेटिव सीसाइटी लिमिटेड, रीजेंट जैम्बर्स 208, नरीमन प्वाईन्ट मुम्बई- 21, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भौर कर्मचारियों की बहुमंड्या स्म बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध श्रीधनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए ,

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) इंटरा प्रदत्त लिक्तियों का प्रयोग करन्तु हुए, उक्त भ्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करनी हैं।

[मख्या एम०-35018/7/82-पी० एफ०-]]]

SO. 2569.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Regent Chambers Premises Cooperative Society Limited, Regent Chambers, 208, Natiman Point, Bombay-21, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions, Act, 1952 (19 of 1952), should be applicable to the said establishment,

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018(7)/82-PF-II]

कार आर 2570 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैस स एन जिल्हा पान कि एन होता है कि मैस से एन जिल्हा है कि माम के सामने, एक बीठ एम जान मार्ग, मुलन्त (पिन्नमी), मम्बई-80, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहुसंख्या प्रम बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी ध्विष्य निधि भौर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिन्मियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए , श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा । की उपधारा (4) हारा प्रवत्त शक्तियो का प्रयोग करने हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करनी है ।

[स॰ एस॰-35018/34/82-पी॰ एफ॰-[I]]

S.O. 2570.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs H.P.I. Industries, 2/20, Anupam Industrial Estate, Opposite Rolli Wak, L.B. S. Marg, Mulund (West), Bombay-80, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (34)/82-PF-1/J

कां० आ० 2571 — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि सैससं जसको इटरनेशनल शिषिण एजेंसी, 321, शरीद भगन सिंह मार्ग, तीसरी संजिल, प्रास्पेक्ट बिल्डिंग, सुम्बई-1, नामक स्थापन से सम्बद्ध सियोजक श्रीर कर्मचारियों की बट्टरांख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध श्रीधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उत्तर स्थापन को लाग किए जारे सिहिए,

भ्रत केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रीर्धातयम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त मक्तियों का प्रयोग करके हुए उक्त श्रीर्धातयम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है ।

[स० एम०-35018/35/82-पी० एफ०-]]]

S.O. 2571.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Joseo International Shipping Agency, 321. Schid Bhagat Singh Road, 3rd Floor, Prospect Building, Bombay-1, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section 4 of Section 1 of the said Art, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (35)/82-PF-JII

का० भ्रा० 2572 — कंन्द्रीय सरकार को यह प्रतीन होता है कि मैसमें मी० टी० मौजा एंड कपनी, धुन मेंगन, 301, फेरे शेड, (मंगलोर स्ट्रीट), मम्बर्ट- 1, नामक स्थापन से मम्बद्ध नियोजक ग्रौर कर्मचारियों की बहुंसंख्या दम बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भिवत्य निधि की बहुंसंख्या दम बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भिवत्य निधि क्षीर प्रकार्ण उपबन्ध ग्रिधिनयम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए,

भ्रत केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त गक्तियों का प्रकोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपग्रन्थ उन्न स्थापन का लागु करती है।

[Ho UHo-35019/36/92-m/25/82-II

S.O. 2572.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs C. D'Souza and Company, Dhun Mansion, 301, Frere Road, (Mangalore Street), Bombay-1, have agreed that the provisions of the Employee's Provident Fund, and Miscellaneous Provisions

Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo. S. 35018(36)/82-PF-III

कारुआ 2573.— केन्द्रीय सरकार का यह प्रतीत होता है कि सैसर्स एक्टेट सिविमेज, कसरा सर 17, विशेषात से सेसन-१/11 होती सादी स्ट्रीट, सुम्बई 23, नासक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक और कमिषारिया का बहु-संख्या इस वास पर सहसत हो गई है कि धर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपवाध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध अकत स्थापन को लागू किये जाने चाहिये ,

श्रतः केन्द्रीय भरकारः, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रोधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागू करनी हैं।

[म॰ ए ।- 35018/37/82-मा॰ एक०-**11**]

S.O. 2573.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messra Accurate Services, Room No. 17, Bansilal Mansion, 9/11, Homi Modi Street, Bombay-23, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act. 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (37)/82-PF-II]

का०आ० 2574.— केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैनसं वि मुम्बई बी० टी० सेन्ट्रल रेलवे एमण्याहज, कन्य्यमर्स को-आपरेटिय सांगाहटी लिमिटेड, विकटारिया टर्मीनल, मुम्बई 1, नामक स्थापन से सम्बन्ध नियोजक भीर कर्मकारियों की संख्या इस बात पर महमत हा गई है कि कर्मनार्थ भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग् किये जाने वाहिये,

भ्रमः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा । की उपधारा (4) द्वारा प्रदस्त गक्तियो का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है ।

[ন০ দ্ন-35018/38/82-ন্তেন্দত-II]

S.O. 2574.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs The Bombay V.T. Central Railway Employees' Consumers' Cooperative Society Limited, Victoria Terminus, Bombay-1, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (38)/82-PF-II]

कर आ ० 2575. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीस होता है कि मैन्स् एसोसिएटेड मेरीटाइम सिवसेज, 294, शाहीद भगन सिष्ठ मार्ग, फ टं, मुम्बई-1 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक और कर्मचारियों की बहुसका इस बास पर सहस्त हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रोर प्रकीण उपबन्ध प्रक्षिनियम, 1953 (1952 टा 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किये शान चाहिये,

श्रमः केन्द्रीय संरक्षारः, उक्तम श्रधिनिधमः, की श्रामा 1 की लपश्रारा (4) द्वारा प्रदेशः णिक्तयों का प्रयोग करने हुए उक्त श्रधिनिधम के उप-बन्ध लेका स्थापन को लागु कर्रमः है ।

[सं॰ एस॰ 35018/39/82-पी॰ एफ॰-]]]

S.O. 2575.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Associated Maritime Services, 294 Shahid Bhagot Singh Road, Fort, Bombay-1, have agreed that the provisions of the I-mployees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018(39)/82-PF-1]]

का॰ प्रां॰ 2576. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैससं सोवरेन एन्टरप्राइ पेज, 329, न्यू टोडो इन्डस्ट्रियल एस्टेंट एन० एम० जाणी मार्ग मुम्बई-11, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्म कारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहसन हा गई है कि कर्म चारी भविष्य निधि श्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध श्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उस्त स्थापन की लागू कियें जाने चाहिये;

श्र∩ः केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रधिनियम की धारा । की उपघारा (4) द्वारा प्रदत्न णक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्न श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है ।

[स॰ एस॰ 35018/41/82-पी॰ एफ॰-II]

S.O. 2576.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Sovereign Enterprises, 329, New Todi Industrial Estate, N.M. Joshi Marg, Bombay-11, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018(41)/82-PF-II]

कांश्याः 2577.--केन्द्रीय संस्कार को यह प्रतीत होता है कि मैसमें ट्रोइका प्रोसेजेश (प्राइवेट) विसिदंड, छटी मंजिल, एम्बेनी सेन्टर, नरीमभ पण्डंट, मुम्बर्र-21 नामभ रयापन के सम्बद्ध नियोजक और कर्मनारियों की बहुतंक्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्ण निद्धिप्रीर प्रकीर्ण अपवन्य प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपयन्ध अक्त स्थापन को लागु किये जाने चाहिये,

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा । वी उपधारा (4) द्वारा प्रवत्न शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त स्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागृ करनी है ।

[सं॰ एस॰ 35018/42/82-पी॰ एफ॰-II]

S.O. 2577.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Troika Processes (Private) Limited, 6th Floor, Embassy Centre, Natiman Point, Bombay-21, have agreed that the provisions of the Finployees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section I of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (42)/82-PF-III

का॰आ॰ 2578.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स वि स्वयंशी ग्रेंस कांगा मिल, 105, केणवजी नायक मार्ग, मोडवी, मुम्बई 9, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारिया की बहुतस्था इस बात पर सहमत हा गई है कि कर्मचारों भांवार विश्वि और प्रतीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) की उपनत्थ उत्त स्थापन को लाग् किये जाने चाहिंगे :

श्रतः केन्द्रीय सरकार उक्त अधिनियम की धारा । की अपधारा (4) द्वारा प्रकल शक्तियों का प्रयाप करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करती है ।

मि० एस० 35018/45/83-पी० एफ०-III

S.O. 2578.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs The Swadeshi Grain Crushing Mill, 105, Kessowji Naik Road, Mandvi, Bombay-9, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (45)/821PF-II]

का॰ आ॰ 2579. —केन्द्राय मरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसमैं भानन्व सुण इंडस्ट्रीज, 7 जी. पहली मंजिल. फेविरट इंडस्ट्रियल एस्टेट. मयरानी लेन, कुली, मुध्वई-70. नामक स्थापन में सम्बद्ध नियाजक भ्रीर कर्भचारियों की बहुमंद्र्या इन बान पर सहमन हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निध्य भीर प्रकीर्ण उपवन्ध भिष्यम, 1952 (1952 क. 19) के उपवन्ध अक्षर स्थापन का लागू किये जाने चाहिये.

श्रतः केन्द्रीय संकार, उक्रम प्रश्चिनियम की धारा 1 उपधारा (4) हारा प्रदत्त सक्तियों का प्रयोग करने हुए, उपन प्रश्चिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करनी हैं।

[एम० 35018/46/82-पी० एफ०-II]

S.O. 2579 —Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Anond Brush Industries, 7-B. 1st Fleor, I avounite Industrial Estate, Mastani Lane, Kiula, Bombay-70 have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952(19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (46)/82-PF-II]

का॰ आ॰ 2580.— केन्द्रीय संस्कार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स सनात ट्रास्फामंसं. 12-ए, बालाजी दर्णन, 99, पी० जे० लोख है मार्ग, भैस्तुर मुस्कई-89, जिसके अन्तगत उसकी दुसरी, मजिल खेडेण्यर, एम० जी०, रीड, बाटकोपर, बस्बई-400077 स्थित उसका कार्यालय भी है, नासक स्थापन से सम्बद्ध तियोजक भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारा गयिष्य निधि भीर प्रकार्ण उपबध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवध उस्त स्थापन को लागू किये जाने चाहिये,

श्रतः केन्द्रीय संश्कार, उक्त श्रश्चिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त गक्तियो का प्रयोग करते हुए उक्त श्रधिनियम के उपप्रध उक्त स्थापन का लागू करती है ।

[स॰ एस॰ 35018/47/82-पी॰ एफ॰-II]

s.O. 2580.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Sanat Transformers, 12-A, Balaji Darshan, 99, P.J. Lokande Marg, Chembur, Bombay-89, including its office at 2nd Floor, Bedeshwar, M.G. Road, Ghatkopar, Bombay-77, have agreed the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018(47)/82-PF-II]

कारुआर 2581.—केन्द्रीय राग्कार को यह प्रतीत होता है कि मैंशर्स घटा बुड इंडरट्रीज, सी/126, घाटकोपर इंडस्ट्रियल एस्टेंट, एल० बीठ एस० मार्ग घाटकोपर, मुस्बई-86 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बशुनंक्या हम बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी की भविष्य निधि और पकीण उपवन्ध अधिनिश्म, 1952) 1952 का 19) के उपवन्ध उक्त स्थापन को लागू किये जाने चाहिए

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदेश शक्तियों का प्रयाग करने हुए, उक्त अधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागू अपन है।

[सं ) एस० | 35018/48/82-ए । एफ०-II]

S.O. 2581.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Ruta Wood Industries, C/126. Ghatkopar Industrial Estate, L.B.S. Marg. Ghatkopar, Bombay-86, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo S. 35018 (48)/82-PF-III

का०का० 2582.— केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीन होता है कि भैसने हिमालम मेटल इंडस्ट्रीज, 112-मी और 156, मुम्बई टाकीज फम्पाउंड डेडीसेट रोड, मालाड (५िरवमी), मुम्बई 61 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचीरियों की बहुसंख्या इप बात पर सहमल हो गई है कि कर्मचीरी भविष्य निधि भीर प्रकीण उपबन्ध शिक्षनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उकत स्थापन को लागू किये जाने चाहिये;

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, अकत भ्रष्टिनियम की घार। 1 की अपधार। (4) द्वारा प्रदश्त माक्तियो था। प्रयोग करते हुए, उक्त भ्रष्टिनियम के अपबन्ध अक्त स्थापन को लागू करमी है।

[स॰ एस॰ 35018/49/82-पी॰ एफ॰-II]

S.O. 2582.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Himalaya Metal Industries, 112-C and 156, Bombay Talkies Comp, Dadyseth Road, Malad (West), Bombay-64, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment,

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S 35018 (49)/82-PF-II]

कारणार 2583.— नेन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसमें भवानी सेटल वर्कम, सकेजीस निमटेड कस्पात्न्द्र, प्राचार्य, बांद मार्थ, सिवडी, मुस्बई-15, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियंज्ञक प्रौर कर्मचारियों की बहुनक्य इस बान पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि प्रौर प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्ष स्थापन को लागू कियें जाने चाहियें;

श्रमः केन्द्रीय सरकारः, उक्न श्रिष्टिनियमः, की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदन्त सिक्तयों का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रिष्टिनियम के उपबाध अक्न स्थापन को लाग करती है।

[स॰ एम॰ 35018/50/82-पी॰ एफ॰-H]

S.O. 2583.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Bhawani Metal Works, Mckenzies Limited Compound, Acharya Dhonde Marg, Sewree, Bombay-15, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35018 (50)/82-PF-II]

कां आ 2584.— के ब्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स फूड स्पेन्ट्रा इन्स्पूर्य के विश्वासाई जिला कल्लेपी जिसके अल्पांत बालुमेल मार्ग, याप्पमपडी, कोकीन-682005 स्थित उभका रिजस्ट्रीकृत कार्यात्य भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक और कर्मचारियों की बहुसंख्या इस खात पर सण्मत लो गई है कि कर्मक री मित्रण निधि और प्रकीण उपबन्ध इपिधियम, 1952 (1952 था 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किये जाने वाहिए .

ग्रन के द्वीय भग्कार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्न शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रीधनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागू करती है।

[सं॰ एस :- 35019/16/82-पी॰ एफ ॰-II]

S.O. 2584.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in

relation to the establishment known as Messes Food Spectra Ezhupunna, Sherthallia, Alleppey District including its Registered office at Valunmel Road, Thoppumpady, Cochin-682005, have agreed that the provisions of the Finployees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (16)/82-PF-II]

का अरा 2585. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसस मोडने प्राटो भोबाइल्स, एम अर्जा राड, एरना बुलम, की चित- 11, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहुमंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारों भविष्य निधि और प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्स स्थापन का लागू किए जाने चाहिएं:

भ्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवस्त एक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[मं॰ एस~35019/17/82-पी॰एफ॰**-**]]]

S.O. 2585.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Modern Automobilies, M.G. Road, Ernakulam, Cochin-11, have agreed that the provision of the Employees' Providant Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishm 11;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (17)/82-PF-II]

का० आ० 2586, — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स प्राटो फौराजिय प्रौतिगयम ग्राम धुराईपक्कम, महावर्लापुरम रांड, मद्राम-96 जिसके प्रकर्शत 133 मद्राम महाविलपुरम रोड, मद्राम-96 स्थित उमकी शाखा भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक प्रौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि प्रौर प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

न्नतः केन्द्रीय सरकार, उन्न प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्ष्त ऋधिनियम के उपबन्ध उक्स स्थापन को लागू करती हैं।

[स॰ एस-35019/21/82-पी॰एफ॰**I**I]

S.O. 2586.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Auto Forgings. Oggium, Thuraipakkam Village, Mahabhalipuram Road, Madras-96 including its branch at 133, Madras Mahabalipuram Road, Madras-96, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to he said establishment.

INo. S. 35019 (21)/82-PF-II]

का०आर० 2587. — फेल्ब्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स श्री भारती मिल्स इपलाइज को-ग्रापरेटिय स्टॉर्म, मोदलियारपेट, पांडिचेरी नामक स्थापन से सम्बद्ध नियांजक ग्रीर कर्मचारियों की बहु-संख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रशित्यम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए.

श्रतः केर्न्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रश्चिनियम के उपबन्ध -उक्त स्थापन को लागू करती है।

[स॰ एस-35019/22/82-पी॰एफ॰-**II**]

S.O. 2587.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Sri Bharathi Mills Employees' Cooperative Store', Mudaliarpet, Pondicherry, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellancous Provisions, Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (22)/82-PF-III

का (० आ ० 2588. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स मंगीनरी एड स्पेयर पार्टम प्रोडयुमर्स को-प्रापरेटिव सोसाइटी, लिमिटेड, धारवार, कर्नाटक, नामक स्थापन में मम्बद्ध नियोजक मौर कर्म-चारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भौर प्रकीण उपवन्ध मधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

श्रत केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त गक्तियों का प्रयोग करने हुंग, उक्त श्रिधिनियम के उपवन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[स॰ एस−35019/38/82–पी॰एफ॰ Ⅲ

S.O. 2588.—Whereas it appears to the Central Government that on the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Machinery and Spare Parts Producers Cooperative Society Limited. Dharwar, Karnataka, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo. S. 35019 (38)/82-PF-III

कालआल 2589. — केन्द्रीय संस्थार को यह प्रतीत होता है कि मैसमं मृति इन्टरप्राइज (इंजीनियरिंग एंड सेंरेमिक्स) (प्राइवेट) लिमिटेड, 153, किल्सवी राम विहारी बागु मार्ग (पहली मजिल), कलकत्ता, जिसके प्रत्नतीन प्रारल्ग्न भूखर्जी रोड, कुर्गपुर-713201, स्थित उसके संकर्ष भी है, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर महमन हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि धौर प्रकाण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने माहिए,

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) क्वारा प्रदन्त शक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागु करती है ।

[स॰ एस-35019/42/82-पी॰एफ॰-II]

S.O. 2589.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Muni Enterprise (Engineering and Cereamics) (Private) Limited, 153, Biolabi Rash Behari Basu Road (1st Floor), Calcutta including its works at R.N. Mukherjec Road, Durgapur-713201, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establisment.

[No. S. 35019 (42)/82-PF-II]

काल्झा॰ 2590.—नेन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैससं हैल्पमेट इटरनेशनल, बी—209. नारायणा भ्रौद्योगिक क्षेत्र, फेज—1, नई दिल्ली—28, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक भ्रौर कर्मचारियों की बहु-सख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भ्रौर प्रकीर्ण उपग्रन्ध भ्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु किए जाने चाहिए,

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवेत्त मक्तियो का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग करनी हैं।

[स॰ एस॰-35019/43/82-पी॰एफ॰-II]

S.O. 2590.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Help-Mate International, B-209, Naraina Industrial Area, Phase-I, New Delhi-28, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019/(43)/82-PF. II]

कारुआर 2591. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसस प्रसिल्टेक, चौलियांगंज, कटक-4 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक धौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भिष्टिय निधि धौर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए,

े श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा ! की उपधारा (4) द्वारा प्रदेश्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है ।

[स॰ एस॰- 35019/44/82-पी॰एफ॰-II]

5.0. 2591.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Milltech, Charliganj, Cuttack-4, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (44)/82-PF-II]

का०आ० 2592. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स भोम इद्रप्राइजिअ, बी—7 मधुसूदन मार्केट राउरकेला—11, सुन्वरगढ़, उड़ीसा, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भौर कर्मचारियो की बहुसख्या इस बात पर महमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भौर प्रकीण उपबन्ध श्रिधिनयम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

धनः केन्द्रीय सरकार, उक्त धिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त प्राक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त ध्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करतो है ।

[स॰एस-35019/45/82-पी॰एफ॰**II**]

8.0. 2592.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Om Enterprises, B-7, Madhusudan Market, Rourkela-11, Sundergarh, Orissa, have agreed that the provisions of the Employees' Provident and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (45)/82-PF-II]

का०आ० 2593. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसमें एाण्यन मेटल प्रिटर्स एंड कनटेनसं (प्राइवेट) लिमिटेड बी-40, इंडिस्ट्रियल स्टेट, सनाथनगर, हैवराबाद-18 नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहुमख्या इस बात पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि भीर प्रकीर्ण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को नागू किए जाने चाहिए;

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा । की उपधारा (4) इत्या प्रदत्य शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है ।

[स॰एस-35019/47/82-पी॰एफ॰-II]

S.O. 2593.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Asian Metal Printers and Containers (Private) Limited, B-40, Industrial Estate, Sanathnagar, Hyderabad-18, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (47)/82-PF-II]

का०आ० 2594. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि सैसर्स ताम प्रिटिंग इंक्स (प्राइवेट) लिमिटेड, नं०56, लेटिट्स क्रिज रोड, मद्रास-41, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहु-सल्या इस बान पर सहसत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि प्रकीर्ण उपबन्ध प्रक्षिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए,

म्नत. केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त ग्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन की लागू करनी है।

[स॰ एस॰-35019/49/82-पी॰एफ॰**-**∏]

S.O. 2594.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messis Tass Printing Inks (Private) Limited, 56, Lattice Bridge-Road, Madras-41, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act of the said establishment.

[No. S. 35019 (49)/82-PF-II]

कांश्वार 2595 — केन्द्रीय सरकार का यह प्रतीत होता है कि मैसर्स फैरक्स प्रासेसेज (प्राइवेद) लिमिटेड-मेबा-राम, पेरूणगृष्ठी, श्रद्यार, महास, 20 तामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक घीर कर्मवारियो की बहु-संख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मवारी भविष्य निधि भीर प्रकीण उपबन्ध श्रिक्षित्वन 1973 (1952 र 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन का लागू किये जाने चाहिए;

अतः केन्द्रिय सरकार, उक्त आधिनियम की उपधारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्न सक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त ध्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है ।

[सं॰ एस॰-35019/50/82-पी॰एफ॰**-II**]

S.O. 2595.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Ferrox Processes (Private) Limited Sevaram, Perungudi, Adyar, Madras-20, have agreed that the provisions of the Employees Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section I of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 30519 (50)/82-PF-II]

कारकार 2596.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स पार्थेशी राइम मिल्स, चैलिकेन्द्र, पालेम, गन्सावरम (तालुका) जिला कृष्ण, प्रान्ध्र प्रदेश, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्म-चारियो की बहुमक्या इस बात पर सहमन हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निश्च और प्रकीर्ण उपबन्ध प्रश्चित्यम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

भ्रत केन्द्री, सरकार, उक्त ग्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए उक्त ग्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[म० एस०-35019/80/8*2*-पी०एफ०**II**]

S.O. 2596.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in rolation to the establishment known as Messis Parvathi Rice Mills, Chalivendrapalem, Ganavaram, (TQ) Krishna District, Andhra Pradesh, have agreed that the provisions of the Emproyees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section I of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (80)/82-PF-II]

का०आ० 2597.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्म रिव लुग्निकेशन्स, न० 171, नार्थ वेली स्ट्रीट, मबुराई जिसके प्रन्तर्गत (1) 41-ए, नार्थ वेली स्ट्रीट, मबुराई-1 भीर (2)334, विगकार स्ट्रीट, तिरूपरम-कुण्प्रम, मदुराई-625008, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियाजक भीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

श्रन. केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) क्षारा प्रदत्त राक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्त श्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[मं॰ एस॰-35019/82/82-गि॰एफ॰-**II**]

S.O. 2597.—Whereas it appens to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Ravi Lubrications No. 171, North Vell Street, Madurai including its branches at (1) 44-A, North Vell Street, Madurai-I, and (2) 334, Big Car Street, Tiru-parankundram, Madurai-625008, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (82)/82-PF-II]

का०आ० 2598.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स टोरोइडल इंडस्ट्रांज, 115 बी, भाव-ब्रेज रोड, मद्रास-18 नामक स्थापम से सम्बद्ध नियोजक ग्रौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निश्चित्रीर प्रकीर्ण उपबन्ध श्रीकृतियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

श्रतः केन्द्रीय मरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवस्त शक्तियों केका प्रयोग करते हुए, उक्त श्रिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[सं० एस०-35019/81/82-पी०एफ०-II]

S.O. 2598.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment konun as Messrs Toroidal Industries, 115-B. Mowbrays Road, Madras-18, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment

[No. S. 35019 (81)/82-PF-II]

का॰आ॰ 2599.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीस शिता है कि मैसर्स ज्योति श्रंजीनियरिंग १ उस्ट्रीज. सी-160 नारायणा इंडस्ट्रियल एरिया, फेस-1, नई दिल्ली, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मजारियो की बहुमख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मजारी भविष्य निधि और प्रकीण उपवन्ध प्रक्षिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध उक्त स्थापन की लाग किए जाने वाहिए:

भतः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) हारा प्रवस्त गावितयों का प्रयोग करते हुए, उक्त ग्राधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[स॰ एस-35019/98/82-पी॰एफ॰-11]

S.O. 2599.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the emploses in relation to the establishment konwn as Messrs Joyti Engineering Industries, C-160, Naraina Industrial Area, Phase-I, New Delhi, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S-35019 (98)/82-PF. II]

कारुआर 2600.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर् इन्टररोल (इडिया) प्राइबेट लिमिटेड, 17-कम्यृतिटी सेन्टर, मायाप्री, केज-1, नई दिल्ली, नामक स्थान से सम्बद्ध नियोजक भौर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हा गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि बीर प्रकीर्ण उपबन्ध मिश्रिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

मत. केन्द्रीय सरकार, उनत मिन्नियम की धारा 1 की उपधारा (4) हारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, उनत मिन्नियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को साग् करती है।

[सं० एस-35019(99)/82-पी०एफ०-Il]

S:0. 2600.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the emploses in relation to the establishment konwn as Messrs Interroli (India) (Private) Limited, 17-Community Centre, Mayapuri, Phase-I, New Delhi, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act. 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment

[No. S-35019 (99)/82-PF. II]

कां आं 2601. — केरडीय सरकार की यह प्रतीत होता है कि कैसर्स नारंग ट्रैडिंग कंपनी (प्राइवेट), लिमिटेड, पारस नाथ रोड, दिल्ली, जिसके अन्तर्गत 4610, टोलिकर सक्षर भाटी मार्ग, आगरा स्थित उसकी काखा भी है, नामक स्थापन में सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहु-, संख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध मधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को ह्याग किए जाने चाहिए,

भतः कैन्द्रीय सरकार, उक्त भिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) हारा प्रदश्त सिक्तयों का भयोग करने हुए, उक्त भिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्वापन को लाग् करती है।

[स● एस-35019/100/82-पी०एफ०-II]

S.O. 2601.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the emploses in relation to the establishment known as Messrs Narag Trading Company (Private) Limited, Paras Nath Road, Delhi, including its branch at 4610, Dholikar Sadar Bhati Road, Agra, have agreed that the provisions of the Employees' Provident

Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INo. S. 35019 (100)/82-PF-III

का०आ० 2602. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्म श्री लक्ष्मी पैकेंजिंग, 54 सिडकों इंडस्ट्रियल एस्टेंट, कायम्बटर-21, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि और प्रकीण उपबन्ध मिश्रियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लाग किए जाने चाहिए,

भन केन्द्रीय सरकार, उक्त भिधिनियम की धारा 1 की उपधार। (4) द्वारा प्रवस्त सक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त श्रिधिनियम के उप-वन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[सं० एस-35019/122/82-पी०एफ०-I]]

S.O. 2602.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the emploees in relation to the establishment known as Messrs Shree Lakshni Packaging, 54, Sidco Industrial Fstate. Coimbatore-21, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (122)/82-PF-II]

का०आ० 2603.—केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स श्री भास्करण ट्रांस्पंटिं 32/1, राजाधी स्ट्रीट, तिरूबेलोर चेंगलपटट, जिला, तिमलनाडु नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक भीर कर्मचारियों की बश्संख्या प्रम बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निश्चि भीर प्रकीर्ण उपयन्ध प्रधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए,

प्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा । को उपधारा (4) डारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु करती है।

[सं॰ एस-35019/124/82-पी॰एफ॰-**I**I]

S.O. 2603.—Whereas it appens to the Central Government that the employer and the majority of the emploees in relation to the establishment known as Messis Sri Baskaran Transport, 32/1, Rajathi Street, Tiruvellore, Chegalpatty District, Tamil Naduu have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

INO. S. 35019 (124)/82-PF-III

कांश्याः 2604.—केलीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैससे नन्दी कीविलपटिट मिल्क मप्लाई को-प्रापरेटिव सोसास्टी लिमिटेड, सेलुर जिला मदुराई, तमिलताडु, ग्रीर उसके स्टाल-I, बस स्टैंड के सामने, सेलुर तथा स्टाल-II, सिवागम्गोलोघा, मेलुर नामक स्थापन से मस्बद्ध नियोजक श्रीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बास पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी मिषय निधि श्रीर प्रकीण उपबन्ध श्रीधनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए,

श्रतः केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रक्षितियम की धारा । की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त प्रतिनियम के उपबन्ध्र उक्त स्थापन को लाग करती है ।

[सं॰ एस-35019/125/82-पी॰एफ॰-Il]

S.O. 2604.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Nendi Kovilpatty Milk Supply Co-operative Society Limited, Melur, Madurai District Tamil Nadu, including its one Stall-I opposite Bus Stand Melur and Stall-II at Sivagangailoa of Melur, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019 (125)/82-PF, III

का० आ० 2605.—केम्ब्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैससं वायन नायक सन्स, गणपित टैम्पिल स्ट्रीट, मंगलौर, कर्नाटक, नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रीर प्रकीण उपजन्य ग्रीधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागु किए जाने चाहिए;

धतः केन्द्रीय सरकार, उक्त घ्रधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त गक्तियो का प्रयोग करते हुए, उक्त घ्रधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[सं॰ ऐस॰-35019/127/82-पी॰एफ॰-II]

**S.O.** 2605.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment konwn as Messrs Vaman Nayak Sons, Ganapathy Temple Street, Mangalore-1, Karnataka, have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019(127)/82-PF, II]

का० अ१० २६०६. — केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि मैसर्स मोहनदास विक्र मंधिर, पटामाट विजयवाड़ा, कृष्ण जिला, ग्रान्ध्र प्रदेश नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक ग्रीर कर्मचारियों की बहुमंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य निधि ग्रीर प्रकीण उपबन्ध ग्रीधिनियम, 1952 (1952 का 19) के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए;

मतः भेक्द्रीय सरकार, उक्त मधिनियम की धारा । की उपधारा (4) द्वारा प्रवत्त सक्तियों का प्रयोग करने हुए, उक्ष्म मधिनियम के उ**पबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है**।

[सं॰ एम-35019/130/82-पी॰एफ॰-JI]

S.O. 2606.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs Mohandas Chitra Mandir, Patamata, Vijaywada, Krishna District, Andhra Pradesh, have agreed that the provisions of the Employees Provient Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of Section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said Act to the said establishment.

[No. S. 35019(130)/82-PF-II]

कालआं 2607 — केन्द्रीय मरकार को यह प्रतीत होता है कि मैंसर्स ववासेरी पेरियार-सीमन स्ट्रीट हैंडलूम धीवमं सेल्स कोधापरेटिव सोसाइटी लिमिटेड, नं 3461 नं० 26, वांचिपाधीथन न्यू स्ट्रीट, वावासेटी नागर कोइल-629001 जिसके घल्लांत (1) नं० 3461 सेल्स डिपो, स्यूनिसिपल बस स्टेंड के सामने, बुकाले, डाकघर, थुकाले जिला कन्याकुमारी भीर (2) नं० 3461 सर सं० 7-75, ए घार सी पामल धाफिस के पास मड माकिट, डाकघर नैय्यूर जिला कन्याकुमारी स्थित उसकी शाखाएं भी है नामक स्थापन से सम्बद्ध नियोजक और कर्मचारियों की बहुसंख्या इस बात पर सहमत हो गई है कि कर्मचारी भविष्य दिधि भीर प्रकीण उपवन्ध प्रविनियम, 1952 (1952 का 19) के उपवन्ध उक्त स्थापन को लागू किए जाने चाहिए

भतः केन्द्रीय सरकार, उक्त भिधिनियम की धारा 1 की उपधारा (4) द्वारा प्रदक्त सक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त भिधिनियम के उपबन्ध उक्त स्थापन को लागू करती है।

[सं॰ एस-35019/223/82-पी॰एफ॰-II]

S.O. 2607.—Whereas it appears to the Central Government that the employer and the majority of the employees in relation to the establishment known as Messrs. Vadasery Periarasigan Street Handloom Weavers Sales Co-operative Society Limited, No. 3461, No. 26, Vanchiathnihan New Street, Vadaseri, Nagercoil-629001 including its branches at (1) No. 3461, Sales Depot, Opposite to Municipal Bus Stand, Thuckalay, Thuckalay Post, Kanyakumari District and (2) No. 3461 Door No. 7-75, Near A.R.C. Parcel Office, Monday Market, Meyyoor Post, Kanyakumari District have agreed that the provisions of the Employees' Provident Funds and Miscellaneous Provisions Act, 1952 (19 of 1952), should be made applicable to the said establishment;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (4) of section 1 of the said Act, the Central Government hereby applies the provisions of the said act to the said establishment.

[No. S. 35019(223)|81-PF-II]

## नई दिल्ली, 26 जून, 1982

का०आर० 2608 — केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो गया है कि भारत सरकार, टैक्सट बुक प्रेस, मैसूर के कर्मचारी अन्यया उन प्रसुविधाधों को प्राप्त कर रहे हैं जो सारत. कर्मचारी राज्य बीमा प्रक्षित्यम, 1948 (1948 का 34) के श्रद्धीन उपवन्धित प्रसुविधाधों के समान हैं;

- 2. पर्वोक्त छूट निम्नलिखित गतौं के ग्रधास रहते हुए है, ग्रार्थात् .--
- (1) उक्त कारखाने का नियोजक, उप प्रवधि की बाबन, जिसके दौरान वह कारखाना उक्त अधिनियम के प्रवर्तन के अर्धान था (जिसे इसमें इसके परचान उक्त प्रवधि कहा गया है), ऐसी विवरणिया, ऐसे प्रकृप पर और ऐसी विविधिदया सहित देगा जो कर्मचारः राज्य वीमा (साधारण) विनियम, 1950 के प्रधीन उसे उक्त प्रवधि की बाबन वेनी थी:
- (2) निगम द्वारा उक्त प्रधितियम की घारा 45 की उपधारा (1) के प्रधीन नियुक्त किया गया कोई निर्देक्षक, या निगम का इस निमित प्राधिकृत कोई प्रस्य पदिधारीं----
  - (1) उक्त श्रविध की बाबन धारा 4/9 की उपधारा (1) के श्रधीन दी गई किसी विवरणी की विशिष्टियों को सत्यापित करने के प्रयोजनार्थ: या
  - (2) यह ग्रामिनिष्चित करने के प्रयोजनार्थ कि उक्त ग्रविध के लिए कर्मचारी राज्य बीमा (साधारण) विनियम, 1950 की ग्रपेका अनुसार राजिस्टर भीर ग्रामिलेख रखे गए थे था नहीं; या
  - (3) यह ग्राभिनिष्चित करने के प्रयोजनार्थ कि कर्मचारी, नियोजक ग्रारा दिए गए उन फायदों को, जिसके प्रनिफलस्वरूप इस ग्राम्रिसूचना के ग्राधीन छूट दी जा रही है, नकद ग्रीर दस्तु के रूप में पाने का हकदार बना हुआ है; या मही; या
  - (4) यह अभिनिश्चित करने के प्रयोजनार्थ कि उस अविधि के दौरान जब उक्त कारखाने के संबंध में अधिनियम के उपबंध प्रवृत् थे, ऐसे किन्ही उपबन्धों का अनुपालन किया गया था या नहीं; निम्नलिखित कार्य करने के लिए सणकन होगा:
  - (क) प्रधान या ग्रव्थवहित नियोजक से ग्रपेक्षा करना कि दृष्ट उसे ऐसी जानकारी दे, जो वह ग्रावण्यक समझता है; या
  - (खा) ऐसे प्रधान या प्रव्यवहित नियोजक के प्रधिभोगाधीन किसी कारखाने, स्थापन, कार्यालय या प्रन्य परिसर में किसी भी युक्तियुक्त समय पर प्रवेश करना धीर वहां उपस्थित भारसाधक व्यक्ति से यह प्रपेका करना कि वह व्यक्तियों के नियोजन भीर मजधूरी के संदाय से संबंधित ऐसे लेखाधी बहियो धीर प्रयत्य दस्तावेणों की उसे परीक्षा करने दे या उसे ऐसी जानकारी दें, जो वह धावण्यक समझता है; या
  - (ग) प्रधान या भ्रष्यविहन नियोजक की, उसके भ्रमिकर्ती या सेवक की, ऐसे किसी व्यक्ति की जो ऐसे कारखाने, स्थापन, कार्यालय या भ्रन्य परिसर, में पाया जाए, या ऐसे किसी व्यक्ति की ही जिसके बारे में उक्त निरीक्षक या भ्रन्य पदधारी के पास यह विश्वास करने का युक्तियुक्त कारण है कि वह कर्मधारी है, परीक्षा करना,
  - (ष) ऐसे कारखाने, स्थापन, कार्यालय या ध्रन्य परिनर में रखेगए किसी रिजस्टर, लेखाबही या ग्रन्य वस्तावेज की प्रति सैयार करना या उससे उद्धरण लेना।

[सं० एस०-38014/43/81-एच० भाई०] ए ०के० भटराई, भवर सचिव

## क्याख्यात्मक क्रापन

इस मामले में भूतलकी प्रभाव से छूट वेनी बावश्यक हो गई है; क्योंकि छूट के लिए धावेदन पन्न की कार्यवाही पर समय लगा। फिर भी यह प्रमाणित किया जाता है कि इस छूट को भूतलक्षी प्रभाव देने से किसी व्यक्ति के हित पर प्रतिकृत प्रभाव नहीं पड़ेगा।

### New Delhi, the 26th June, 1982

S.O. 2608.—Whereas the Central Government is satisfied that the employees of the Government of India Text Book Press, Mysore are otherwise in receipt of benefits substantially similar to the benefits provided under the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948):

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 90 read with section 91A of the said Act, the Central Government after consultation with the Employees' State Insurance Corporation, hereby exempts the above mentioned factory from the operation of the said Act from the 15th September, 1976 upto and inclusive of the 30th September, 1982

- 2. The above exemption is subject to the following conditions, namely:—
  - (1) The employer of the said factory shall submit in respect of the period during which that factory was subject to the operation of the said Act (here-inafter referred to as the said period), such returns in such form and containing such particulars as were due from it in respect of the said period under the Employees' State Insurance (General) Regulations, 1950;
  - (2) Any inspector appointed by the Corporation under sub-section (1) of section 45 of the said Act or other official of the Corporation authorised in this behalf shall, for the purposes of—
    - (i) verifying the particulars contained in any return submitted under sub-section (1) of section 44 for the said period; or
    - (ii) ascertaining whether registers and records were maintained as required by the Employees' State Insurance (General) Regulations, 1950 for the said period; or
  - fiii) ascertaining whether the employees continue to be entitled to benefits provided by the employer in cash and kind being benefits in consideration of which exemption is being granted under this notification; or
  - (iv) ascertaining whether any of the provisions of the Act has been complied with during the period when such provisions were in force in relation to the said factory;
    by empowered to—
    - (a) require the principal or immediate employer to furnish to him such information as he may consider necessary; οτ
    - (b) enter any factory, establishment, office or other premises occupied by such principal or immediate employer at any reasonable time and require any person found incharge thereof to produce to such inspector or other official and allow him to examine such accounts, books and other documents relating to the employment of persons and payment of wages or to furnish to him such information as he may consider necessary; or
    - (c) examine the principal or immediate employer, his agent or servant, or any person found in such factory, establishment, office or other premises or any person whom the said inspector or other official has reasonable cause to believe to have been an employee; or
    - (d) make copies of or take extracts from any register account book or other document maintained in such factory, establishment, office or other premises.

[No. S-38014]43|81-HI] A. K. BHATTARAI, Under Secy.

## EXPLANATORY MEMORANDUM

It has become necessary to give retrospective effect to the exemption in this case as the application for exemption was received late. However it is certified that the grant of exemption with retrospective effect will not affect the interest of anybody adversely.